



"Je prendrai la même chose"

L'ÉVÉNEMENT JOURNALAL

AUJOURD'HUI

Décès	23
Finance	20 à 22
Illustrés	22
Mois croisés	10
Mouvement des navires	2
Pages féminines	4 et 5
Petites annonces	6 et 8
Spectacles	10
Sport	13 à 16
Télévision	12

93e année — No 58

QUEBEC, JEUDI 23 JUILLET 1959

5 CENTS LE NUMERO

BERLIN-OUEST: URSS ET POLOGNE MENAGENT

La déclaration russo-polonaise jette le désarroi dans le camp occidental, à la conférence de Genève. — Accrochage entre Gromyko et Herter. — Khrouchtchev convoquerait les chefs des nations communistes à Moscou. — Le secrétaire d'Etat américain accuse la Russie de détenir les 2.250.000 habitants de Berlin-Ouest comme otages.

Genève. (PA) — Une nouvelle menace russo-polonaise d'action communiste contre Berlin-Ouest est venue, hier soir, semer le désarroi dans la conférence quadripartite, déjà menacée d'un échec prochain.

On a eu vent de cette menace peu après un accrochage entre le secrétaire d'Etat américain, M. Christian A. Herter, et le ministre soviétique des Affaires étrangères, M. Andreï A. Gromyko, sur les clauses d'une trêve à Berlin. Au cours d'une séance semi-publique, les ministres des Quatre Grands n'ont réalisé aucun progrès.

Puis on prit connaissance d'un communiqué commun publié à Varsovie par le premier ministre soviétique, M. Nikita Khrouchtchev, et le chef du parti communiste polonais, M. Wladyslaw Gomulka. Ce communiqué dit que "si on ne règle pas la situation anormale à Berlin-Ouest, alors la Pologne et l'Union soviétique appuieront l'Allemagne de l'Est dans les mesures qu'elle pourrait juger appropriées, pour liquider la situation anormale à Berlin".

Selon un autre rapport, on a également appris que Khrouchtchev songerait à une conférence des chefs des nations du bloc communiste, qui se tiendrait la première semaine d'août à Moscou. Ceci n'a pas été confirmé officiellement.

On croit que la déclaration russo-polonaise viendra accroître la tension à Genève où les ministres cherchent à sortir de leur impasse.

Accusation de Herter

Le secrétaire d'Etat américain, M. Christian A. Herter, y a accusé hier la Russie de tenter de détenir les 2.250.000 habitants de Berlin-Ouest comme otages dans une tentative de faire passer l'Allemagne sous l'entier contrôle communiste.

S'adressant à M. Andreï A. Gromyko, ministre soviétique des Affaires étrangères, M. Herter a affirmé que l'Occident ne consentira jamais à "se faire le complice inconscient d'une telle manœuvre". Il faisait de tout évidence allusion à la proposition so-

viétique de soumettre le problème de la réunification allemande à un comité composé de représentants des deux Allemagnes (tout en lui fixant un délai de 18 mois pour en arriver à un résultat concret).

M. Gromyko a personnellement rejeté les contre-propositions occidentales réclamant la poursuite des négociations des Quatre Grands sur l'Allemagne. Ces propositions, a-t-il déclaré, constituent une tentative d'imposer une ligne de conduite humiliante au peuple allemand.

Des porte-parole occidentaux ont déclaré qu'aucun progrès n'avait été fait hier à la séance plénière des ministres des Affaires étrangères des Quatre Grands.

Une injure

Un personnage officiel américain a déclaré que le discours de M. Gromyko n'a pas réussi à ébranler la détermination de l'Occident de rompre bientôt la conférence si l'Union soviétique continue à insister pour la formation d'un comité pan-allemand. Mais il a ajouté qu'il est improbable que la conférence se termine avant la fin de la semaine prochaine.

M. Herter a déclaré que le gouvernement soviétique a trouvé dans sa proposition "un moyen ingénieux dont il espère manifestement se servir pour forcer éventuellement les puissances occidentales à accepter des changements qui léseraient leurs droits et leurs intérêts à l'égard de Berlin ou de l'Allemagne, sinon des deux à la fois".

En posant la formation de ce comité comme condition à la conclusion d'une trêve intermédiaire à Berlin, a affirmé M. Herter, l'Union soviétique place l'Occident dans l'alternative inacceptable que voici:

"Ou bien la république fédérale allemande consentira à toutes les demandes de la république démocratique dans l'espoir de parer à une action unilatérale à Berlin ou bien l'Union soviétique se servira de l'insuccès des travaux du comité comme d'un prétexte pour affronter les trois puissances occidentales avec ce que les Soviétiques jugeraient comme une situation impossible à Berlin-Ouest".

Séance du cabinet fédéral à Halifax le 1er août

Ottawa (PC) — Le cabinet fédéral, pour une rare fois, tiendra l'une de ses prochaines séances régulières à Halifax, samedi, le 1er août, jour qui marquera la fin de la visite royale au pays.

Le premier ministre Diefenbaker a fait cette révélation hier aux journalistes à l'issue d'une séance régulière du cabinet. Il a cependant refusé de dévoiler le but de la réunion à Halifax.

Par la suite, cependant, une nouvelle parvenant du bureau du premier ministre annonçait que le cabinet doit tenir une séance quelque part au cours de cette semaine et il a été possible de constater que la majorité des ministres avaient fait les préparatifs nécessaires pour être à Halifax le 1er août.

Importante nomination

Peut-être avait-il également à l'esprit la nomination d'un successeur au gouverneur-général Massey. Le rumeur persiste à désigner à ce poste le major-général Vanier, âgé de 71 ans et domicilié à Montréal. Exerçant cette fonction depuis 1955, M. Massey doit donner sa démission à l'automne après un mandat sans précédent de 7 1/2 ans.

Le gouvernement fédéral doit

Paul Genest, 22 ans, se noie dans la Rivière-aux-Pommes

L'onde a fait une nouvelle victime, hier. La Sûreté provinciale l'identifie comme étant Paul Genest, 22 ans, de Ste-Catherine, comté de Portneuf.

La tragédie s'est déroulée, vers 7h, dans la Rivière-aux-Pommes, située à environ trois milles de Ste-Catherine, en direction de St-Augustin. Le jeune homme venait apparemment de sauter. Il aurait plongé dans une quinzaine de pieds d'eau. Après être revenu à la surface une fois, il a coulé sans plus réapparaître.

Le corps du jeune homme fut repêché environ 20 minutes plus tard. Le Dr Archambault, de Ste-Catherine, avait été mandé, ainsi que la voiture municipale de secours. Tous les efforts pour ramener le jeune homme qui était mené sans succès vers la rive, et la dépouille mortelle a été transportée à la morgue Julien et fils de Pointe-Rouge.

La Sûreté provinciale avait dépêché sur les lieux les agents de la route L.-P. Couture et Moisan. L'agent judiciaire Fernand Bastien a été chargé d'établir les circonstances de cette noyade pour le besoin de l'enquête du coronier que tiendra le Dr Napoléon Côté, de Portneuf.

En conséquence, le premier ministre songerait peut-être à promulguer la loi par arrêté ministériel. Sa mise en vigueur ne nécessiterait alors plus que sa proclamation par le cabinet.

Si tel est le cas, l'arrêté ministériel devrait indiquer Halifax comme le lieu où il a été adopté. Ceci en ferait un acte honorifique à plus d'un point de vue.

Quatre morts dans une collision de la route en Gaspésie

Quatre morts et trois blessés, tel est le triste bilan d'une collision de la route survenue, hier soir, entre New-Richmond et Caspédia, en Gaspésie. La police n'a pas voulu révéler les noms des victimes avant que les familles ne soient prévenues. Trois des morts sont de la Gaspésie, tandis que le quatrième serait de l'extérieur. Tous les corps sont à la morgue Leblanc, de New-Richmond, et le sergent Gerard Tobin, en charge du poste de la Sûreté provinciale à New-Carlisle, mène l'enquête.

Construction d'une centaine de maisons luxueuses à Ste-Foy

Un règlement d'emprunt qui a de la paroisse St-Louis de France subi sans difficulté sa deuxième lecture, hier soir, à la salle d'administration de la ville de Ste-Foy, permet de plus beaux sites domiciliaires à l'ouest de Québec.

Ce règlement autorise en effet la ville de Ste-Foy à emprunter la somme de \$118.000 pour les travaux d'égoût et d'aqueduc permettant l'érection d'une centaine de nouvelles maisons luxueuses.

Le site est immédiatement au sud de la voie ferrée du Canadien National, entre la côte Ross et le Centre biologique près du pont de Québec. Le terrain en question, connu comme étant le lot 346, s'étend depuis la voie ferrée jusqu'à la cime du promontoire qui prolonge le cap Diamant de Québec vers l'ouest et offrant accès à un plan incliné, une vue sur le fleuve St-Laurent.

Le secteur est entouré d'un développement des plus spectaculaires de toute la banlieue, là où, depuis cinq ans, plusieurs centaines de maisons ont été construites sans interruption.

Avec la construction de ce nouveau développement domiciliaire, tout l'espace disponible entre le Parc Faubert et le Parc de Québec aura été occupé dans sa presque totalité. Il restera quelques minces bandes de terrains non développés.

Le nouveau secteur fera partie

Un deuxième règlement, également adopté en deuxième lecture pour permettre l'érection d'une nouvelle zone commerciale dans le Centre-est de Ste-Foy, à l'ouest de l'avenue de la Colonne.

L'amendement approuvé par le conseil municipal change de zone et de construction change de zone résidentielle en zone commerciale en vue de la construction d'un centre d'épicerie dans le nouveau développement du Parc de la Colonne.

Un groupe de propriétaires se sont présentés pour entretenir leur dissidence à ce règlement, mais on a réalisé par la suite qu'ils n'appartenaient pas à la zone RB-14 que le règlement portait le No 436 change en zone CA (commerciale). Une dizaine de propriétaires d'ailleurs ont consenti dans ce changement de zone n'avaient pas pris connaissance des avis publics publiés à cet effet.

Convocations

11 à 10 p.m. — Kinship Québec, Déjeuner au Château Frontenac.



LA REINE SOURIT AUX JEUNES: La reine Elizabeth, ne manifestant aucun signe de la maladie qui la frappa en fin de semaine, saluait aimablement les enfants du Coronation Park d'Edmonton.

M. W. Sellar abandonnera en août son poste d'auditeur général

Ottawa (PC) — M. Watson Sellar abandonnera le mois prochain l'un des postes les plus recherchés du fonctionnaire fédéral — celui d'auditeur général — pour se consacrer à la recherche de ministères et agences du gouvernement canadien.

Il a annoncé hier qu'il prendra sa retraite le 6 août, à l'âge de 65 ans. Ceci met fin à la carrière brillante d'un homme qui n'a jamais hésité à critiquer les ministères gouvernementaux chaque fois qu'il pensait qu'ils avaient dépensé de l'argent à tort ou de façon inefficace.

M. Sellar, qui est auditeur général depuis 1940 et un fonctionnaire depuis 30 ans, a expliqué hier qu'il doit se retirer à l'âge de 65 ans parce que le loi sur l'administration financière le veut ainsi.

Mais, a-t-il ajouté, cela veut dire qu'il se retire de la vie publique. Après de courtes vacances, il a l'intention de se trouver une autre occupation.

"Je n'ai pas l'intention de vivre à rien faire", a-t-il dit.

L'auditeur général a la tâche d'examiner à la loupe les dépenses du gouvernement et de soumettre un bilan annuel au gouvernement.

C'est le gouvernement qui le nomme, mais il ne rend compte qu'au parlement et agit indépendamment du gouvernement. Il ne peut être démis de ses fonctions que par une résolution adoptée à la fois par la Chambre des

communes et le Sénat. Et, à 65 ans, il doit se retirer.

On n'a pas encore commencé la nomination à celui d'auditeur général.

M. Sellar a ce poste qui paie \$20.000 par année. Un officier du gouvernement a toutefois déclaré qu'à cause de l'expérience nécessaire pour cette tâche, M. MI Stevenson, auditeur général adjoint, pourrait en hériter.

M. Sellar, originaire de Huntington Green, arriva à Ottawa en 1924 comme secrétaire privé d'un des plus tumultueux au Parlement depuis quelques années. Le rapport du comité contre lequel il avait travaillé, accusa l'ancien administrateur d'avoir permis la construction de l'imprimerie dans un

terrain trou d'eau, ce qui en augmenta d'urgence le coût.

Dans son dernier rapport, déposé en janvier, M. Sellar a trouvé étrange qu'on ait accordé une pension à vie de \$664 par an à un officier de l'ARC, âgé de 30 ans et d'excellente santé, qui avait reçu ordre de prendre sa retraite pour améliorer sa santé.

Dans son rapport, il a également mis en doute le paiement de \$3.831 pour le démantèlement des effets d'un officier d'Ottawa qui avait travaillé par camion, alors que le transport par rail aurait coûté environ mille dollars moins cher.

En 1958, il jugea excessive la somme de \$16 millions dépensée pour la construction de l'imprimerie de la reine à Hull. Le comité parlementaire des comptes vint à l'encontre de l'efficacité de l'administration.

En 1958, il jugea excessive la somme de \$16 millions dépensée pour la construction de l'imprimerie de la reine à Hull. Le comité parlementaire des comptes vint à l'encontre de l'efficacité de l'administration.

En 1958, il jugea excessive la somme de \$16 millions dépensée pour la construction de l'imprimerie de la reine à Hull. Le comité parlementaire des comptes vint à l'encontre de l'efficacité de l'administration.

En 1958, il jugea excessive la somme de \$16 millions dépensée pour la construction de l'imprimerie de la reine à Hull. Le comité parlementaire des comptes vint à l'encontre de l'efficacité de l'administration.

En 1958, il jugea excessive la somme de \$16 millions dépensée pour la construction de l'imprimerie de la reine à Hull. Le comité parlementaire des comptes vint à l'encontre de l'efficacité de l'administration.

En 1958, il jugea excessive la somme de \$16 millions dépensée pour la construction de l'imprimerie de la reine à Hull. Le comité parlementaire des comptes vint à l'encontre de l'efficacité de l'administration.

En 1958, il jugea excessive la somme de \$16 millions dépensée pour la construction de l'imprimerie de la reine à Hull. Le comité parlementaire des comptes vint à l'encontre de l'efficacité de l'administration.

En 1958, il jugea excessive la somme de \$16 millions dépensée pour la construction de l'imprimerie de la reine à Hull. Le comité parlementaire des comptes vint à l'encontre de l'efficacité de l'administration.

En 1958, il jugea excessive la somme de \$16 millions dépensée pour la construction de l'imprimerie de la reine à Hull. Le comité parlementaire des comptes vint à l'encontre de l'efficacité de l'administration.

En 1958, il jugea excessive la somme de \$16 millions dépensée pour la construction de l'imprimerie de la reine à Hull. Le comité parlementaire des comptes vint à l'encontre de l'efficacité de l'administration.

En 1958, il jugea excessive la somme de \$16 millions dépensée pour la construction de l'imprimerie de la reine à Hull. Le comité parlementaire des comptes vint à l'encontre de l'efficacité de l'administration.

En 1958, il jugea excessive la somme de \$16 millions dépensée pour la construction de l'imprimerie de la reine à Hull. Le comité parlementaire des comptes vint à l'encontre de l'efficacité de l'administration.

En 1958, il jugea excessive la somme de \$16 millions dépensée pour la construction de l'imprimerie de la reine à Hull. Le comité parlementaire des comptes vint à l'encontre de l'efficacité de l'administration.

Editorial

Le déneigement de nos rues

En pleine chaleur il est rafraichissant d'entendre parler du déneigement de nos rues en hiver. Il est surprenant toutefois de constater qu'une assez longue discussion échevinale sur ce sujet s'est tout simplement terminée par le rafraichissement, le renouvellement formel, le remplacement anticipé d'un règlement municipal qui existe déjà et que les automobilistes connaissent bien pour avoir reçu de multiples avertissements stipulant que le stationnement de tout véhicule est défendu la nuit, en hiver, à Québec. Comme bien d'autres règlements ignorés, violés, il s'agirait de le faire observer.

Il est certain que les véhicules, avec carte ou sans carte d'identité du conducteur, nuisent à l'enlèvement de la neige, ce qui est de nature à augmenter le coût de ce service. Il y a bien d'autres causes qui contribuent à l'augmentation du déneigement sans compter les taux d'intérêt sur les emprunts destinés à ce service. On a déjà révélé que lorsque la

ville effectue elle-même l'enlèvement de la neige le coût au pied linéaire est plus élevé comparativement au travail effectué par les entrepreneurs. Il est aussi plus élevé sur certaines rues et dans certains quartiers que dans d'autres. La ville fait passer la grappe mais les souffleurs n'arrivent que plusieurs heures plus tard et le travail est pour ainsi dire à recommencer, les automobiles ayant vite fait de repandre la neige sur toute la chaussée. Le débâtement des trottoirs qui doit s'effectuer en même temps que la chaussée est devenu difficile avec l'installation de parcmètres qui ont remplacé les poteaux. S'il est devenu impossible de faire le débâtement le jour à cause des véhicules il faudra bien les éliminer la nuit si l'on veut que le travail se fasse. Il s'agit d'un problème d'envergure qui peut faire suer les gens même en hiver. Une étude approfondie s'impose si l'on veut élaborer un projet sérieux pour réduire le coût du déneigement.

Le bruit des motocyclettes

Depuis deux jours la police de circulation municipale a effectué quarante-quatre inspections de motocyclettes; il s'agit d'une campagne visant à ramener plus de paix et de tranquillité dans la ville.

Avec l'augmentation constante du nombre des véhicules-moteur les villes actuelles sont devenues de plus en plus bruyantes, de telle sorte qu'on n'a pas hésité à adopter des mesures draconiennes pour y mener une plus grande tranquillité. Certaines grandes villes, telle Paris, sont allées jusqu'à défendre l'emploi du klaxon afin d'enrayer le bruit.

Sans se résoudre à une telle extrême, on ne peut cependant qu'approuver la police municipale de prendre les mesures qui s'imposent pour enrayer les bruits les plus intempestifs. Parmi ces derniers, nul doute que celui créé par les motocyclettes tombent le plus sur les nerfs, surtout la nuit alors qu'on semble se plaire à violer le juste repos dont les citoyens ont besoin.

Il faut dire qu'il semble se repandre une habitude par les motocyclistes de filer en casse-cou, non seulement dans les grandes routes mais également dans les rues des villes. On y entend trop souvent de ces pétarades d'enfer auxquelles les motocyclistes prennent plaisir, comme si le fait de produire beaucoup de bruit conférait une grande importance à ceux qui en sont les auteurs.

La campagne locale qui vient d'être entreprise sous la direction du chef de police adjoint Gérard Girard ne peut que contribuer à ramener dans les bornes normales les motocyclistes locaux et de l'extérieur qui souffrent d'une fringale de bruit et de vitesse. Partant, la ville, qui est au surplus la capitale provinciale, retrouvera certainement un peu de cette atmosphère paisible à laquelle on est en droit de s'attendre ici. Il faut féliciter la police de sa campagne et encourager nos motocyclistes à y collaborer. Chaque fois que ces derniers enfourchent leurs motos, ils devraient également prendre comme motto: prudence et tranquillité.

En lisant les dépêches

Incendie au ministère

Rome. (Reuter) Le feu s'est déclaré hier dans la section des machines du ministère italien de la Défense, causant des dommages à quatre pièces, avant d'être maîtrisé. On ne rapporte aucun blessé, mais la police poursuit une enquête.

Plainte à la commission

Gafa. (Reuter) Selon un porte-parole de l'armée de la République arabe unie, douze avions israéliens ont violé le territoire de la RAO au-dessus de Khan Yunis, un village de la zone de Gaza. La nouvelle mentionne qu'une note de protestation a été remise à la commission mixte d'armistice.

Achats douteux

Oslo. (Reuter) Le gouvernement norvégien étudie une requête de la Tunisie pour acheter des munitions d'une usine de Norvège, a déclaré le ministre des Affaires étrangères de ce pays. Oslo veut obtenir plus d'informations pour savoir si le gouvernement tunisien est le véritable acheteur.

Pouvoir hydraulique nucléaire

Bonn. (Reuter) On a terminé les plans de la première station hydraulique nucléaire industrielle de l'Allemagne de l'Ouest, elle sera construite probablement près d'Heidelberg. Le coût autorisés du ministère de l'Énergie atomique. Si la construction est approuvée le pouvoir développée une capacité de 150.000.000 kilowatts, elle sera terminée dans environ trois ans.

Mort d'un politicien

Salem, Oregon (PA) M. Douglas McKay est décédé d'une maladie de cœur, à l'âge de 66 ans. Il occupa longtemps des affaires publiques de l'Oregon et avait été secrétaire de l'Intérieur du président Eisenhower, de 1952 à 1956.

Nouveau président

Londres. (Reuter) Sir Roger Makins succèdera à Lord Plowden, le 11 janvier prochain, à la présidence de l'énergie atomique du Royaume-Uni. Lord Plowden a été créé pair à son début de cette année.

Beaucoup plus rapide

New York. (PA) Un avion à réaction est arrivé dans la métropole américaine, inaugurant ainsi le service régulier par routes New York-Amérique du Sud. L'appareil de la Pan American Airways a mis 13 heures et huit minutes à couvrir la distance de 5.300 milles, avec deux escales en cours de route. Le temps normal que prend un avion à hélice est d'environ 24 heures.

Fermes indécises

Rome. (PA) Cinquante mille bœufs de boucherie ont été saisis hier dans les régions indécises de la province de Kutuh au nord-est de l'Inde. Plusieurs centaines de zairiens de troupeau étaient réfugiés sur les sommets des arbres. Le gouvernement prépare des parachutages de ravitaillement et envisage également le secours par des détachements spéciaux de police montée.

Pearkes y assistera

Ottawa (PC) Le ministre de la Défense, Franklin Diefenbaker, assistera aux cérémonies de graduation le 1 août au HMCQE. L'établissement d'entraînement des jeunes officiers de la marine à Equilmalt, B.-C., a-t-on annoncé hier.

Le défi de députés conservateurs au parlement de T.-N.

St-Jean, N.-B. (PC) — M. Rex Renouf, progressiste conservateur de St-Jean Sud, a annoncé hier à l'Assemblée législative qu'il n'appuiera pas la résolution du premier ministre Smallwood concernant l'interprétation donnée par le gouvernement fédéral à la clause 29 de l'acte fédéral.

M. Malcolm Hollett, chef de l'opposition conservatrice, a alors crié "Très bien, très bien" en guise d'approbation. Les deux députés conservateurs ont ainsi défié 21 députés libéraux et six députés nouvellement formés par deux conservateurs dissidents qui favorisent tous la résolution. L'un des 26 sièges de l'Assemblée législative est actuellement vacant.

Leur attitude pourrait bien représenter la tenue d'une élection provinciale. Le premier ministre a donc à entendre qu'il soumettra la question au peuple si la résolution ne reçoit pas un appui unanime. M. Hollett poursuivra le débat aujourd'hui.

Les deux députés conservateurs sont demeurés inébranlables en dépit de la décision de MM. James Higgins et A. M. Duffy leurs anciens collègues qui ont quitté le rang du parti samedi dernier en vue de en former un nouveau.

En prenant votre café

avec Gregory Clark

En Amérique du Nord, d'une façon générale, la lettre T disparaît petit à petit de la langue anglaise. Elle emet son son beaucoup trop dur, aigre, sans compromis, pour s'adapter à cette ère brillante, vouée à la facilité et au confort.

A un programme entendu à la radio et à la télévision, un commentateur sportif très populaire, dont une des fonctions consiste à vendre un article de \$0.98, prononce d'une façon fantaisiste : "ninedy-eight cents."

Il n'est pas le seul à le faire. Si vous allez dans un magasin à rayons, vous entendrez huit commis sur dix dire : "a dollar ninedy-eight..."

A la radio, plusieurs fois par jour, vous pouvez écouter un commercial en musique vous chanter les charmes du "live bedder electric-lee!"

Quelques-uns mêmes de nos hommes d'Etat trouvent difficile de prononcer la lettre T dans les mots : "government" et "parliament". A la place, ils emploient un N curieux et à peine distinct, une sorte de grognement nasal comme on l'entend partout dans la prononciation de noms d'endroits tels que : Hamilton, Boston, Montréal, Moncton. Cela devient alors, Hamill'n, Bast'n, Min'real, Mon'cn. Dans chaque cas, l'apostrophe décrit un grognement nasal de la langue s'attardant sur le N.

En fait, au moment où la lettre T perd de sa popularité, celle du N s'augmente d'autant. Très souvent, donc, nous entendons les politiciens de notre voisin du sud dire : "United States". Mais l'expression contient trop de T; ils préfèrent plutôt le mot : "America".

RIVE-SUD

NOUVELLES

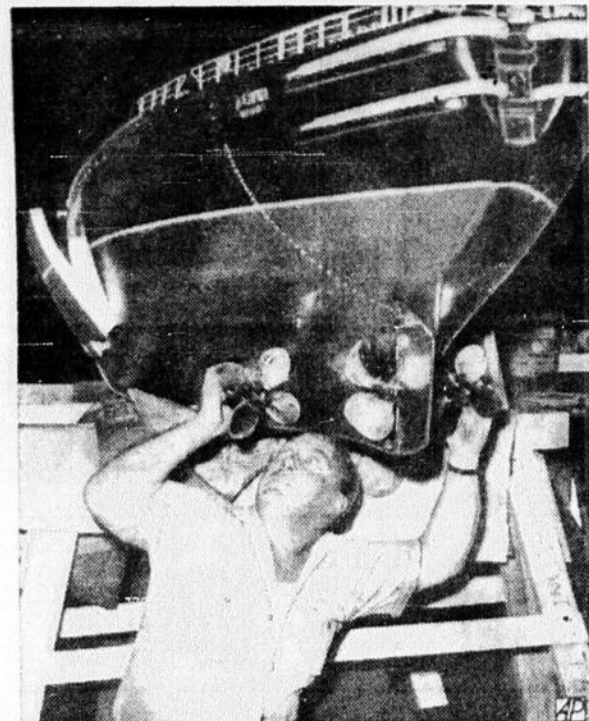
PIERRE BELLEAU, 11, rue St-Maurice, Lévis, Terminus 7-6086.

ANNONCES CLASSEES

PHARMACIE AUGER, 1 rue Guenette, Lévis TE 7-4863
J.-E. PARE, 237 St-Joseph Lévis, Terminus 7-1801.

ABONNEMENT

GASTON TURGEON, 5 rue Bégin, Lévis, TE 7-5936
Samedi 8 h. 30 à 12.00
Bureau de 8 h. 30 a.m. à 6 h. p.m.



TROIS HELICES : Un ouvrier examine une triple hélice sur le modèle du brise-glace à pouvoir atomique Lenin, exposé avec d'autres objets russes au Colisée de New York.

Chronique médicale

Santé et Bonheur

par Sara M. Jordan, M.D.

Bachelière en arts, docteur en philosophie et fondatrice de la célèbre clinique Lahey de Boston.

L'ennui plus que la vieillesse est souvent cause de fatigue

(Par Sara M. JORDAN, M.D., Bachelière en arts, docteur en philosophie et fondatrice de la célèbre clinique Lahey, à Boston)

Le médecin qui ne découvre aucun malaise chez une personne se plaignant seulement de la fatigue, à tous les jours présente à l'esprit cette question, même s'il ne la pose pas de vive voix : "Êtes-vous réellement fatigué, ou simplement ennuyé?" Évidemment, le praticien doit s'assurer, tout d'abord, qu'il ne se passe vraiment rien chez son patient, car la fatigue est parfois le premier symptôme et le seul de maladies graves.

Disons que l'examen a été complet, mais sans amener la découverte d'aucune affection. Comment se fait-il que le malade soit fatigué? On trouve habituellement la réponse dans la manière de vivre de l'individu et dans son mode de pensée.

De nombreuses personnes se sentent fatiguées parce qu'elles se considèrent comme des vieillards et croient que la lassitude est un privilège des vieux jours. A mesure que nous vieillissons, il est naturel que les muscles soient

moins souples, les artères moins élastiques et le cerveau plus lent à réagir. Mais beaucoup trop souvent, ces désavantages sont grossis, tant dans la pensée que dans la réalité.

Ceci ne veut pas dire que le vieillard ne devrait avoir les mêmes activités que le jeune homme, pourvu qu'elles conviennent à une vie modérée du corps et de l'esprit. Il peut cependant s'adonner à un exercice violent comme le ski, à la condition qu'il ait pratiqué ce sport depuis son adolescence.

Quand l'esprit commence à se croire vieux, c'est l'époque où il doit travailler plus fort que jamais. Son inactivité ajouterait au poids des ans. Alors que l'heure de la retraite approche, beaucoup d'hommes et de femmes commencent à songer que la vie n'aura plus d'intérêt; la fatigue provient de cette impression.

La vieillesse, le moment qui rend presqu'impossible la retraite nécessaire, semble les avoir réellement atteints; et ces personnes deviendront vraiment des vieillards, à moins qu'elles ne fassent en sorte de chasser l'illusion.

J'ai souvent fois vu un homme d'affaires actif, encore mentalement alerte et entreprenant au jour de la retraite, décider soudainement qu'il est trop vieux pour continuer à manifester un intérêt à quel-que problème. Il devient alors fatigué, mentalement et même physiquement. La source de sa lassitude est dans son esprit et dans sa sensibilité, et si la chose continue, vous pouvez être assurés qu'il deviendra réellement un vieillard.

Il arrive justement que notre monde possède plusieurs exemples d'hommes qui ne sont pas vieux, même si la Bible les décrit comme tels. Ils ne sont pas fatigués, parce qu'ils ne se sont pas laissés aller à l'indolence. Leur souplesse mentale est renforcée par les efforts constants de l'esprit et la recherche de nouvelles situations à débattre. Ils n'ont pas le temps de vieillir, car ils continuent leurs activités d'hommes d'âge moyen.

Ce même genre de fatigue survient parfois chez le jeune homme, aussi bien que celui qui a atteint la quarantaine. Cela provient d'une vie trop oisive, ou d'une besogne qui déplaît. Le remède consiste à trouver une occupation intéressante, afin de faire fon-

MOUVEMENT DES NAVIRES

EN MONTANT

Belle Isle, 734 — 02.20.21 Empress of Britain, 16.20.21 Homeric Fox River, 340 — 09.15.22 Marxburg, 03.10.22 Guilford, 09.07.22 Helwood 170 E.
Pointe au Pere, 158 — 09.50.22 Seaway Queen, Empress of Britain du 05.30.25, Lahom du 16.00.22, Homeric du 21.00.22, City of Manchester du 16.00.22, Sunny Girl du 23.00.22, Transpacific du 08.00.23, Fibbranch du 20.00.24, Maple-dore du 05.00.23, Walton du 20.30.22, Helwood du 18.00.23, Tizacorte du 06.00.23, John O. McKellar du 21.00.22.
Seven Island, 285 — Dep: 06.30.22 Manihèk Lake.
Port Alfred, 163 — Dep: 11.00.22 Sunamela.
Pointe Noire, 104 — 06.55.22 K. C. Rogenaes.
St-Jean, 14 — 09.00.22 Westcliffe Hall, 13.10.22 Dan B. Québec, 0 — Arr: 12.45.22 Cal-saria.
Grondines, 41 — 06.20.22 Victorious, 10.45.22 M. P. Emile, 09.30.22 St. Leon C. 09.35.22 Mont Laurier, 11.00.22 C. G. S. Safe-guarder.
Batiscan, 51 — 11.20.22 Britamb-lube, 12.55.22 Vauquelin, 11.20.22 Comte Charlevoix, 11.20.22 Notre-Dame du Cap, 11.20.22 Amanda Transport, 11.25.22 L'Étoile de la Mer.
Trois-Rivières, 68 — 11.30.22 Texaco Warrior.
Sorel, 100 — 11.10.22 Exceller, 11.00.22 Port Brisbane, 10.55.22 Afoundria, Dep: 11.55.22 Red-cloud.
Cap St-Michel, 125 — 12.10.22 Sainte Adresse, 12.20.22 Mordoc, 12.00.22 Tug: Simac, 11.50.22 Conrad Mark, 11.50.22
Montréal, 139 — 10.05.22 Ard-glen, 06.55.22 Alexander T. Wood.

EN DESCENDANT

Montréal, 139 — 12.30.22 Moni-ca Smith.
Cap St-Michel, 125 — 12.20.22 Cap Chat.
Sorel, 100 — Dep: 13.30.22 Por-to-Marchera, Pass, 11.55.22 Sea-way Discoverer, 12.50.22 Ravnef-jell, 12.30.22 Dashwood.
Trois-Rivières, 68 — 12.55.22 World Liberty.
Batiscan, 51 — 11.55.22 Jean Richard, 11.20.22 Jeanne A. B.
Grondines, 41 — 11.55.22 Nor-co.
St-Nicolas, 13 — 13.40.22 E. G. Grace.
Québec — 10.40.22 Levisienne, 09.20.22 Tadoussac, 09.00.22 Frank J. Humphrey, 09.50.22 Valiant Nikki, 10.50.22 Britannol, 10.30.22 Cedarbranch, 09.30.22 Tronstad, 09.50.22 Silvaplana, 08.40.22 Bo-mil Hillie, 08.40.22 Labrador, 11.45.22 Deerwood.
Pointe Noire, 104 — 07.10.22 Ma-rie Renée.
Pointe au Pere, 158 — 03.45.22 Leada, 03.10.22 Birchton, 03.50.22 Coniscliffe Hall, 04.35.22 Empress of England, 10.40.22 Prins Willem George Frederik, 09.20.22 Elisabeth H. 10.30.22 USS Sagamore, 08.35.22 Lundy's Lane, 10.35.22 Port Littletown, 12.30.22 Ruysdal.
Belle Isle, 739 — 01.35.21 Ita-lia, 05.30.21 Beaverford.

QUEST DE MONTREAL

Hornes Point, 192 — 08.15.22 Athelmere, 09.40.22 Algeon, 12.00.22 Concordia.
Trois-Rivières, 68 — 09.25.22 USS J. W. Weeks, 13.05.22 Lazendoc & Keystaff, 13.20.22 Bavanna.
Snell Lock, 72 — 09.15.22 USS Haynsworth, 08.00.22 African Count.
Beaubarnois, 27 — 12.15.22 Ja-mes Beads.
Côte Ste-Catherine, 3 1/2 — 07.35.22 Ravnefjell.

tionner les cellules du cer-veau.

Vers 40 ans, la femme se croit souvent beaucoup plus fatiguée qu'elle ne l'est en réalité. Ceci est particulièrement vrai au moment où ses enfants ont grandi et qu'elle commence à penser que sa vie de travail est terminée. S'adonner à l'oisiveté n'est pas la manière de repasser la situation; cela peut tout au plus amener la vieillesse. Cependant, une nouvelle vie s'ouvre souvent pour celle qui découvre un nouveau champ d'activité où s'occuper.

Un vieux Romain disait: "Aucun plaisir ne résiste à l'uniformité". On pourrait dire autrement: "La variété est le sel de la vie". Si à la variété, nous ajoutons le mot "activité", nous avons une vérité qui, si elle est mise en pratique, gardera notre jeunesse.

CROYEZ-LE ou NON par RIPLEY



SIR WILLIAM SMITH of Stouffville, Ancêtre de notre Église, un mandant sans le qui à l'âge de 20 ans amassa plus de mille livres sterling de \$1,300,000. Sir William avait grande la coupe exacte de ses cheveux et ses vêtements, figurant par eux-mêmes un fier et qu'il lui avaient donné

LA CHAÎNE de la cathédrale de Paris, Italie est en de-bus de l'édifice.

LEROY I. BELT de New York a toujours des dents de bébé à l'âge de 41 ans.

"6e Semaine"

GRANDE VENTE GRATIS

5^e Anniversaire

DU GRATIS TANT QU'IL Y EN AURA !

GRATIS! 1/2 doz. OEUFS A PETITS
VAL. 20 AVEC L'ACHAT 1 DOZ.
1 1/2 DOZ. POUR 39¢

GRATIS! 1 lb SHORTENING JEWEL
VAL. 33 AVEC L'ACHAT DE 2 LBS
LES 3 LBS 65¢

GRATIS! 1 bte CHIP SCHULER
VAL. 25 AVEC L'ACHAT DE 1 BTE GEANTE DE .69
LES 2 BTES 69¢

GRATIS! 1 bte FEVES AU LARD
CLARK - 15 OZ. VAL. .17 AVEC L'ACHAT DE 2 BTES 20 OZ
LES 3 BTES 39¢

GRATIS! 1 sac 2 lbs FARINE FIVE ROSES
VAL. 19 AVEC L'ACHAT 1 SAC DE 5 LBS
LES 7 LBS 41¢

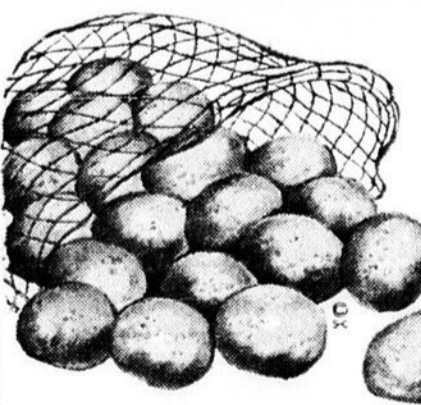
GRATIS! 1 CELLO SPAGHETTI GATTUSO
8 OZ. VAL. .15 AVEC L'ACHAT 1 ENVELOPPE SAUCE
LES 2 POUR 17¢

GRATIS! 1 bte NOURRITURE à chien
PARD - 15 OZ. VAL. .14 AVEC L'ACHAT DE 4 BTES
LES 5 BTES 15 OZ 49¢

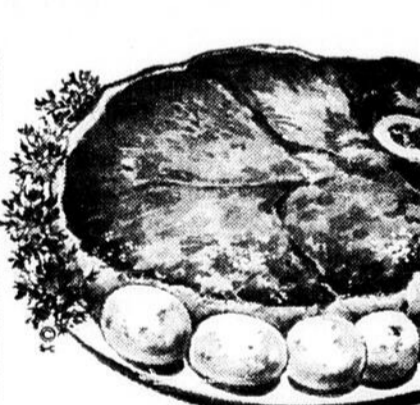
GRATIS! Soupe TOMATES HEINZ
10 OZ. VAL. .13 AVEC L'ACHAT 4 BTES
LES 5 BTES 10 OZ 49¢

GRATIS 6 VERRES

DE FANTAISIE 9 oz. 22 CARATS OR — AVEC \$29. D'ACHATS ACCUMULES



Patates nouvelles
NO 1 DU QUEBEC — LAVÉES
CELLO 10 LBS .45



BOEUF DE L'OUEST
RUBAN ROUGE
STEAK OU ROTI DE RONDE
ET ROTI DE CROUPE TENDRE ET JUTEUX
LA LB .79

Gato

"où magasiner est un plaisir"

2455 CHEMIN ST-LOUIS

Surveillez notre annonce de mercredi prochain pour d'autres Spéciaux **Gratis!**

A. ROY & FILS
ENREGISTRÉE

545 ST-PATRICE, LA 5-6118 - 549 ST-PATRICE, LA 4-4158

Fesse de veau, lait, frais .59
PARTIE JARRET, lb

Boeuf haché rouge .35
MAIGRE, FRAIS, lb.

Chops de porc frais .59
COUPE CENTRE, MAIGRE, lb.

Soupe "Lipton" 8|.99
NOUILLES POULET

Bananes "Dorées" 2|.29
MURIES A POINT, lbs

ATTENTION : Voyez notre bel et grand assortiment de primes avec vos preuves d'achats.

SURLONGE DE BOEUF 1.09
SURLONGE STEAK OU ROSSIB DE POINTE 1.09
STEAK RONDE DE BOEUF 87
STEAK HACHE 37
STEAK DELICATISE CUBE DE BOEUF 1.07
CROUPE DE BOEUF 7 à 10 LIVRES 77

DINDE 6 à 12 LIVRES 49
CAT. 'A' PAS GELEE

JAMBON DANS LA FESSE
PARTIE TENDRE 1 A 2 1/2 LIVRES 83 CUIT 1.03
DESOSSE ET FUME 97 CUIT 1.17
PRESQUE DESOSSE 67
DE 6 A 16 LIVRES

GALANTINE TRANCHÉE VEAU OU LANGUE 97
SAUCISSE FUMÉE OU FRAICHE 37
PAIN DE VIANDE TRANCHE 47
SAUCISSON A L'AIL 57

ROULE DE VEAU PAS GELE 59
CHOPS DE VEAU 53
STEAK DE VEAU 1.27
STEAK DE VEAU EN DELICATISE 1.27

2 MAGASINS :
500 ST-JEAN LA 4-5271
520 DE LA SALLE LA 9-1331

W. E. Bégin

La pensée canadienne

Une ambassadrice de bonne entente

"La meilleure ambassadrice de bonne entente pour notre pays est bien la reine elle-même", écrit le "Winnipeg Free Press" à la suite de la visite de S. M. Elizabeth II à Chicago. Voici ce que dit le quotidien manitobain, sur cet accueil de la part des citoyens de la République voisine:

"La chaude et tumultueuse réception donnée à la reine Elizabeth par la population de Chicago prouve sans contredit que la meilleure ambassadrice de bonne entente pour le Canada, est bien la reine elle-même. Cette heureuse constatation a déjà été prouvée, mais, peut-être est-il le temps pour les Canadiens de voir à la préparation d'un nouveau voyage royal en Amérique du Nord.

"En effet, c'est comme reine du Canada, non de Grande-Bretagne, que S. M. Elizabeth a reçu la plus chaleureuse bienvenue de toute l'histoire de Chicago. On ne peut prétendre que la réception aurait été moindre, si la reine se fut présentée comme souveraine britannique; l'époque où les pères de la cité avaient horreur de tout ce qui portait le nom de britannique est depuis longtemps révolue.

"Les célébrations marquant le passage de la reine ont été plus qu'une simple démonstration d'amitié et de bonne entente internationale. Les journaux, la radio et la télévision de Chicago ont présenté Elizabeth comme la reine du Canada et ont consacré plusieurs articles et programmes aux Canadiens, à leur pays et à leurs institutions politiques. Probablement, jamais auparavant, dans la région de Chicago, le Canada a reçu, une telle publicité, dans une si courte période de temps, et les Américains ont obtenu autant de renseignements sur leurs voisins du nord.

"C'est pourquoi, nous, du Canada, nous pourrions sacrifier plus de notre temps pour voir la reine, à sa prochaine visite au pays. Si elle manifeste l'intention de visiter les États-Unis en notre nom, de riches dividendes pourraient en résulter. Nul autre ambassadeur canadien ne peut mieux apprendre aux Américains à connaître le Canada."

Deux fois ministre...

La nomination de M. Green au poste de ministre des Affaires Extérieures du Canada a provoqué de nombreux commentaires par tout le pays. Une fois de plus le "Sun" de Vancouver, touche ce problème, en parlant de certaines déclarations du nouveau ministre.

"A la veille de la dernière conférence des ministres des Affaires étrangères, à Genève, le nouveau ministre canadien, M. Green, a déclaré des platitudes.

Cependant, peut-être le contraire lui était-il impossible, pour différentes raisons.

La première et la plus fondamentale est qu'il doit actuellement cumuler deux postes de ministre à la fois.

A la Chambre des Communes, dernièrement, M. Green devait rendre compte de deux ministères bien différents l'un de l'autre. Il s'en est bien tiré. Il est de plus leader gouvernemental à la Chambre, et pro-premier ministre.

Il est difficile de comprendre, pour plusieurs, les raisons pour lesquelles M. Diefenbaker ne nomme pas d'autres ministres. Il devrait le faire sans délai. Le Canada est peut-être sur le plan international, un pays sans très grande importance, mais il n'en reste pas moins vital qu'il doit rencontrer avec énergie et décision ses obligations. Et le poste qui doit faire face à ces responsabilités exige le travail d'un homme à plein temps.

Les difficultés de M. Diefenbaker sont compréhensibles. Dans toute son administration conservatrice, il manque de députés qui peuvent combiner expérience et talent. Et chaque fois qu'il décide de tenter des changements dans le cabinet, la province de Québec espère toujours qu'on lui donnera une place de choix. Les meilleurs des vétérans conservateurs ont quand même été choisis à l'heure actuelle.

De toutes façons, cela n'est en rien une excuse... Il est nettement absurde qu'un ministre des affaires extérieures ait à traiter d'un sujet de politique internationale pendant un moment, et à traiter sitôt après des bureaux de postes ou des quais.

Les affaires mondiales ne peuvent attendre, pour laisser le temps à M. Green de réparer une chambre de toilette ou deux."

La situation acadienne

"Le Devoir" remarque que la situation économique des Acadiens des Maritimes ressemble étrangement à celle des Canadiens français. Le seul avantage que nous ayons sur eux, note le journal, c'est que le Québec réussit à nourrir toute sa population tandis que nombre d'Acadiens des Maritimes doivent émigrer vers les deux grandes provinces industrielles du centre, et plus souvent vers l'Ontario.

Pour conquérir leur indépendance économique les Acadiens recourent aux mêmes moyens que nous avons employés. Ils multiplient comme nous, les caisses populaires et les coopératives. Comme nous, ils s'efforcent de faire l'éducation économique de leurs gens et de former des compétences.

Normalement, les Acadiens des Maritimes devraient pouvoir s'appuyer sur les Canadiens français du Québec pour assurer leur indépendance économique. C'est une aide qui leur a fait défaut puisque les Canadiens français du Québec n'ont pas encore réussi à assurer leur propre indépendance économique.

Les Acadiens devront donc se tirer d'affaire seuls et beaucoup durement aussi longtemps que les Québécois n'auront pas trouvé le moyen de mieux utiliser leurs ressources pour prendre la place qui leur revient dans l'économie canadienne. Le Québec ne jouera pleinement son rôle auprès des autres groupes français, conclut le journal, "que lorsqu'il aura véritablement pris en main l'exploitation de ses richesses naturelles et qu'il se sera donné une armature économique complète."

Les cartes d'identité

A la réunion annuelle des délégués de l'Union des Municipalités, on a proposé, pour interdire efficacement aux moins de 16 ans l'admission dans les théâtres, les tavernes, les clubs et les lieux de nuit, que la carte d'identité soit exigée à l'entrée.

Dans une critique de cette proposition, le "Montreal Star" laisse clairement entendre que ce ne peut être une solution. En fait, selon le journal mentionné, la solution apparaît bien minime si on la compare à l'étendue du problème qu'elle entreprendrait de résoudre.

"Empêcher les jeunes d'entrer aux théâtres est un problème beaucoup plus complexe que cela. La situation est en effet aggravée par le fait que certains propriétaires de cinémas ignorent tout simplement la loi et que certains parents favorisent les manquements. D'autre part, il est impossible au caissier de décider si un jeune en sa présence a ou n'a pas 16 ans. Encore moins il l'assure, mais dans le doute, le factieux de la preuve revient à celui qui demande l'admission. Plusieurs jeunes sont munis de cartes qui les identifient comme étudiants. Leur âge est inscrit sur ces cartes. Mais c'est malheureusement une réalité que ces jeunes changent ces cartes de sorte qu'elles font voir l'âge qui leur convient. Un caissier vigilant pourrait cependant facilement découvrir la fausseté. Le problème serait-il changé s'il existait des cartes provinciales? Celles-ci aussi pourraient être altérées."

DEPUIS COMBIEN DE TEMPS N'AVEZ-VOUS PAS DÉGUSTÉ UNE BOUTEILLE DE NOTRE SHERRY?

Vous ne pouvez vous en souvenir? Dans ce cas, vous vous privez depuis trop longtemps d'un plaisir raffiné! Permettez-nous donc de vous rappeler ceci: le Sherry Gold Seal de Jordan est un mélange de vins choisis avec soin, vieillés dans des tonneaux en bois de chêne ce qu'il y a de mieux). Tous ceux qui y goûtent, l'adoptent pour toujours.

LES VINS JORDAN

MONTAGNE DE TOUS LES CANADIENS



De chacun dépend la solution au problème de la délinquance

(Cet article est le quinzième et dernier d'une étude faite alternativement par MM. Jacques Keable et Gilles Néon sur les institutions sociales de formation de la jeunesse: la famille et l'école. Le tout essaie d'analyser les conditions d'action de ces institutions dans le cadre québécois.)

(par Jacques KEABLE)

Délinquance... Criminalité juvénile... Cour... etc... Que cachent ces expressions qui rebondissent en manchettes des journaux avec une régularité déconcertante? Que cachent, sous leur masque trompeur, ces expressions employées trop souvent à mauvais escient?

Afin d'éclairer ces notions tant habillées de préjugés, le terme "préjugé" pris dans son sens le plus péjoratif, afin de jeter une lumière au moins superficielle sur ce que l'on considère, à tort, comme un problème de plus en plus cuisant, nous avons une fois de plus fureté dans les milieux qui voient le problème de l'intérieur. Chez des gens qui ont pour profession de regarder au fond du cœur de ces jeunes, rapidement catalogués par la société, qui ont pour profession de leur tendre la main, dans un geste pour une fois clairement amical.

D'abord, qu'est-ce qu'un délinquant? "C'est un anti-social!" Mais alors, est-ce tous ces jeunes qui reçoivent une assistance de la Cour du Bien-Être Social sont des anti-sociaux? Évidemment, non! La proportion est extrêmement mince. Ils sont quantités infimes. Peut-être quelque chose de l'ordre de 2% du total de ceux que l'on appelle "délinquants".

Le véritable délinquant, celui qui trouve très rarement chez les jeunes, est celui qui est anti-social par philosophie de la vie. Il est plus fréquent chez les adultes. Dans les autres cas, le délinquant est tout simplement l'enfant qui se trouve, à un moment donné, dans un état de détresse, souvent par des motifs purement de hasard.

Et la preuve de la rareté du délinquant véritable est que les maisons spécialisées pour eux, et qui ne reçoivent qu'eux, n'accueillent que très rarement. Quant aux autres, il s'agit, non pas de la partie, mais de la partie la plus délicate de la hiérarchie des valeurs, et de leur montrer que ce n'est pas tant "aux autres" qu'il a lui-même, mais plutôt à lui-même, qu'il a causé un tort plus ou moins considérable.

D'ailleurs, à ce sujet, la Cour du Bien-Être Social a un grand rôle à jouer. Il est bon de noter, au départ, que cette Cour n'est pas une Cour de Justice. Une Cour où l'on colle une sentence sur un délit. Il s'agit d'abord et avant tout, d'aider. De venir en aide. De tendre la main. On a souvent dit qu'un juge d'États-Unis du Bien-Être Social n'était pas tant un juge qu'un "papa" qui est là pour comprendre et pour diriger". D'ailleurs, cette Cour n'est pas ce qu'on appelle une Cour Juvenile Elle s'appelle spécifiquement "Bien-Être Social". En fait, il est difficile de faire coexister "sentence" et "bien-être". Les jeunes qui vont devant cette Cour n'ont pas toujours et forcément commis un délit. Beaucoup y vont pour une recherche refuge, pour un cherché conseil. Et dans le cas de ceux qui se retrouvent devant ce juge, après avoir commis un délit, la position de la Cour demeure inchangée. Elle est là pour entendre. Il n'y a pas de compte rendu à rendre. Elle est là pour servir de la population. Les parents qui ont du trouble avec un de leurs enfants peuvent toujours référer à cette Cour. Elle aide. Elle a pour fonction d'aider tous ceux qui le veulent à se battre vraiment.

Le Bien-Être Social a la conclusion à une visite à la Cour du Bien-Être, pour un jeune, est habituellement une poignée de main et un bon vœu, fondé sur un conseil et une assistance. Ce n'est pas les barreaux, ce n'est pas l'affaire. Un "bon papa", celui qui est le juge, en l'occurrence, ne peut pas envoyer un enfant, qu'il considère un moment comme son fils, au fond d'une prison. Cela, à priori, ne l'intéresse pas. C'est même une chose qui repugne.

Maintenant que nous avons établi ce qu'est le délinquant, selon la dénomination courante, et la fonction de la Cour du Bien-Être Social, nous pouvons nous pencher sur le problème de la délinquance. Les jeunes qui reçoivent une assistance de la Cour du Bien-Être Social sont des anti-sociaux? Évidemment, non! La proportion est extrêmement mince. Ils sont quantités infimes. Peut-être quelque chose de l'ordre de 2% du total de ceux que l'on appelle "délinquants".

TEMPÉRATURE

Toronto (PC) — Minima et maxima pour la semaine d'été dans les principaux centres du Canada.

Villes	Min	Max
Dawson	40	61
Vancouver	43	60
Victoria	57	74
Edmonton	36	61
Regina	44	70
Toronto	47	65
Ottawa	43	67
Montreal	49	66
Québec	40	60
Fredericton	43	60
St-Jean-N-B	53	—
Moncton	39	63
Halifax	36	78
Charlottetown	39	70
Saint-J	39	70
Yarmouth	32	70
St-Jean-T-N	37	74

PROGNOSTICS

Montréal (PC) — Prévisions officielles de la Météorologie nationale.

Essentielle et chaud, vents du sud-ouest de 15 milles. Minimum et maximum à Montréal et Ottawa 47 et 68. Québec, Ste-Acadie, (Sherbrooke, La Tuque, Châteauguay) 47 et 68. Rivière-du-Loup 42 et 65.

Le soleil — Lever: 4 h 13, coucher: 19 h 29. Longueur du jour: 15 h 16.

La marée — Haute marée: 4 h 20 et 20 h 30. Basse marée: 3 h 39 et 16 h 11 (heure solaire).



"LA SEMAINE DE LA SALADE" DANS NOTRE VILLE: Son Honneur le maire de Québec, M. Wilfrid Hamel, à inaugurer officiellement hier à l'Hotel de ville la "Semaine de la Salade". Cette semaine, qui dure du 23 au 31 juillet, est organisée conjointement par le département des horticulteurs, l'Association fédérale et les associations provinciales des grossistes en fruits et légumes du Québec pour rappeler à toute la population, en général et aux ménagères, en particulier, l'importance de la consommation de la salade. L'été, plus

qu'une autre saison, se prête bien à cette campagne puisque fruits et légumes frais abondent. Les qualités alimentaires et nutritives de ces éléments devraient être connues de tous et c'est ce que veulent mettre en lumière les organisateurs de cette semaine. Nous apercevons de gauche à droite: M. ANDRÉ TURCOTTE, M. LAURENT LACHANCE, président de l'Association patronale des grossistes de la cité de Québec, Son Honneur le maire, M. ADOLPHE DESPAROIS ainsi que M. NOEL LEVESQUE.

Eisenhower fort inquiet de la menace d'inflation aux E.-U.

Par HAROLD MORRISON de la Presse Canadienne

En dépit de la reprise économique, les États-Unis continuent de s'endetter.

C'est la raison principale qui inquiète le président Eisenhower à l'heure de la conférence de presse hier, qu'il n'y aura pas de réductions substantielles de taxes dans les 18 mois qui lui restent à pourvoir.

Le président s'inquiète fort de la menace d'inflation. Il se soucie également du fait que son gouvernement trouve de plus en plus difficile d'obtenir des prêts à long terme sans payer des intérêts presque usuriers.

Le dollar menace

Le gouvernement américain se rend compte qu'il ne peut continuer de s'endetter sans nuire à la valeur d'achat du dollar américain.

Il est temps, a dit Eisenhower, de commencer à rembourser une

partie de l'immense dette nationale. Pour cela, il faut réaliser un surplus budgétaire.

Entre temps, le gouvernement calcule que les seuls frais d'intérêt de la dette, dans la prochaine année fiscale, s'élèveront à \$8.700.000.000, soit une fois et demi le budget fédéral entier du Canada.

Quand on dépense autant d'argent simplement pour payer de l'intérêt, a commenté M. Eisenhower, il est sage de commencer à rembourser quelque peu sa dette, surplus budgétaire.

Au Palais de Justice

Motion des requérants pour amener deux faits nouveaux dans l'affaire d'un kiosque touristique, en délibéré

Les requérants dans cette affaire sont 12 propriétaires d'hôtels, de motels et de chalets de Québec et de la banlieue. — Jugement sur sept points de droit rendu le 16 juillet.

Les procureurs des intimés se sont objectés à la motion pour ajouter ces deux faits nouveaux sur la requête en disant que les affidavits sur lesquels elle est basée ne sont pas suffisants. Le juge Dorion a finalement pris la motion en délibéré.

Les arguments invoqués

Pour jeter plus de lumière sur toute l'affaire, il faut remonter à l'établissement dans lequel les requérants ont demandé un jugement sur sept points de droit. Ces derniers basent l'essentiel de leur argumentation sur l'arrêt en Conseil no 680 du 10 mai 1962, concernant les bureaux d'information.

Ce règlement définit un "bureau d'information" comme un établissement dans lequel des renseignements relatifs au choix d'un hôtel, d'un restaurant ou d'une maison de logement sont offerts ou donnés à un touriste ou à un voyageur.

L'arrêt spécifie qu'il est défendu de tenir un bureau d'information sans l'approbation écrite du lieutenant-gouverneur en conseil. L'arrêt ajoute que de plus il est défendu d'exposer aucune enseigne portant les mots "bureau d'information" ou autres mots au pour l'émission du bref d'information intermédiaire. De plus il est défendu d'exposer des renseignements relatifs au choix d'un hôtel, d'un restaurant ou d'une maison de logement et qui exposent une enseigne aux fins d'annoncer leur propre établissement.

Les requérants expliquent au long et en large dans la déclaration de leur requête que ce règlement doit justifier l'émission d'un bref d'information intermédiaire contre le kiosque touristique des intimés. Au contraire, les procureurs des intimés dans leur déclaration produite au dossier, soutiennent qu'il se pourrait que l'arrêt en Conseil no 680 ait permis d'adopter un règlement qui autorise l'émission d'un bref d'information intermédiaire.

EXAMEN DE LA VUE — ENTRAINEMENT VISUEL

Dr Jacques M. De Serres

OPTOMETRISTE

700 Carré d'Youville — LE SCIR sur rendez-vous

face au Restaurant Laurentien — 210 Malgouy, STE-FOY

TEL: LA 3-4643

Messieurs avez toujours eu votre "360" peut importe où vous soyez après? Pour paraître impeccable en toute circonstance officielle, soyez toujours le...

Salon de Gala

ROGER DE BLOIS

Location de... VESTONS BLANCS... DIRECTEUR... MORNING COAT

CARRÉ D'YOUVILLE — LA 3-0382

Docteur Remy Beaulieu o.d.

OPTOMETRISTE

Toujours au même endroit vis-à-vis du carré Jacques-Cartier

363 de la Couronne — Tél.: LA 4-2413

Jour 9h. a.m. à 5h. 30 p.m. — Soir, sur rendez-vous.

Samedi 9 h. a.m. à 12h. 30 p.m.

Examen de la vue — Lunettes — Rééducation visuelle

tapis

TOUTES QUALITÉS

TOUTES COULEURS

TOUTES LARGEURS

POSAGE - NETTOYAGE

Emilien Rochette et Fils Ltée

550 EST. RUE ST-VALLIER, QUÉBEC TEL: LA-2323

Des milliers de succès

SECTION COMMERCIALE

Commercial complet

Comptabilité supérieure

Sténodactilo

Re et de commerciale

VENTE

GÉRANCE DE BUREAU

NOTRE LANGUE COULEUR DE CONVERSATION ANGLAISE

Asses, discours et débats

SECTION SCIENTIFIQUE

avec examens officiels du département de l'Instruction publique

1- Les langues et littératures A, B, C

2- Les langues et littératures A, B, C

3- Les langues et littératures A, B, C

4- Les langues et littératures A, B, C

5- Les langues et littératures A, B, C

6- Les langues et littératures A, B, C

7- Les langues et littératures A, B, C

8- Les langues et littératures A, B, C

9- Les langues et littératures A, B, C

10- Les langues et littératures A, B, C

11- Les langues et littératures A, B, C

12- Les langues et littératures A, B, C

13- Les langues et littératures A, B, C

14- Les langues et littératures A, B, C

15- Les langues et littératures A, B, C

16- Les langues et littératures A, B, C

17- Les langues et littératures A, B, C

18- Les langues et littératures A, B, C

19- Les langues et littératures A, B, C

20- Les langues et littératures A, B, C

21- Les langues et littératures A, B, C

22- Les langues et littératures A, B, C

23- Les langues et littératures A, B, C

24- Les langues et littératures A, B, C

25- Les langues et littératures A, B, C

26- Les langues et littératures A, B, C

27- Les langues et littératures A, B, C

28- Les langues et littératures A, B, C

29- Les langues et littératures A, B, C

30- Les langues et littératures A, B, C

31- Les langues et littératures A, B, C

32- Les langues et littératures A, B, C

33- Les langues et littératures A, B, C

34- Les langues et littératures A, B, C

35- Les langues et littératures A, B, C

36- Les langues et littératures A, B, C

37- Les langues et littératures A, B, C

38- Les langues et littératures A, B, C

39- Les langues et littératures A, B, C

40- Les langues et littératures A, B, C

41- Les langues et littératures A, B, C

42- Les langues et littératures A, B, C

43- Les langues et littératures A, B, C

44- Les langues et littératures A, B, C

45- Les langues et littératures A, B, C

46- Les langues et littératures A, B, C

47- Les langues et littératures A, B, C

48- Les langues et littératures A, B, C

49- Les langues et littératures A, B, C

50- Les langues et littératures A, B, C

51- Les langues et littératures A, B, C

52- Les langues et littératures A, B, C

53- Les langues et littératures A, B, C

54- Les langues et littératures A, B, C

55- Les langues et littératures A, B, C

56- Les langues et littératures A, B, C

57- Les langues et littératures A, B, C

58- Les langues et littératures A, B, C

59- Les langues et littératures A, B, C

60- Les langues et littératures A, B, C

61- Les langues et littératures A, B, C

62- Les langues et littératures A, B, C

63- Les langues et littératures A, B, C

64- Les langues et littératures A, B, C

65- Les langues et littératures A, B, C

66- Les langues et littératures A, B, C

67- Les langues et littératures A, B, C

68- Les langues et littératures A, B, C

69- Les langues et littératures A, B, C

70- Les langues et littératures A, B, C

71- Les langues et littératures A, B, C

72- Les langues et littératures A, B, C

73- Les langues et littératures A, B, C

74- Les langues et littératures A, B, C

75- Les langues et littératures A, B, C

76- Les langues et littératures A, B, C

77- Les langues et littératures A, B, C

78- Les langues et littératures A, B, C

79- Les langues et littératures A, B, C

80- Les langues et littératures A, B, C

81- Les langues et littératures A, B, C

82- Les langues et littératures A, B, C

83- Les langues et littératures A, B, C

84- Les langues et littératures A, B, C

85- Les langues et littératures A, B, C

86- Les langues et littératures A, B, C

87- Les langues et littératures A, B, C

88- Les langues et littératures A, B, C

89- Les langues et littératures A, B, C

90- Les langues et littératures A, B, C

91- Les langues et littératures A, B, C

92- Les langues et littératures A, B, C

93- Les langues et littératures A, B, C

94- Les langues et littératures A, B, C

95- Les langues et littératures A, B, C

96- Les langues et littératures A, B, C

97- Les langues et littératures A, B, C

98- Les langues et littératures A, B, C

99- Les langues et littératures A, B, C

100- Les langues et littératures A, B, C

INSTITUT DENYS

CORRESPONDANCE

722, rue St-Jean, Québec 4

de désirez recevoir des renseignements sur les cours mentionnés ci-haut

NOM Age

ADRESSE

Cité a/s de

Carnet Mondain

Madame R. C. Hastings était récemment l'invitée de lady Pusey, à sa résidence à Rivière-du-Loup.

M. et madame Maurice Bouveret, qui ont passé quelques jours à la Pointe-au-Pic, font présentement un séjour à Narragansett By The Sea, Kennebunk, Maine.

Le docteur Viateur Bolduc, président du club de hockey de Mégantic, était de passage à Québec, ces jours derniers.

M. et madame Guy Bruneau, de la métropole, accompagnés de leurs enfants, passent une semaine à Québec, les invités de M. et de madame A. Roux, parents de madame Bruneau.

M. et madame Louis Lavoye, de Toronto, accompagnés de leurs enfants, font présentement un séjour à St-Pétronille, les invités du docteur et de madame Eustace Morin.

M. et madame J. Ouellet et leurs enfants sont de retour à Québec après avoir passé quelques jours à Cacouina.

Le docteur et madame Pierre-Paul Gauthier sont de retour d'un voyage de deux mois en Italie.

M. et madame Saint-Tesier, de notre ville, passent la belle saison à St-Antoine de Tilly.

Madame Arthur Cormier, de Québec, accompagnée de son petit-fils, Richard Lajoie, ainsi que madame Emilien Julien, de Lauzon, sont de retour d'un voyage aux États-Unis, au cours duquel ils ont visité Washington, Atlantic City et New York.

Mademoiselle Rita Darnise de notre ville, fait actuellement un voyage dans l'Ouest

canadien avec le groupe de la Liaison française.

Mesdemoiselles Madeleine Morency et Rolande Pare ont reçu à l'heure du thé, mardi dernier, en l'honneur de mademoiselle Yolande Savard, revenue récemment d'un voyage de deux mois en France et en Italie.

Mesdemoiselles Jacqueline Lévesque, Colette Martel, Lucille Tremblay, Marie Delisle et Janine Marceau sont actuellement en villégiature à Hampton Beach.

Mademoiselle Micheline Climon, de notre ville, a passé quelques semaines de vacances à la Colonie Notre-Dame, au Lac Sept-Îles.

M. et madame Albert Paquet sont partis pour Toronto où ils visiteront M. et madame E. Paquet.

Madame Ethel Butler, de Manchester, Angleterre, arrive récemment dans notre ville, est l'invitée de son gendre et de sa fille, M. et madame D-B. Coutts.

M. et madame L. Caron ainsi que leur fille, Monique, passent quelques semaines à St-Joseph de la Rive.

M. et madame M. Lapointe accompagnés de leur fils Guy et de leur fille, Lucie, font un séjour d'une semaine à Old Orchard Beach.

M. et madame P. Lemieux, M. et madame R. Bédard ainsi que M. et madame J. Lepage sont revenus hier d'un voyage autour de la Gaspésie.

Mesdemoiselles Gisèle Lachance, Louise Ouellet et Suzanne Parent ont passé dimanche dernier pour Sainte-Luce sur Mer, où elles passeront leurs vacances.

Mesdemoiselles Josette Lafleur et Irène Samson sont revenues de la Pointe-au-Pic, où elles ont passé deux semaines.



Et puis, il y a les personnes qui voyagent seules...

Il y en a plusieurs de cette catégorie. Cette jeune étrangère, photographiée à la Place d'Armes, a soigneusement préparé son voyage à Québec. Elle n'en apprécie pas moins la courtoisie et l'affabilité des gens à qui elle s'adresse. Ce cocher, par exemple, bien connu dans le quartier des touristes, lui a fait effectuer une intéressante promenade dans la ville. Fidèle à la parole donnée, il ne réclame que son dû. En rendant la monnaie, il ne manque pas d'ajouter: "Surtout,

mademoiselle, il ne faudrait pas venir à Québec sans vous rendre aux Chutes Montmorency ou à Ste-Anne de Beaufort. Il ne faudrait pas non plus que vous repartiez sans avoir goûté à notre soupe aux pois ou à nos pâtés à la viande. Vous voulez des cadeaux-souvenirs? Tenez, là, vous en aurez..." Et ainsi de suite. La personne seule, jeune fille, célibataire âgée ou veuve fera un agréable séjour et... reviendra l'an prochain.

Comment conserver les gâteaux, biscuits, beignets et tartes

Gâteaux
On doit recouvrir tous les gâteaux pour les garder frais. Presque tous les gâteaux ordinaires se conservent plusieurs jours dans une boîte à gâteau, trouée ou une boîte à pain. Les gâteaux non glacés ou avec glaçage au beurre peuvent être congelés bien enveloppés dans un papier spécial à l'épreuve de la vapeur et de l'humidité. Il faut couper les gros gâteaux à congeler avant de les envelopper, pour qu'ils dégèlent plus rapidement; on recommande aussi de les dégeler à la température de la pièce et de les consommer dans

les deux jours qui suivent. Les gâteaux ou pâtisseries (pâtes à choux) contenant de la crème fouettée ou des garnitures à la crème, doivent être gardés au réfrigérateur jusqu'au moment de servir. Les gâteaux aux fruits doivent être d'origine jusqu'au moment de servir. Pour conserver un gâteau quelques jours seulement, l'envelopper dans un linge propre que l'on humidifie occasionnellement de quelques gouttes de brandy, de cidre ou de jus de pommes pour le garder humide; s'il faut le conserver plus longtemps, envelopper le gâteau dans un linge humide et le conserver dans une boîte métallique à couvercle, non hermétique.

Pour vous rendre service !...

Liste utile de poids et mesures

6 cuillerées à thé	1 cuillerée à table
16 cuillerées à table (sec)	1 tasse
14 cuillerées à table (liquide)	1 tasse
2 tasses de sucre	1 lb
2 tasses de beurre (tasse)	1 lb
2-2-3 tasses de sucre en poudre	1 lb
2 tasses de viande finement hachée	1 lb
2-2-3 tasses de sucre brun	1 lb
2-2-3 tasses de farine d'avoine	1 lb
4-3-4 tasses d'avoine roulée	1 lb
9 ou 10 oeufs	1 lb
2 cuillerées à table de beurre	1 once
2 cuillerées à table de farine	1 once

Temps requis pour la cuisson des légumes

Asperges	15 à 30 min.
Betteraves (d'été)	45 à 60 min.
Betteraves (d'hiver)	2 à 4 hrs.
Chou	45 à 60 min.
Carottes	45 à 60 min.
Chou-fleur	20 à 40 min.
Céleri	20 à 40 min.
Ble d'Inde bouilli	15 à 20 min.
Pois verts bouillis	20 à 40 min.
Oignons	45 à 60 min.
Pommes de terre au four	30 à 45 min.
Pommes de terre bouillies	20 à 35 min.
Epinards	20 à 35 min.
Courge	20 à 30 min.
Fèves en coses bouillies	1 à 2 hrs.
Tomates	15 à 20 min.
Navets	30 à 45 min.
Légumes d'hiver	1 à 2 hrs.

Biscuits

Les biscuits secs doivent être conservés dans une boîte qui ne ferme pas juste. Pour rendre croustillants les biscuits que l'humidité a amollis, on les met sur une table, à four doux (300°F) de trois à cinq minutes. Les biscuits mous et épais doivent être conservés dans une boîte hermétique; ils retrouveront leur fraîcheur en les rechauffant à four doux (300°F), de huit à dix minutes dans une casserole couverte. Les biscuits qui contiennent une crème ou autre garniture doivent être gardés au frais, et consommés dans un temps raisonnablement court.

Beignets

Les beignets de pâte à levain resteront frais si on les conserve sur une grille à gâteau et recouverts d'une serviette propre, dans une armoire fermée. Les beignets de pâte à gâteau se conservent dans une boîte fermée, non hermétique. Ils retrouveront toute leur fraîcheur en les rechauffant cinq minutes à four chaud (400°F) dans une casserole couverte.

Tartes

Les tartes à la crème ou aux fruits doivent être gardées au réfrigérateur jusqu'au moment de servir. On peut rechauffer les tartes aux fruits à four moyen (350°F) de sept à dix minutes. Les tartes à la crème ne doivent jamais être conservées plus d'une journée, même au réfrigérateur.

Un peu de zeste de citron râpé dans une crème d'asperge en boîte ajoute tout de suite une saveur personnelle à votre soupe.

La mode des chaussures au bout pointu durera encore au moins deux ans

Montreal — Rien dans la mode de la chaussure n'a, depuis dix ans, été l'objet d'autant d'attention que le bout pointu, — aiguille ou épingle. Aucune nouveauté n'a été si rapidement acceptée par les femmes de notre pays et tel point que ce bout très pointu a permis à la chaussure canadienne de s'imposer sur le marché mondial et de faire du Canada un pays créateur de modes.

Certaines femmes qui croyaient autrefois que les souliers faits ailleurs étaient plus polis et plus nouveaux, s'aperçoivent maintenant que c'est le contraire qui est vrai. Les douaniers postés aux frontières ont eux-mêmes observé le changement qui se fait dans l'achat des chaussures.

Une beauté refaite à peu de frais...

Si vous avez à vous "refaire une beauté" l'après-midi au bureau ou avant de sortir et que vous n'avez pas le temps suffisant à un maquillage complet, essayez ce truc: Avec un tissu-papier, enlevez le surplus de poudre ou de fond de teint qui fait luire votre nez ou votre front. Puis trempez légèrement un autre tissu ou un coin de serviette dans l'eau tiède et tamponnez tout votre visage sans frotter. Séchez légèrement et repoudrez-vous. C'est un moyen de vous rafraîchir. Votre maquillage redeviendra net et vous vous sentirez mieux.



Qui a raison? Sharon Rose Faught, âgée de 20 ans, pose après la séance de son couronnement au titre de "Miss Massachusetts", à Taunton au Massachusetts. Les partisans des candidates évincées prétendent que Mlle Faught est inéligible parce qu'elle vient de Greenwich au Connecticut, tandis que les organisateurs du concours soutiennent le contraire parce qu'elle est étudiante au Mount Holyoke College de South Hadley au Massachusetts.

Aucun des nouveaux bouts mentionnés dernièrement par les commentateurs de modes n'est devenu grande vedette en Europe ou aux États-Unis, du moins à venir jusqu'à aujourd'hui.

D'après le Centre d'Information de l'Industrie Canadienne de la Chaussure, les femmes qui pensent déjà à s'acheter des souliers d'automne peuvent en toute confiance s'en tenir au bout pointu, soit modifié ou pointu à l'extrême. Même les modèles "flaties" sur petits talons auront la pointe plus effilée cet automne.

Il se peut que le nouveau costume tailleur puisse favoriser un peu le bout équilibré dans le soulier de marche tailleur à talon moyen, spécialement chez la femme qui s'adonne à la marche. Mais ce soulier ne serait en somme qu'une addition pratique à son assortiment de souliers et ne saurait remplacer le bout pointu.

Le talon des souliers de toilette et de soirée demeure haut et mince. D'un autre côté il y aura aussi cet automne un choix varié de talons de petit format — le Reine Anne, le Louis, le Barillet, de hauteur moyenne, ou un peu plus hauts. Ils sont plus solides, mais très gracieux, et tout particulièrement attrayants dans les modèles en cuir à gants, broché ou texture, genres laces ou escarpins.

Non seulement les nouveaux petits talons intéresseront-ils les adolescentes, mais beaucoup de femmes plus âgées porteront ces souliers très chics à talon plus bas. C'est encore l'escarpin fermé qui verra le bal, mais il semble en au Printemps 1960 on n'aura plus d'addition pratique à son assortiment de souliers et ne saurait remplacer le bout pointu.

Le talon des souliers de toilette et de soirée demeure haut et mince. D'un autre côté il y aura aussi cet automne un choix varié de talons de petit format — le Reine Anne, le Louis, le Barillet, de hauteur moyenne, ou un peu plus hauts. Ils sont plus solides, mais très gracieux, et tout particulièrement attrayants dans les modèles en cuir à gants, broché ou texture, genres laces ou escarpins.

Non seulement les nouveaux petits talons intéresseront-ils les adolescentes, mais beaucoup de femmes plus âgées porteront ces souliers très chics à talon plus bas. C'est encore l'escarpin fermé qui verra le bal, mais il semble en au Printemps 1960 on n'aura plus d'addition pratique à son assortiment de souliers et ne saurait remplacer le bout pointu.

Non seulement les nouveaux petits talons intéresseront-ils les adolescentes, mais beaucoup de femmes plus âgées porteront ces souliers très chics à talon plus bas. C'est encore l'escarpin fermé qui verra le bal, mais il semble en au Printemps 1960 on n'aura plus d'addition pratique à son assortiment de souliers et ne saurait remplacer le bout pointu.

Non seulement les nouveaux petits talons intéresseront-ils les adolescentes, mais beaucoup de femmes plus âgées porteront ces souliers très chics à talon plus bas. C'est encore l'escarpin fermé qui verra le bal, mais il semble en au Printemps 1960 on n'aura plus d'addition pratique à son assortiment de souliers et ne saurait remplacer le bout pointu.

Non seulement les nouveaux petits talons intéresseront-ils les adolescentes, mais beaucoup de femmes plus âgées porteront ces souliers très chics à talon plus bas. C'est encore l'escarpin fermé qui verra le bal, mais il semble en au Printemps 1960 on n'aura plus d'addition pratique à son assortiment de souliers et ne saurait remplacer le bout pointu.

Le votre horoscope

JEUDI, 23 JUILLET
21 mars au 20 avril (Bélier) Votre intuition vous permet d'éviter une maladresse. Vous devrez travailler ferme pour rencontrer toutes vos obligations de la journée.
21 avril au 21 mai (Taureau) Votre vivacité intellectuelle sera un précieux instrument de travail. Un changement de décor vous stimulera. Soyez discret au sujet de votre vie sentimentale.
22 mai au 21 juin (Gémeaux) Vous serez mieux disposé à travailler seul qu'en équipe. Vous faites un oubli qui provoque un léger accident domestique. Visez à maintenir votre humeur au beau.
22 juin au 23 juillet (Cancer) On vous incitera à faire des placements risqués, surveillez votre affaire de plus près. Une grande joie en perspective sur le plan sentimental.
24 juillet au 23 août (Lion) Vous cherchez quelqu'un à qui confier une grosse déception. Les choses iront bon train, dans la mesure où vous demeurerez calme et serein.
24 août au 23 septembre (Vierge) Si vos ambitions sont raisonnables, vous trouverez la journée satisfaisante, sinon vous vous heurterez à tout un monde de contradictions. Influences moyennes.

A NEW-YORK LE GRAND

M

SIGNIFIE

plus de commodités... au centre de la ville, près des théâtres

plus de confort... toutes les chambres à air climatisé — avec TV et radio

plus de plaisir... service impeccable, trois grands restaurants

plus pour votre argent!

Frank W. Krindel, général-gérant

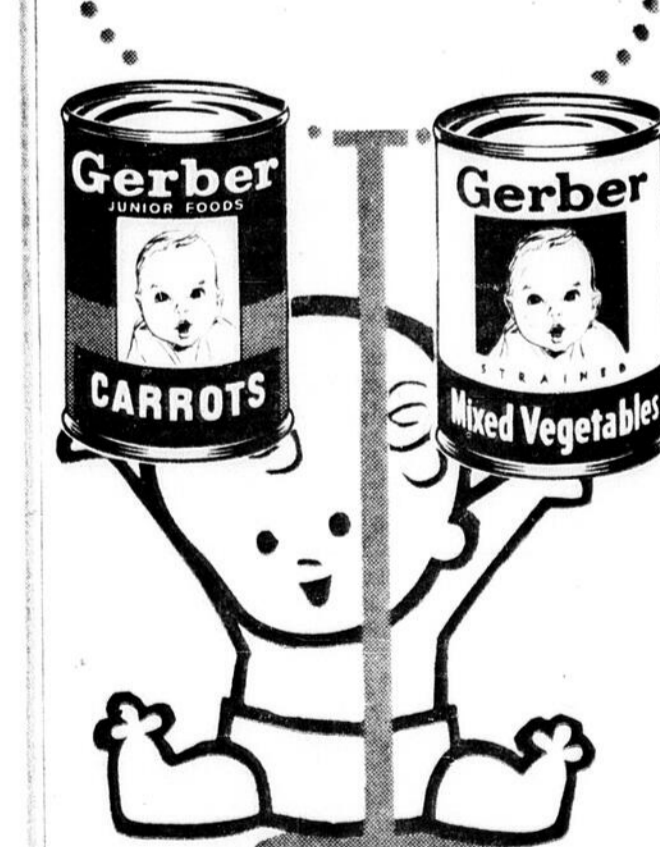
HOTEL MANHATTAN

41th to 43th Streets
à l'Église Avenue, New-York
L'N HOTEL ZECKENDORF

pour le bien de votre trésor...

considérez ces avantages importants des LÉGUMES Gerber

- * Seules des variétés canadiennes de choix sont sélectionnées pour les légumes Gerber en purée ou pour enfants.
- * Un mode de cuisson spécial en conserve intacte la saveur naturelle et protège les éléments nutritifs.
- * Des éprouves en laboratoires garantissent une valeur nutritive maximum, tandis que des essais de dégustation sont gage d'une consistance et d'une saveur toujours appétissantes.
- * Des cultures expérimentales sont constamment entreprises pour assurer l'obtention des meilleures variétés possibles de légumes.
- * Préparation par des spécialistes en aliments pour bébés.



SEULS LES LÉGUMES GERBER VOUS OFFRENT TOUS CES AVANTAGES

Nous nous occupons uniquement de l'alimentation des bébés!

ALIMENTS

Gerber pour Bébé

Préparation et mise en conserve à Niagara Falls, Canada

YEUX IRRITÉS

OPTREX nettoie, soulage et rafraîchit les yeux fatigués ou irrités par la lecture, un travail appliqué, la conduite de l'auto à la nuit, les rhumes, le vent, la neige, la poussière, le soleil, la fumée de tabac, etc. OPTREX apporte un soulagement rapide et durable.

Demandez OPTREX à votre pharmacien

OPTREX

"le bien-être des yeux"

Toutes les ventes sont finales!

HOLT RENFREW

Place de l'Hôtel de Ville



Salade à la macédoine et au jambon

1 c. à thé de moutarde préparée.
 1/2 c. à thé de sel.
 1/2 c. à thé de poivre.
 1/2 tasse d'huile.
 1/2 tasse de vinaigre.

Mélanger la moutarde, le sel, l'huile, le vinaigre et la sarriette. Mélanger bien. Ajouter aux légumes mélangés et le jambon. Refroidir. Servir sur de la laitue et garnir de sections de tomates. Donner 6 à 8 portions.

Les mamans vraiment avisées habituent leurs enfants à boire du lait

De ce temps-ci, tous les gens qui ont un petit coin de terre font du jardinage. Il ne vendrait à l'idée de personne de mettre en terre des grains sans avoir au préalable préparé la terre et sans assurer que les plantes en croissance auront amplement de soleil et d'eau. Si des vivants inférieurs comme des plantes ont tant d'exigences nutritives, quels ne doivent pas être les besoins d'être vivants supérieurs comme les enfants.

Lorsqu'un cultivateur veut récolter du beau blé, de belles pommes, il sait qu'une large part du succès dépend de lui et il se renseigne sur les meilleurs engrais, les insecticides les plus efficaces, les époques les plus favorables aux arrosages. Il y a aussi des recettes pour obtenir de beaux enfants sains. Certaines conditions ont fait leur preuve pour la croissance et le développement physique et mental des enfants.

Pas plus qu'on ne laisse la pousse d'un jardin au hasard, on ne devrait laisser les enfants s'alimenter n'importe comment, au gré de leurs caprices. Un enfant comme une plante s'épanouit lorsque toutes les conditions sont favorables. En agriculture, on connaît bien la loi du minimum. On sait que si l'un des nutriments essentiels manque à une plante, celle-ci ne réussira pas même si tous les autres éléments sont en excès. C'est l'élément déficitaire qui détermine le sort d'une plante. Cette loi du minimum joue aussi chez les animaux et les humains. L'absence d'une quantité infime d'acides aminés, de vitamines ou de minéraux peut compromettre absolument la santé d'un enfant. Heureusement, il est assez facile d'assurer

leur le plus important dans le développement de l'enfant. L'un ou l'autre ou les deux font défaut pendant l'enfance, l'enfant reste marqué et tarde physiquement et psychologiquement toute sa vie. Certaines déficiences alimentaires ont des repercussions plus spectaculaires que d'autres. Je pense entre autres aux (Suite à la page 6, 4e col.)

Ce qui se passe chez les reines de beauté

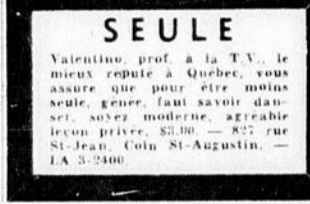
(Par la Presse Canadienne)
 Une infirmière de New York et une technicienne en rayons-X se sont partagées les honneurs d'un concours de beauté.

L'infirmière, Ariene Nesbitt, de Mineola, a été choisie comme la représentante de l'État de New York pour le concours de Miss Univers qui se tiendra à Long Beach, Californie.
 Ses statistiques vitales se lisent 36-24-36, elle pèse 120 livres et mesure cinq pieds et sept. Cette beauté blonde, vive, aux yeux verts a gagné devant 16 concurrentes, finalistes.

Pendant ce temps, une brune aux yeux noisette a été choisie comme Miss America 1959.

Elle se nomme Martine Winford, mesure six pieds juste et mesure 36-24-36 et a 22 ans. Elle a remporté le titre devant 22 autres concurrentes à une convention.

Valentine, prêt à la T.V., le mieux répété à Québec, vous assure que pour être moins seule, goûter l'air savant d'un été, voyez moderne, agréable l'été privé, 55.00 — 857 rue St-Jean, Côté St-Augustin. — LA 3-2400



A l'école de Ste-Germaine de Dorchester, se préparent des "femmes parfaites"

L'École Menagère pratique de Sainte-Germaine de Dorchester, que le ministère provincial de la Jeunesse fondé en 1950, a accueilli dimanche dernier ses anciennes élèves. Le 31 juillet prochain, soit à la fin de ce présent cours, c'est plus de 2.510 élèves qui auront bénéficié de l'enseignement de cette institution.

L'École de Sainte-Germaine a pour but de fournir une formation ménagère aux jeunes filles qui sont dans l'impossibilité de suivre des cours dans des écoles ménagères de la province, soit qu'elles habitent des endroits où ce genre d'institutions n'existent pas, soit que les ressources financières des parents ne permettent pas aux jeunes filles d'envisager les dépenses qu'occasionnent ces cours spécialisés.

Trois cours sont donnés par année à Sainte-Germaine. En septembre et en janvier, les élèves sont choisies parmi les candidates ayant 18 ans et plus, alors que les élèves doi-

vent être âgées de 16 ans pour le cours d'avril.

L'institution a ouvert ses portes en septembre 1950.

Quarante-huit élèves étaient alors inscrites. Des 1951-52, l'effectif de l'École était porté à 84, en 1953-54, à 102 et, en 1956-57, à 125.

En 1949, des dames et des jeunes filles suivaient des cours post-scolaires selon le programme du département de l'Instruction Publique. Durant l'année 1950-51, l'École fondée à Ste-Germaine, avait deux sections d'enseignement ménagère: celle du cours supérieur, avec programme des instituts familiaux d'aujourd'hui et celle des cours d'initiation pratique ou d'art ménager du Service de l'Aide à la jeunesse. Au cours de la première année, les matières furent ainsi réparties: art culinaire, couture, artisanat, économie domestique et tricot. Depuis septembre 1953, le cours de chapellerie a été ajouté à ce programme.

Depuis qu'un jour un Anglais, le comte de Sandwich...

Depuis qu'en Angleterre, le comte de Sandwich se fit servir au jeu des tranches de viande entre du pain beurré, on prête le nom de "sandwich" à sa fantaisie. Fantaisie qui se répéta d'ailleurs par monts et par vaux de sorte que le sandwich se retrouve aujourd'hui un peu partout.

Au cours des journées chaudes d'été, picnics, buffets, collations ou thé, le sandwich vient au secours de la ménagère. Il lui permet en effet de simplifier, à l'occasion, la

préparation des repas, tout en conservant le cachet désiré et la valeur substantielle de l'alimentation.

Un sandwich ordinaire composé de pain frais beurré, de tranches de jambon, de rôti de porc, de pâté de foie, de cretons, de volaille d'oie ou de fromage se prépare en un rien de temps et constitue une excellente source de protéides.

Pour une circonstance spéciale, on voudra présenter des sandwiches un peu plus élaborés: rolets, damiers, rubans, buchettes, spirales, pyramides, mosaïques, garnis de pâtes de viande et de salades d'oignons ou de légumes.

La décoration des sandwiches, bouquets de persil, de cresson, frisons de céleri, de carottes, radis découpés en roses, tulipes accordéons éveillent chez les convives la curiosité d'y goûter.

Les garnitures délicatement assaisonnées de moutarde, sauce piquante, fines herbes, mayonnaise, cayenne, jus d'oignon, excitent l'appétit et incitent au retour à l'essai.

La recette française du jour

Oeufs financiers:
 Au fond de 4 petites timbales en verre pyrex mettez une petite tranche de jambon fumé. Posez dessus, adroitement, un oeuf poché bien paré. Recouvrez de mayonnaise épaisse et garnissez de pelures de truffes et de persil haché.

comment marier la mayonnaise

Ajouter 1/2 tasse de mayonnaise Hellmann à 1/2 de tasse de fromage cheddar râpé. Étendre sur du pain et servir. Pour les salades de fruits, mélanger 1 tasse de vraie mayonnaise Hellmann à 1/4 de tasse de jus de fruit. La mayonnaise Hellmann est délicieuse de tant de façons.

*faite d'oeufs entiers strictement frais



Trans-Kebec

Pour vos pique-niques, essayez le

BON PAIN TRANS-KEBEC

1 lb	2 lbs
.13	.25

Pois verts BLUE & GOLD 3 pour **.55**
bte de 15 oz

Blé d'Inde crème IDEAL 3 pour **.55**
ch. bte de 20 oz

Déodorisant AEROSOL **.75**
(Air Wick) bombe de 5 1/2 oz
Naturel, Wild Flower, Garden Spice, Evergreen.

Fruits et Légumes

Pêches Elberta 2 pour **33¢**

BANANES bien mûries 2 pour **29¢**

Carottes nouvelles Ontario Cello 2 lbs **19¢** le sac

Lait Instant CRINO paquet 1 lb paquet 3 lbs **.37 .99**

Papier de toilette SOFT RITE blanc ou couleur 8 pour **\$1.00**

BASE ORANGE REAL GOLD 6 1/4 oz 2 pour **.39**

Lemonade REAL GOLD 6 1/2 oz. 2 pour **.35**

Liqueurs assorties carton de 6 bout. 3 pour **\$1.00**

FAB format Géant avec pâte à dents Colgate **.89** GRATIS

BIS-K-OUI Chocolat LAURENTIEN 1.00
paquet 1 lb 3 pour

POUR DE MAGNIFIQUES PRIMES... DEMANDEZ VOS COUPONS CHEZ VOTRE MARCHAND TRANS-KEBEC.

VIANDE JAMBON CUIT **.83 lb.**
DESOSSE PRÊT-A-CUIRE (genre Dinner Ham) 2 1/2 à 3 lbs

Bacon tranché LEGRADE **.33**
paquet 1/2 lb paquet

Saucisse de porc LEGRADE **.45**
paquet 1 lb

Sauce aux pommes SCOTIAN GOLD bte de 20 oz 2 pour **.37**

GELEE SHIRRIFF format économique 5 oz fraise, framboise, cerise 4 pour **.59**



Votre patron, Madame

par **Anne Adams**

4658
SIZES
10-18

4658

Voici une jolie robe que vous porterez n'importe quand. Elle vous sauvera du temps et de l'argent en même temps. Elle est facile à faire.

Vous obtiendrez ce patron dans les grandeurs suivantes: 10, 12, 14, 16, 18. La grandeur 16 requiert 3 verges d'un tissu de 35 poudes.

Écrire habilement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit:
**SERVICE DES PATRONS
L'ÉVÉNEMENT-JOURNAL
QUÉBEC, P. Q.**

Prix: 50¢

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.B.—Ces patrons accompagnés d'un lexique et d'une feuille d'explications en français, sont d'un usage rapide et facile.

Trop peu de Canadiens adultes inoculés contre la poliomyélite

Selon le Dr R. J. Wilson de l'université de Toronto. — Proportion de 10 à 35 p.c. des adultes ayant reçu les trois injections de vaccin anti-polio. — De 40 à 90 p.c. chez les enfants.

Edimbourg, Écosse (PC) — Le programme dans le public s'explique. Canada n'a pas encore atteint un nombre suffisant de ses citoyens adultes avec son programme d'immunisation contre la polio, a affirmé hier le Dr R. J. Wilson, de l'Université de Toronto.

Portant la parole au cours d'une séance sur la médecine préventive tenu dans le cadre du congrès commun des associations médicales britanniques et canadiennes, il a précisé qu'en date du 30 juin dernier — soit exactement quatre ans après le début du programme d'immunisation — on estimait que les adultes ayant reçu les trois injections du vaccin anti-polio n'atteignent qu'une proportion de 10 à 35 pour cent.

Par contre, la proportion des enfants de moins de 16 ans ayant bénéficié de ce programme varie de 40 à 90 pour cent. Le faible pourcentage enregistré dans certaines provinces reflète les difficultés rencontrées dans l'immunisation des populations rurales.

M. Wilson a également déclaré que le programme canadien de prévention des maladies contagieuses obtient des succès extrêmement encourageants. Au cours des trente dernières années, a-t-il rappelé, on a mis l'accent sur la prévention des maladies au moyen de l'immunisation, appliquée plus particulièrement chez les nouveaux-nés et les enfants.

Le magnifique accueil fait à ce

nous nous que les enfants devraient en boire au moins 4 verres par jour et les adultes au moins un demi-litre.

Votre horoscope...

(suite de la page 4)

faire une démarche que vous avez projetée. Vos problèmes familiaux mériteraient plus d'attention.

23 novembre au 21 décembre (Sagittaire) Aspirez à mériter de nouveaux lauriers, ça vous redonnera de l'enthousiasme et du courage. Un imprévu charmant au cours de la soirée.

22 décembre au 20 janvier (Capricorne) Ménagez-vous du temps pour vous changer les idées. Vous obtenez un "bon tuyau" au hasard d'une conversation. Souriez et l'on vous sourit.

21 janvier au 19 février (Verseau) Une bonne rigolade ne serait pas un luxe pour vous. On vous fera mi-

roiter un "château en Espagne", ne vous laissez pas tenter par des mirages.

20 février au 20 mars (Poissons) Il serait malhabile de faire pression sur les autres, pour les amener à penser comme vous. Journée sous le signe de la diplomatie et de la bonne entente.

L'enfant ne aujourd'hui sera orgueilleux et fier mais nullement vaniteux. Il aura confiance en son vaste talent pour réussir, car il sera intelligent et énergique. Il ne se laissera pas abattre par les contrariétés inévitables de la vie et poursuivra son but. Idéaliste et ambitieux, courageux et fort, sa réussite est certaine, à moins qu'il n'indispose son entourage et veuille toujours faire cavalier seul. Ses sentiments seront profonds et teintés d'une certaine jalousie. Nullement rancunier, il pardonnera facilement à ses ennemis car son caractère arrogant peut lui susciter parfois des inimitiés.

La mode...

(suite de la page 4)

clina vers des modèles plus ouverts et moins ornements. En ce qui concerne les couleurs pour soulèver de ville et de toilette, le Centre dit

que par ordre d'importance, ce sera le noir, suivi de riches nuances de brun, vert, gris, un peu de bleu, et un peu de rouge dans le soubassement de grand luxe. Le vert et le gris seront cet automne des couleurs plus importantes que depuis bien des années.

Annouçant une Nouvelle Méthode Simple et Facile POUR OBTENIR UN SOULAGEMENT RAPIDE DES HEMORROÏDES ENFLÉES ET DOULOUREUSES sans onguents, canules ou suppositoires

Maintenant, avec le nouveau traitement interne pour les hémorroïdes il vous est possible d'obtenir un soulagement rapide de la douleur dérangeante et de souffrance causées par les hémorroïdes, et ceci sans canules ou suppositoires ou onguents.

Il suffit de prendre une petite tablette Hem-roid deux ou trois fois par jour. Par son action INTERNE et remède benin mais efficace agit doucement et soulage la constipation, dégonfle les hémorroïdes et leur permet de se cicatriser. Hem-roid est d'un emploi si facile, si agréable et satisfaisant en donnant un soulagement rapide que des centaines de personnes nous ont écrit pour obtenir leur reconnaissance.

Ne souffrez plus inutilement puisque Hem-roid vous offre tant! Procurez-vous-en un paquet aujourd'hui! Voyez comme son usage est facile, agréable et propre, comme son action est bienfaisante et efficace, et constatez quel soulagement reconfortant vous attend. Si vous n'êtes pas 100% satisfait, votre argent vous sera rendu. Demandez le traitement interne Hem-roid pour hémorroïdes et leur permet de se cicatriser. Hem-roid est d'un emploi si facile, si

Nixon sondera les intentions de Khrouchtchev ces prochains jours

Par HAROLD MORRISON de la Presse Canadienne

Washington (PC) — Le président Eisenhower a hier renvoyé la balle au premier ministre Khrouchtchev, lui laissant la responsabilité de la prochaine manœuvre dans l'impasse Est-Ouest.

Au cours de sa conférence de presse, il a expliqué bien clairement que le vice-président Nixon, dans son voyage de 11 jours en Russie, n'apportera pas de nouvelles propositions américaines sur la façon de mettre fin à la guerre froide.

Mais Nixon aura une conversation avec Khrouchtchev, et il en tient à celui-ci de créer l'atmosphère de cet entretien, a dit M. Eisenhower. M. Nixon lui fera connaître l'humeur et les sentiments du gouvernement et du peuple américains.

Nixon "ne négociera rien", a ajouté le président.

Au sujet de la conférence de

Geneve, où le fossé semble s'approfondir entre l'Est et l'Ouest, M. Eisenhower a dit avoir perdu certains de ses espoirs du début qu'on y réaliserait de réels progrès. Il a ajouté qu'une conférence au sommet pourrait encore se tenir, si la Russie reconnaît à l'Ouest le droit de rester à Berlin.

M. Nixon a eu un entretien de 45 minutes avec le président, avant son départ pour la Russie, hier soir. À l'issue de cet entretien, il a dit aux journalistes:

"Il est important de ne pas s'attendre à ce qu'un voyage de ce genre apporte une solution aux problèmes mondiaux. Mais il créera une occasion de discuter franchement certains de ces problèmes".

Arrivée à Montréal de 33 cadets de l'Air européens

Montréal (PC) — Trente-trois cadets de l'aviation de plusieurs pays d'Europe sont arrivés à l'aéroport de Montréal hier en vue d'une tournée de trois semaines dans l'est du pays.

Ces jeunes visiteurs d'outremer seront les hôtes de l'ARC et des cadets de l'air du Canada durant leur séjour en territoire canadien.

Leur tournée les conduira à Québec, Ottawa, North Bay et passeront par les divers centres importants de la Voie maritime du St-Laurent.

Le chef d'escadron J. Walsh, commandant de la délégation a déclaré que ce voyage fait partie de l'entraînement des garçons et a pour but de promouvoir la bonne entente entre les jeunes de différentes nations.

L'âge des visiteurs varie entre 17 et 19 ans. Vingt-cinq cadets viennent de l'Angleterre, les huit autres sont de jeunes Danois, Suédois, Norvégiens et Hollandais.

Les mamans...

(suite de la page 5)

déficiences de protéides et de calcium, ces éléments ayant un rôle si important à jouer dans la croissance. Les déficiences en calcium sont particulièrement évidentes dans les pays où la faim voire même la famine se font continuellement sentir. Chez nous, on les observe souvent dans les milieux pauvres et mal renseignés, surtout mal renseignés. Le lait étant la meilleure source de calcium en même temps qu'une excellente source de protéides, la ou il manque la croissance et le bien-être des jeunes en souffrent.

L'arrosage de prédilection pour ces plantes délicates que sont les enfants est le lait. Souve-

STE-ANNE-DE-LA-POCATIÈRE



Mademoiselle Hélène Morad, fille de Monsieur et Madame J.-A. Morad, élève du O'Sullivan B. College, Haute-Ville, a gradué avec la mention honorable Grande Distinction au cours de secrétaire bilingue. Mademoiselle Morad s'est classée première en sténographie française (160 mots à la minute) et en sténographie anglaise (140 mots à la minute) selon les examens du Business Educator's Association of Canada. Elle est actuellement à l'emploi de la Compagnie Carof Limited. Félicitations sincères et nos meilleurs vœux de succès.

En lisant les dépêches

Inondation en Chine

Pékin (Reuter) Les autorités de la Chine Rouge distribuent de l'argent, des vêtements, des graines de semence, des bêtes de somme, des médicaments et des engrais chimiques aux habitants de la province de Kwangtung, dans le sud du pays. Cette province productrice de riz a été ravagée, le mois dernier, par des inondations qui ont détruit 200.000 maisons, sur une superficie de 1.530 milles carrés. Deux cents personnes ont été portées disparues.

Découvertes de vieux manuscrits

Londres (PA) — Radio-Moscou rapporte la découverte, dans les archives de Leningrad, d'une masse de manuscrits et de lettres des auteurs tels que Jean-Jacques Rousseau, J.-A. Fenimore Cooper, Heinrich Heine, Hans Christian Andersen et Sir Walter Scott. On en prépare la publication d'extraits.

Les chasseurs de têtes

Manille (Reuter) — Les chasseurs de têtes qui vivent dans les montagnes, à environ 100 milles au nord de Manille, menacent de tuer leurs compagnons qui désirent abandonner la coutume. Le chef d'un village qui est maintenant sous la protection de la police, a déclaré à cette dernière que le corps sans tête de deux hommes de sa tribu, retrouvés récemment, sont la preuve que les chasseurs de têtes mettent leurs menaces en exécution.

VENTE D'ÉCOULEMENT

DE TOUTE NOTRE MARCHANDISE

Souliers et bourses

en veau
Talon cubain et haut

- brun
- noir
- blanc
- bleu
- beige
- jaune
- vert
- rouge
- cuir verni

6⁹⁷

Souliers "Casual"

2⁹⁷ et 4⁹⁷

POULIN ENR.

798 ST-JEAN
TEL.: LA 5-9728

Mme Marcel Pigeon demeurant à 942 Ave Beauvillainville est l'heureuse gagnante de la télévision attribuée à notre concours de la semaine dernière.

Commencant ce matin

GRANDE VENTE FIN DE SAISON

Chez ALLARD 5¢-\$1⁰⁰ LTEE

SOLDE DE BLOUSES

de coton pour dames, grs: 12 à 18 ans, choix de modèles et couleurs
Rég. 98 - 1.19 - 1.29 — Spécial

Rég. 1.39 Spécial	Rég. 1.98 Spécial	Rég. 2.98 Spécial
.97	\$1.47	\$2.37

Verres à coke

rég. 6 onces

12 pour .77

Verres à coke

motifs attrayants et choix de couleurs

6 pour .57

SHORTS pour dames

choix de couleurs, grs: 12 à 18
Rég. 1.98 Spécial

1.47

Rég. 3.98 Spécial

2.97

JUPES D'ETE

pour dames. Grs: 10 à 20. Modèles assortis

Rég. 4.98 Spécial	Rég. 2.98 Spécial
3.97	2.37

SAC DE PLAGE

en plaid, choix de modèles et de couleurs
Régulier \$1.98 pour

1.47

VERRES A JUS

décorés avec motifs attrayants choix de couleurs

5 onces, 6 pour	.57
9 onces, 6 pour	.67
12 onces, 6 pour	.87

ENSEMBLES DE PEDAL PUSHERS ET SHORTS

pour fillettes, gr: 8 à 14.
En spécial à:

2.37

ALLARD 5¢-\$1⁰⁰ LTEE

(En face des magasins Talbot) Livraison gratuite par toute la ville pour \$3.00 et plus 810 rue St-Joseph Est — LA 3-2826

Commandes postales remplies promptement



ACCUSATION DE DISCRIMINATION: Ross Hill, un chauffeur de camion de Compton, Californie, ci-dessus, témoigne devant le comité sénatorial sur les combines à Washington. Il a déclaré aux sénateurs qu'il a été l'objet d'une coûteuse discrimination raciale de la part du local de Detroit de l'Union des Camionneurs, dirigé par James Hoffa, président de l'union parente.

Sept pays d'Europe formeraient une zone de libre échange

Stockholm (Reuter) — Des ministres de sept nations européennes viennent de proposer l'établissement en Europe d'une "petite zone de libre-échange".
Ils font part de cette nouvelle dans un communiqué qu'ils ont rendu public hier soir à Stockholm.
Ils disent notamment qu'ils recommanderont à leur gouvernement de créer une telle zone. Elle comprendrait l'Autriche, la Grande-Bretagne, le Danemark, la Norvège, le Portugal, la Suède et la Suisse. Ce sont des ministres de ces pays qui ont conféré au cours des derniers jours dans la capitale de la Suède.
Les tarifs seraient réduits de 20 pour cent d'ici juillet l'an prochain.
Le commerce est beaucoup moindre entre ces sept nations qu'entre les nations du Marché commun.

Pas de prison si sa conduite est bonne

Montréal (PC) — Trouvé coupable hier d'être allé en prison sans raison, Santo de Santos, n'a pas été envoyé en prison. Le juge lui a ordonné de comparaître devant lui dans un an d'ici. De Santos devra avoir d'ici là une conduite exemplaire.
Le 6 octobre dernier, il était sans raison sur un des terrains du pénitencier de St-Vincent de Paul.



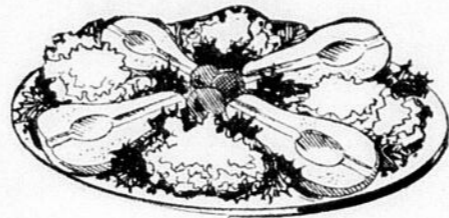
"Je n'ai pas besoin d'aide de ma famille. Je me tirerai d'affaires seul!"



NOMINATION: DUDLEY C. SHARP, de Houston, Texas, ancien sous-secrétaire, a été nommé secrétaire adjoint de l'Aviation par le président Eisenhower.

GEM Pour vos... Pique-Niques

"roi des bas Prix"



et **REPAS FROIDS**

JUILLET
LE MOIS DES SALADES
FRENCH DRESSING
OU MIRACLE

DE KRAFT BOUT. 8 OZ **25¢**

Délicieuse
VIANDE EN CONSERVE

KLIK BTE 12 OZ **45¢**

LANGUES D'AGNEUX PARAGON JARRE 16 OZ **1.09**

FROMAGE A LA CREME Swanky Swigs de Kraft VERRE 4 OZ **23¢** 8 OZ **37¢**

PARIS PATE 2 BTES 3 OZ **25¢**
POUR VOS SANDWICHES

Jus d'oranges BTE 48 OZ **53¢**
DONALD DUCK, UN BON JUS

12 SAUCISSES A HOT DOG FLASH } **59¢**
12 PAINS A HOT DOG SIMARD }
Spécial le tout

POUR VOS HOT DOGS
MOUTARDE 19¢
HEINZ — JARRE 16 OZ

BISCUITS DE VIAU 2 SAC 49¢
MARSHMALLOW PUFF, DE 36

MARSHMALLOW 35¢
LOWNEY'S, TOUJOURS BON. SAC DE 1 lb

A la population de

Ville Montmorency - St-Louis de Courville - Côte de Beauport
Votre magasin GEM
JOS. BERGERON, 56 AVE. RUEL, VILLE MONTMORENCY
invite tous ses clients à l'ouverture de son terrain de stationnement spécialement réservé pour eux.

GRATIS
UNE ENVELOPPE
MIXADE

DANS CHAQUE BOITE DE
Mélange à gâteaux
ROBIN HOOD
FORMAT FAMILLE Bte 21 oz **35¢**

POELE
A FRIRE
Diamètre 10"
aluminium épais
3 PLIS **1.99**

avec \$3.00 d'achat

Crème Glacée

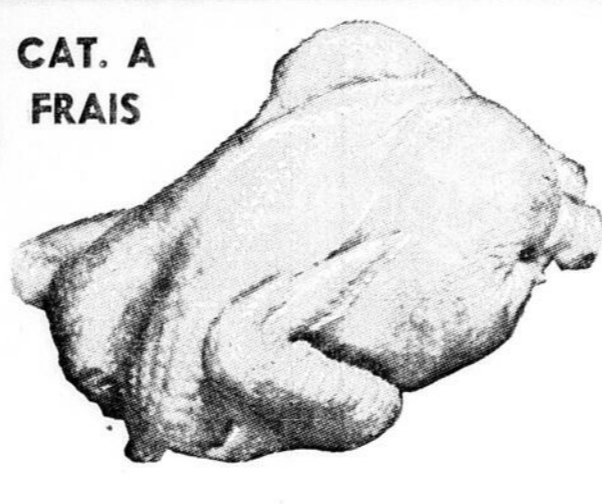
PIR-OI

avec 9.00 d'achat fait au magasin

CHOIX de 6 saveurs BRIQUE D'UNE CHOPINE

PRIX et PRODUITS "Garantis donner 100% satisfaction" Cocktail aux fruits HENLEY

POULETS CAT. A FRAIS
NETTOYES - VIDES - PRETS A CUIRE
2 à 3 lbs **39¢**
lb.



Un dessert rapide Bte 20 oz. **29¢**

GRATIS UN TUBE DE PATE A DENTS GOLGATE VALEUR .63
Avec l'achat d'une boîte de P.A.R. grand.
Les 2 pour 85¢
EPARGNEZ 5¢

Servez avec
LA SAUCE HOT CHICKEN
GAZA Spécial .03 de rabais sur chaque boîte **2 BTES 15 OZ 35¢**

EGG ROLLS ASIA
FRAIS DELICIEUX **6 POUR 45¢**

SAVON TOILETTE Maple Leaf
Nouvelle formule. Offre spéciale. Réussite Juliette.
4 BARRES POUR 45¢

NOUS LIVRONS SANS CHARGE ADDITIONNELLE

BANANES 2 lbs pour **29¢**
PECHES No 1 noyau libre 3 lbs pour **49¢**
ORANGES cello 5 lbs **59¢**

VERRERIE Gratuite 01¢
'FANTASIA'
cette semaine nous distribuons



"Allégez votre budget" et commandez chaque semaine chez GEM

35 magasins GEM pour vous servir

- BELVEDERE** Marché Rivard, 1011 Bourlamaque LA 9-4591
- BREAKEVILLE** Jos. Boulin Entr. 126 St-Augustin TE 2-2914
- CHARLESBOURG** Epicerie Filion Entr. 420, 167e Ave. MA 3-2885
- DONNAONA** Henri Piché 273 Notre-Dame 24
Henri Piché 131 Notre-Dame 25
- GIFFARD** J.-C. Roy 88 Turbide MO 3-0884
Philippe Fortin, 70 Ave Royale MO 3-3536
- HAUTE-RIVE** G. Frembois & Fils LD 9-2584
- HAUTE-VILLE** A. Lafrance, 2 rue Couillard LA 8-4949
- PAROISSE J.-CARTIER** Rosaire Morency, 98 Arago Est LA 4-0601
- VILLAGE J.-CARTIER** P.-E. Piché 675
- LAC ECHÉMIN** Marc-A. Nadeau, 3-371
- LAUZON** J.-E. Lambert, 243 St-Joseph TE 7-9339
- LEVIS** Hervé Bouchard, 137 St-Georges TE 7-5884
- LIMOILU** Martine Boudard, 490 Canardière LA 9-3776
- St-Louis** 1281 44 Ave. LA 2-4781
- Marché Regal Entr.** 1195, 36 Ave. LA 4-3281
- M.-A. Duron**, 31 ave Lamontagne LA 2-2947
- LORETTEVILLE** J.-B. Cloutier, 149 Racine VI 2-3588
- N.-D. DES LAURENTIDES** Jules Pigeon, 6 de l'Église VI 9-4253
- PRINCE** Marché Sous, 26 rue du Château PH 3-3471
- QUÉBEC-OUEST** J.-H. Bernard, 233, Ave Prince MU 2-2679
- ST-ALBERT LE GRAND** J.-P. Dion Entr. 2485, 167e Ave. MA 3-1523
- ST-GREGOIRE** Jos. Bergeron, 86, Ave Ruel MO 1-3728
- ST-MALO** Denise Buis, 726 Ste-Thérèse LA 7-9215
- M. Dion**, 180 Appuyer LA 3-4887
- ST-PASCAL** Y. Bouché 77 La Capricieuse LA 8-8594
- J.-A. Gauthier**, 1095 Canardière LA 4-2151
- ST-ROCH** Edouard Martel 705, Boule Charest LA 4-2481
- ST-SACREMENT** A. Blouin, 1370 Chemin Ste-Foy LA 7-3411
- ST-SAUVEUR** J.-B. Lapointe Entr. 254 St-Ambroise LA 3-2711
- SILABRY** Epicerie Dionne, 1292, Ave Maguire LA 7-2541
- RIVIERE-DU-LOUP** Gracine Béland, 104 Temiscouata UN 2-3358
- Emile D'Amours**, 63 Chemin Fraserville 2-2512

Le coût du transport est sujet à être ajouté à ces prix pour Haute-Rive, Rivière-du-Loup et Pise.

Quatre blessés dus à des accidents de la circulation

La circulation a fait encore quelques blessés, hier. Vers 10 h. du soir, une moto et une auto sont entrées en collision sur la route 2 à Ste-Monique-les-Sauies Cloués. Dufresne, 19 ans, 427 boulevard Charest-Ouest, a été transporté à l'hôpital St-Sacrement par un ambulancier. Son état n'est pas grave, selon le rapport dressé par l'agent de la route Quenneville.

Suites funestes d'une chute dans un escalier

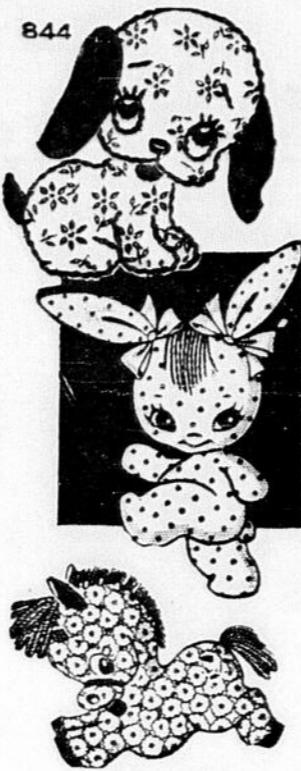
Leopold Bolduc, 28 ans, de Chicoutimi, a succombé à ses blessures, hier matin, à l'hôpital de l'Enfant-Jésus où il avait été transporté la veille. Le jeune homme avait été trouvé évanoui au pied d'un escalier à Baie-Comeau. La police de cette ville cherche à établir les circonstances de l'accident qui a entraîné la mort de ce jeune homme.

et Petitclerc ont dressé le rapport. Une auto a également heurté un mur dans le port hier matin. MM. Joseph Gauthier, 703, 7e rue et Napoleon Lamothie, 215 avenue Gauvin, Québec-Ouest, ont dû prendre le chemin de l'hôpital de l'Enfant-Jésus où les mêmes ambulanciers les ont dirigés. Leurs blessures sont sans gravité.

Bénédiction de la Gare Centrale d'autobus

"Nous assistons aujourd'hui à la réalisation d'un rêve: il y a quatorze ans, à Chicoutimi, les dirigeants des services de transport en commun avaient souhaité la construction d'une gare centrale à Québec. Il a fallu attendre 14 ans avant que ne se réalise ce rêve; mais nous avons voulu faire les choses de belle façon et c'est pourquoi nous vous offrons aujourd'hui cette gare moderne, bien éclairée et spacieuse". C'est en ces termes que Me Wilbrod Bherer, président de la Gare Centrale d'Autobus Ltée, accueillait hier après-midi les invités à l'inauguration officielle de cet édifice qui sont centralisés les services aux voyageurs de plusieurs lignes de transport par autobus.

Me Bherer, qui parlait au nom des actionnaires de la compagnie, a dit qu'il y avait plus de 250 départs par jour et autant d'arrivées à la Gare Centrale. "Le dimanche, il y a 22 départs pour Montréal en moins de 18 heures, soit plus d'un départ par heure". Le président a souligné que la Gare était un lieu où seul le français était en évidence parce que, dit-il, "nous voulions que les touristes qui se servent de cette gare soient conscients que nous sommes Français et que Québec est une ville française". Après la bénédiction de M. le curé Auguste Cantin, de la paroisse Jacques-Cartier, l'hon. Antoine Rivard a pris la parole pour inviter tous les chauffeurs à une plus grande prudence et à une vigilance de tous les instants sur les grands chemins. "Puisque la province de Québec, a-t-il dit, est la moins bien servie des provinces par les chemins de fer, nous devons à l'automobile l'usage du degré de développement qui fait aujourd'hui leur prospérité". Me Rivard a déposé une plaque où était rappelée la contribution des services de transport par autobus dans la province, disant qu'il avait été au service du public depuis plusieurs années et que, sans lui, l'économie du Québec n'aurait pu se développer de la même façon. Une réception a suivi la bénédiction et l'inauguration officielle dans un des bureaux de la Gare Centrale d'Autobus Ltée.



Prix: 50¢

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

Votre travail à l'aiguille

par Laura Wheeler



844 Si vous avez des cadeaux à faire à des petits enfants, nous vous suggérons ces petits animaux que vous ferez vous-même. Vous vous servirez de restes de tissus pour les faire.

Envoyez libéralement votre nom et votre adresse et mentionnez correctement le numéro du patron ainsi que le grandeur et le lieu. Ne pas demander de mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit: SERVICE DES PATRONS L'ÉVÉNEMENT-JOURNAL QUÉBEC, P. Q.

Le voyage du couple royal

La reine et le prince attendus ce matin à Regina. — Inauguration d'une centrale électrique.

Saskatoon (PC) — Au cours de la journée d'hier, les visiteurs royaux se sont arrêtés pendant deux heures à Saskatoon avant de continuer leur voyage en train vers Moose Jaw.

La reine et le prince ont passé la nuit à bord de leur train et ils devraient arriver ce matin à Regina.

Ils ont profité de leur visite à Saskatoon pour visiter le Western Development Museum, un ancien hangar de aviation qui loge maintenant quelque 5,000 spécimens d'objets ayant appartenu jadis aux pionniers de la Saskatchewan.

Les distingués visiteurs se sont ensuite rendus à l'hôtel de ville où ils ont reçu du maire, M. Sid Buckwald, un pot rempli de baies. M. Buckwald a également annoncé qu'il faisait parvenir au train royal, 25 tartes faites de ce fruit.

En offrant son cadeau-surprise le maire de Saskatoon a formulé le vœu que la reine et le prince puissent déguster les baies au lunch avec de la crème et du sucre.

Pendant qu'elle se trouvait à l'hôtel de ville, la reine a procédé à l'inauguration de la centrale électrique Queen Elizabeth appartenant à la Corporation d'électricité de la Saskatchewan. Construite au coût de \$40,000,000, cette usine hydroélectrique possède deux génératrices qui développent chacune 89,812 chevaux-vapeurs.

La souveraine a fait ensuite une courte visite à l'université. Quarante mille personnes et huit mil-

Un jeune homme de St-Romuald se noie au nord de Montréal

St-Romuald (DNC) — Un jeune homme de St-Romuald s'est noyé, mardi, à St-Agathe-des-Monts, dans le nord de Montréal. André Fortier, 18 ans, fils de M. et Mme Josaphat Fortier, demeurant au 14 rue Labrie, à St-Romuald, était parti depuis samedi dernier pour un voyage avec son oncle et sa tante, M. et Mme Hervé Couture, de St-Henri de Lévis. Le groupe s'est rendu chez M. Gérard Fortier, à Montréal.

C'est au cours d'une promenade dans le centre de villégiature de St-Agathe-des-Monts que la tragédie est survenue. Le jeune homme s'est noyé en se baignant dans un lac dans des circonstances encore imprécises pour les parents restés à St-Romuald. Le corps devait être ramené au

Enfant renversé

Un garçon a subi un accident inusité, hier, à St-Joseph de Beauce. Daniel Vachon, 5 ans de St-Frédéric, a été blessé par une pierre tombale qui s'est renversée sur lui. A ce moment, l'enfant regardait son grand-père faucher le foin du cimetière de St-Joseph. Il est hospitalisé.

Ne négligez pas des FAUSSES DENTS qui glissent

Si vos fausses dents tombent, glissent ou branlent quand vous parlez, mangez, ou embarrasés par ces handicaps, FAS-TETH, poudre alcaline (non acide) saupoudrée sur vos dentiers les retiendra en place plus fermement. Elle vous donnera plus de confort et l'assurance de la sécurité. Pas de sensation ou goût gênant, pâteux ou collant. Procurez-vous FAS-TETH aujourd'hui dans n'importe quelle pharmacie. (Ann.)

COMPTABLES

Verification comptable des livres des entrepreneurs. Les candidats devront posséder un degré universitaire, avoir de 5 à 10 ans d'expérience dans l'industrie de la construction, avoir de l'initiative et un sens des responsabilités développé. Adressez votre curriculum vitae à: QUEBEC CARTIER MINING COMPANY Bureau du Personnel, Chambre 285, 1255 Blvd Laird, Montréal 16, P.Q.

Advertisement for Hammond Chord organ. Text: "Venez voir et entendre L'ORGUE HAMMOND CHORD en montre aujourd'hui demain et samedi chez A & P BOUL. LAURIER". Includes image of a man playing an organ.

Elus maire et mairesse de la cité des Jeunes de St-Romuald

Les élus sont Serge Laliberté et Aline Hains — Engagement de servir les intérêts de la Cité des Jeunes. — S. H. le maire Samson présent à l'élection. St-Romuald (DNC) — C'est lundi après-midi, que la Cité des Jeunes de St-Romuald, s'est choisie un maire et une mairesse, en la personne de Serge Laliberté et Aline Hains. Les plus de huit cents enfants du terrain de jeux que dirige M. l'abbé Fernand Beaupré se sont prononcés à la suite d'une campagne électorale active de quelques jours, laquelle fut menée avec un grand entrain. Le couple regnant et sortant de charge était Gilles Lefebvre et Louise Cadorette. Le choix de ceux que le vote a favorisés pour le prochain exercice comme maire et mairesse, s'est fait dans la plus grande discipline. Ce scrutin était secret et tout s'est accompli de façon authentiquement démocratique. Ceux qui avaient déposé leur bulletin de présentation comme candidats étaient: chez les garçons, Serge Laliberté fils de M. Léo Laliberté et André Costin fils de J. M. Costin. Chez les filles, Aline Hains, fille de M. Albert Hains et Nicole Ferland, fille de M. Jean-Paul Ferland. Chaque

2e conférence de Pugwash

Pugwash, N.-E. (PC) — La deuxième conférence de Pugwash pour l'année 1959 débuta cette semaine au Thinker's Lodge, propriété de M. Cyrus Eaton. Le riche industriel, natif de Nouvelle-Ecosse, organise chaque année une série de conférences à sa résidence d'été. L'application de la philosophie classique à la civilisation moderne fait l'objet de la présente conférence.

enfant défila tour à tour dans un chalet de la Cité pour y voter et déposer son vote dans la boîte à scrutin, sous la surveillance de M. l'abbé Fernand Beaupré et du chef moniteur Yvon St-Hilaire et chef monitrice, Pauline Roberge. Dans l'avant-midi de lundi, chaque candidat continuait sa campagne et émettait le programme qu'il avait l'intention de mettre à exécution si le vote le favorisait. Une fois le résultat connu, ce fut une joie délirante parmi toute cette jeunesse et perdants comme gagnants se réunirent pour célébrer la victoire des élus, qui ont ensuite remercié leurs compagnes et compagnons de leur confiance et ont pris l'engagement de servir les intérêts de la Cité. C'est M. l'abbé Beaupré, qui annonça à la foule d'enfants, aux pieds de la marquise centrale, et qui attendaient patiemment le résultat, en présence de Son Honneur le maire Georges Samson, de St-Romuald, qui avait accepté gentille d'être présent à la proclamation des nouveaux élus. Le premier magistrat de la municipalité, s'est dit très heureux du magnifique choix que venait de faire la jeunesse. Cela donne une bonne notion des affaires administratives auxquelles vous aurez à participer comme citoyens plus tard dans la vie, ajoute M. Samson. Rien n'a été négligé à la Cité des Jeunes de St-Romuald pour assurer aux enfants de bonnes et agréables vacances, sous l'habile direction de M. l'abbé Beaupré et des moniteurs et monitrices dont les responsables sont M. Yvon St-Hilaire et Mlle Pauline Roberge, qui peuvent compter sur le concours de vingt-cinq autres jeunes qui se partagent les charges d'assistants et assistantes gardiens et gardiennes. Ces aides consentent à donner leurs services en vue de l'ordre, de l'organisation et du bon fonctionnement de cette Cité des Jeunes. Leur travail consiste à monter des jeux, organiser les sports etc., pour toute cette jeunesse, qui demain aura la responsabilité d'être les pères et mères de notre future génération, et qui trouve à cette Cité de St-Romuald, tout ce qu'il faut pour s'amuser pendant les longues semaines des vacances. Différents jeux y sont installés, tels que: balançoires, tourniquets, piscine, glissoires, bain de pieds etc., qui permettent à la jeunesse de prendre ses ébats en sûreté, à l'abri des dangers de la rue et aussi, et cela permet à ces jeunes de mieux vivre la vie en commun.

M. Louis Audette est nommé président de la Commission du tarif

Ottawa (PC) — Les cinq sièges de la Commission du tarif seront tous occupés sous peu. Le gouvernement vient en effet d'annoncer le nom du successeur de l'ancien président de la Commission, M. Hector M. McKinnon qui a remis sa démission le 31 mars dernier. Les mandats de deux membres nommés par les libéraux ne seront pas renouvelés.

Conducteur de béliet mécanique blessé

Un conducteur de béliet mécanique a été blessé, hier soir, au cours de son travail. André Renaud, 22 ans, 548 rue St-Patrice, a dû être conduit à l'hôpital St-Sacrement par l'ambulance Germain Lépine Ltée. L'accident a eu lieu sur la rue Colonel Jones, à Ste-Foy. Il appert que le béliet mécanique reculait et qu'un camion en faisait autant en sens inverse. M. Renaud fut heurté au dos par la boîte du camion. Quoique consentant le jeune homme était très souffrant. Les ambulanciers ont dû lui fournir de l'oxygène au cours du trajet vers l'hôpital.

Advertisement for Labatt beer. Text: "pilsener, la bière la plus légère sous le soleil!". Includes image of a beer glass and a man sitting at a table with a bottle of beer.

Large advertisement for Woolworth. Text: "VALEURS Sceau de Satisfaction WOOLWORTH". Includes various product listings: Réveils matin (Special), Linges pour laver la vaisselle (Special), Poupée "Petite fille" (Admirable), Pantalon (Special). Includes images of a clock, linens, a doll, and pants.

PLUS ... PLUS RAPIDEMENT avec les timbres HORIZON

*MAINTENANT seulement 5¢
pour une généreuse portion!*

CRÈME GLACÉE RICHMELLO

SAVEUR RICHE!

RÉELLEMENT DOUCE!

6 SAVEURS DÉLICIEUSES!

CONTENANT
CARRE DE
3 CHOPINES

69¢



On ne vit plus au temps où les jeunes attendaient impatiemment l'arrivée du vendeur de crème glacée avec sa voiture pittoresque. En ce temps-là, un petit cornet avec une cuillère de crème glacée était un regal très recherché et rare.

Aujourd'hui, grâce au miracle moderne de la réfrigération à la maison et grâce à la bienveillance des mamans, les jeunes peuvent savourer à satiété la délicieuse crème glacée RICHMELLO, chaque fois qu'ils en ont le goût... ce qui arrive assez souvent!

Pour 5¢ seulement, une généreuse portion de crème glacée RICHMELLO est aujourd'hui la solution moderne pour préparer des desserts rapides qui sont aussi des regals. Préparez-vous à répondre à la demande qui survient en été pour la crème glacée RICHMELLO — achetez-en plusieurs briques à la fois... et ÉCONOMISEZ!

Diminuez le coût des vivres au DOMINION pendant LA VENTE DU 40ème ANNIVERSAIRE

GAUFRES

BISCUITS "PARTY TREAT"
AU CITRON ou CERISES
PAQUET DE 12

35¢

**PLUS DE 400
CADEAUX GRATUITS
POUR 1 CENT CHACUN AVEC
TIMBRES HORIZON**

DECOUPEZ CES COUPONS
de VALEUR!

APPRET à SALADES

"KRAFT" FRENCH ou "KRAFT" MIRACLE FRENCH

BOUTEILLE 8 OZ
25¢

POULET DESOSSE

"OAKLEAF" — SPECIAL!

3 BOITES
7 OZ **89¢**

"DUZ" BLEU

AVEC ARGENTERIE

Boite
Géante **89¢**

DETERGENT "JOY"

LIQUIDE — 20¢ DE RABAIS

FORMAT
FAMILIAL **95¢**

VIANDES INSPECTÉES PAR LE GOUVERNEMENT

POULETS

CATEGORIE 'A'
FRAIS TUES
PRETS POUR LE FOUR
PESANTEUR 2-3 LBS

lb. **39¢**

POULET

EN PANIER
GRADE 'A'

DELICIEUX FRITS
OU CUITS A LA BROCHE

LB **43¢**

ROTI DE PALETTE

MARQUE ROUGE OU BLEUE — TENDON DORSAL ENLEVÉ

LB **39¢**

BOLOGNA

HYGRADE
GROS FORMAT

24 OZ **55¢**

BACON

ROYAL
"DAISY BACK"

LB **65¢**

PAS DE PERTE — SERVEZ CHAUD OU FROID

50 TIMBRES HORIZON
GRATIS EN SURPLUS
AVEC CE COUPON ET L'ACHAT DE

THE en SACS SAC CELLO
DE 100 "D.S.L." **79¢**

UN COUPON PAR FAMILLE — SE TERMINE
LE 28 JUILLET 1959 AU DOMINION

25 TIMBRES HORIZON
GRATIS EN SURPLUS
AVEC CE COUPON ET L'ACHAT DE

APPRET à SALADES ROT
32 OZ **69¢**

"KRAFT" MIRACLE WHIP

UN COUPON PAR FAMILLE — SE TERMINE
LE 28 JUILLET 1959 AU DOMINION

25 TIMBRES HORIZON
GRATIS EN SURPLUS
AVEC CE COUPON ET L'ACHAT DE

PAIN de PORC RTE
12 OZ **43¢**

"PIC"

UN COUPON PAR FAMILLE — SE TERMINE
LE 28 JUILLET 1959 AU DOMINION

GARNITURES

A SUNDAY "SHIRRIFFS"
SAVEURS ASSORTIES

Pot
8 oz **25¢**

PETITS PAINS

AU LAIT
"RICHMELLO"

Pqt
de 12 **25¢**

PAINS à Humberger "RICHMELLO"

Pqt
de 6 **23¢**

PAINS à Chien-chauds "RICHMELLO"

Pqt
de 6 **17¢**

PAMPLEMOUSSES

EN SECTIONS
"HORSEY"

Boite
15 oz **22¢**

FRUITS ET LÉGUMES FRAIS DU JOUR

TOMATES

ONTARIO
CAT. No 1

ROUGES ET FERMES
DÉLICIEUSES DANS
UNE SALADE

PANIER DE
6 PINTES

99¢

(pesanteur 10 lbs)

CONCOMBRES

DU QUEBEC 3

POUR **23¢**

RADIS

FRAIS DU JARDIN
CROUSTILLANTS

3 Pqt
pour **13¢**

ECHALOTTES

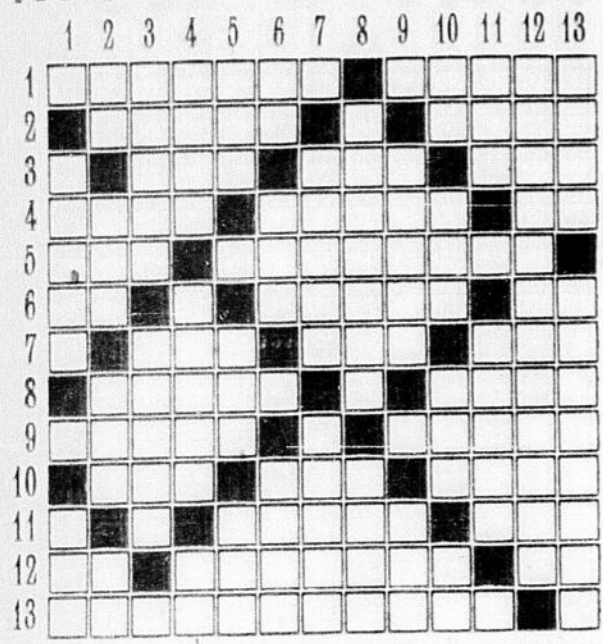
DU QUEBEC 3

Pqt
pour **14¢**

Prix en vigueur jusqu'à la fermeture samedi le 25 juillet 1959
1455 Chemin Ste-Foy 850 rue St-Jean 435 St-Vallier O. 800 Chemin de la Canardière, Limoilou

TOUT est GARANTI
DOMINION
DOMINION STORES LIMITED

Mots Croisés



HORIZONTALEMENT

1. Anarche, érudite — Petit vent
2. D'air plébein, grotesque — Train
3. Partie de cartes — Liquide blanc
4. Puisseuse, autorité — Époque
5. Lettre grecque
6. C'est posé au sommet de la tête du...
7. Marmite de cuisine — Contie
8. Marque la pouce
9. Genre d'insectes hyménoptères très communs dans les forêts de pins
10. Partir, indiquant la division d'une grandeur par six
11. Nom de diverses divinités irraguées de l'égypte — Puisseuse de coupe
12. Général américain — Double coup
13. Nom de plusieurs espèces animales françaises — Pronom personnel

VERTICALEMENT

1. Peau de veau morte de — Ville de France
2. Acteur roumain — Plus mal — Agité, rouge — Pile à réaction
3. Petit aigle, symbole d'un mouvement
4. Trésorer, du genre, sour — Seul
5. Personne qui joue d'un instrument

Deuxième spectacle de L'Estoc: "On ne badine pas avec l'amour"

(par Jacques Keable)

Dans le programme que distribuent les Comédiens de l'Estoc, à l'entrée de leur magnifique théâtre, on peut lire un extrait de "L'Amateur de théâtre", de P.A. Touchard: "... Si vous hésitez à dire: "C'est bon" ou "ce n'est pas bon", n'hésitez pas à affirmer: "J'aime" ou "je n'aime pas". Ne croyez pas qu'on se diminue en étant sincère. Ne croyez surtout pas qu'on se grandit en feignant de tout mépriser."

Partant de là, la tentation est forte de dire: "J'aurais aimé..." Cela implique évidemment que quelque chose ne va pas. Et ce qui ne va pas, surtout et malheureusement, c'est peut-être le choix même de la pièce. Les sujets que traite Musset ont plutôt "le" sujet, car "il n'y a pour Musset qu'un sujet: c'est l'amour", même si à prime abord, semble léger et facile, ne l'est pas du tout pour autant. "On ne badine pas avec l'amour" de Musset, doit exiger une sensibilité extrêmement vive, une souplesse d'interprétation exceptionnelle. Seuls, des comédiens chevronnés, rompus à l'expres-

Il n'y manque que le Vin...

Où, un bon plat de viande n'est pas complet sans une bouteille de Chianti Melini... le vin des chantiers.

Rouge, rubis, chaud, d'un bouquet subtil, le Chianti Melini ne coûte que quelques cent de plus et les vaut bien.

Pour les fruits de mer, le poisson, et les plats alimentaires, un Chianti Melini bien entendu!

CHIANTI MELINI

Embouteillé dans le format traditionnel l'authenticité de goût, par Martini & Rossi.

OFFICE GENERAL DES GRANDES MARQUES, LTÉE



RECONSTITUTION D'UNE ECHAUFFOUREE: JOHNNY REB ET BILLY YANK recommencent encore une fois dans cette re-

Procès de quatre jeunes gens accusés de vol

Granby (PC) — Les quatre individus appréhendés ces jours derniers dans l'affaire des vols de banque à West Shefford et à Roxton Pond ont été amenés en cour de Swiftsburg mardi matin par la Sûreté provinciale afin de comparaître devant le juge P. Delaney.

Il s'agit d'André Bélanger, Lionel Pelouquin, Maurice Chemier et Méry André Therrien.

Ces quatre jeunes gens, âgés de 25 ans, ont à répondre de 24 accusations graves. André Bélanger, accusé d'avoir volé une somme de \$3,000 à la Banque Canadienne Nationale de West Shefford le 24 février et une somme de \$1,000 à la banque de Roxton Pond, jeudi dernier, a choisi un procès sommaire.

Lionel Pelouquin est accusé d'avoir aussi volé à la Banque Canadienne Nationale, le 24 février, une somme de \$3,500 ainsi qu'un revolver à cette même banque. Pelouquin a choisi un procès sommaire.

Maurice Chemier, accusé d'un vol de \$3,500 à la Banque Canadienne Nationale de West Shefford, choisit aussi un procès sommaire.

Et Méry André Therrien, accusé du vol de \$1,000 à la Banque Canadienne Nationale de West Shefford, le 3 juillet, choisit, comme les autres un procès sommaire.

Les quatre accusés ne possèdent pas de dossier judiciaire. Ils en sont à leur première offense.

Mme Elzéar Morin est décédée à St-Louis de Kamouraska

Dans notre édition de samedi, 18 juillet, nous relations, suivant une dépêche de la Presse Canadienne, la mort de Mme Elzéar Morin, née Cédeline Pelletier, doyenne de la population de la Province, qui s'est éteinte le 17 juillet, quelques jours seulement après avoir célébré son 106e anniversaire de naissance. C'est par erreur que la dépêche de la P.C. mentionnait que la vénérable centenaire s'était éteinte dans sa maison de Ste-Anne de la Pocatière, où elle a vécu la majeure partie de sa vie.

M. D. Michaud, maire de St-Louis de Kamouraska, en faisant l'éloge de cette illustre centenaire, se réfère aux épisodes de la vie de Mme Elzéar Morin, en ces termes: "Madame Elzéar Morin, née Cédeline Pelletier, est née à Kamouraska, ou mieux encore à St-Louis de Kamouraska, et est décédée à St-Louis de Kamouraska. Elle a été inhumée le 20 juillet au même lieu, également à St-Louis de Kamouraska, et le service a eu lieu en l'église de la même paroisse. L'officiant était le neveu de la défunte, M. l'abbé Georges Pelletier, vicar à St-Jean Port-Joli. Madame Morin demeurait chez le frère de l'officiant, M. François Pelletier à Kamouraska et non à Ste-Anne de la Pocatière. Elle a signé à maintes reprises le Livre d'or de St-Louis."

Lisez votre journal quotidien, le meilleur médium de publicité et la meilleure source d'information.

Burton personifie Sir Lancelot

Hollywood, Richard Burton, qui vient juste de compléter un rôle d'étoile dans "Bramble Bush", de la Warner, confère actuellement avec Jac Alan Lerner et Frederick Loewe, en vue de sa participation à l'automne prochain, dans la comédie musicale de Broadway: "Jenny Kiss Me". Burton, très connu en Angleterre pour ses interprétations des personnages de Shakespeare, jouera le rôle de Sir Lancelot.

ENCORE UNE SEANCE DE POSE: Le signora Giordano, qu'on suppose comme modèle de la célèbre "Mona Lisa" de Vinci, constitue encore un sujet d'étude pour le photographe dans le nouveau musée de cire à Rome, en Italie.

RIALTO JUSQU'À MERCREDI
Rosanna PODESTA, Jack BERNAS
"HELENE DE TROIE"
Helen of Troy
CinémaScope et Couleurs!
"LE TENDRE PIEGE"
The Tender Trap
CinémaScope et Couleurs
Frank Sinatra, Debbie Reynolds

PRINCESSE
En couleurs "FROM THE EARTH TO THE MOON" Joseph Cotton et Doree Faret. "THE MAN WHO TURNED TO STONE" Victor Jory et Ann Doran
Commencement demain:
"EN QUATRIEME VITESSE"
Ralph MEYER et Albert DECKER
"DEUX ROUQUINES DANS LA BAGARRE"
John PAYNE et Rhonda FLEMING

LAURIER DERNIER JOUR
Deux CinémaScopes en couleurs: Clark Gable, Eleanor Parker, Jo Van Fleet. "LE ROI ET QUATRE REINES" Alan Ladd et Jane AUSTON. "LE TIGRE DU CIEL"
Demain Version française d'un grand succès mexicain
"LUI PROCU"
"TORO"
Aussi: Fred MacMURRAY, Dorothy MALONE
"DOIGT SUR LA GACHETTE"
CinémaScope et Couleurs

CLASSIC
Des Dames et Filles: Loretta "GENTILHOMME DE LA LOUISIANE"
Aussi: Alan Ladd et Shelley Winter "BRIGADE HEROIQUE"
En Couleurs
DERNIER JOUR
Burt Lancaster et Deborah Kerr
"TANT QU'IL Y AURA DES HOMMES"
Aussi: Martin Brando, Gary "SUR LES QUAI"

Nouvelle Salle de Danse
LAURIER
CE SOIR
DANSE
VENDREDI ET SAMEDI
AVEC ORCHESTRE
385, RUE DU PONT
Tél.: LA-2-0600

CAPITOL
UN THEATRE FAMEUX PLAYERS
TROISIEME SEMAINE
Un spectacle tout simplement merveilleux!
Représentation continue de 1h à 11h: "South Pacific" à 1h, 3h, 4h, 5h, 7h, 9h, 11h. Dernier spectacle complet à 7h 40.
Rossano, Brazzi
Mizzi Gaynor
John Kerr
RODGERS & HARTBERNSTEIN

SOUTH PACIFIC
COLOR BY DELUXE
Prix des billets: matinées, jusqu'à 5h: \$5; Etudiants: 65c; Le soir, après 5h: \$1.25. Etudiants et employés ci-vis: 99c.

IMPERIAL
"ARIANE" Gary Cooper, Audrey Hepburn, Maurice Chevalier, "L'ÉPIQUE DE MONTE CRISTO" John Derek et Joely Lawrence, "SARAVINA" 2, 2h, 3h, 5h, 7h, 9h, 11h
Commencement demain:
"MASSACRE DANS LES DOCKS"
Richard EGAN et Jan STERLING
"L'INVAISIBLE VERITE"
Dana ANDREWS et Joan FONTAINE

PIGALLE
A L'AFFICHE
"L'AMOUR APAYS DES AMES PERDUES..."
Jean DANET
Bascate ROBERTS
EN COULEURS
"LE FEU DES PASSIONS"
avec CONRAD SAN MARTIN
Au même programme
MARCE BAQUET
"BIBI FRICOTIN"

CINEMA PARIS
A L'AFFICHE
SALLE CLIMATISEE
"L'AMOUR ENFANT PRODIGE"
YVES NOEL
avec GIRARDOT
Au même programme
"L'AMOUR EST EN JEU"
Une histoire qui vous prendra la gorge
Charles GARERE
Robert BERRI
Gisèle LEGLERC
"DELINQUANTS"
CINEMASCOPE

VISTAVISION
"VIVANT DE CARLO"
"GARERE BERRI LEGLERC DELINQUANTS"
CINEMASCOPE

SILLERY DAU DEMAIN AUX CINEMAS
Au climatise aux deux cinémas POUR TOUTE LA FAMILLE
Dorothy McGuire et Fran Parker dans "OLD YELLER"
en français et couleurs
en français et couleurs
DERNIER JOUR
Burt Lancaster et Katharine Hepburn dans "LE FAISEUR DE PLUIE"
en couleurs
Terese Wright
"ESCAPADE AU JAPON"
Technirama et couleurs
Gary Cooper et Paulette Goddard
LES TUNIQUES ECARLATES
en couleurs

WORLD'S FINEST SHOWS
PARC VICTORIA
MAINTENANT!
jusqu'au 2 août
LE PLUS GRAND CARNAVAL AU CANADA
35 ATTRACTIONS ET SPECTACLES 35
LE ROYAUME DES ENFANTS
LE PLUS VASTE EN AMERIQUE

TOUT QUEBEC S'EMERVEILLE DEVANT CE GRAND SUCCES!
AUDREY HEPBURN
DANS LA PRODUCTION DE FRED ZINNE MANN
THE NUN'S STORY
3e Grande Semaine!
Peter FINCH
GANE EDITH EVANS, DAME PEGGY ASHCROFT, DEAN JAGGER, WILFRED BRUNNER
AIR CLIMATISE
EMPIRE
Matinées 65c Soirs et Dimanche 85c
S.V.P. Voyez-le dès le début à 12.50, 3.25, 6.00 et 8.45 p.m.
Un grand film mérite cette considération. Dernier spectacle complet à 8.25 p.m.

POUR TOUTE LA FAMILLE!
PARAMOUNT PRESENTE UNE GRANDIOSE PRODUCTION DE
Cecil B. DeMille
Les Dix Commandements
● Moïse sauvé des eaux
● Le grand amour de Neierlari
● Le triomphe de Moïse, prince d'Égypte
● L'Enfer des Esclaves
● Le Buisson Ardent
● Les Plaies d'Égypte
● La Nuit de la Peur
● L'Exode vers l'Inconnu
● La Ruée des Chars de guerre
● Le Passage de la Mer Rouge
● Moïse sur le Sinaï
● Le Camp de la Corruption
● Le Feu du Ciel
12 vedettes
30.000 figurants
20.000 soldats
2.500 chars de guerre
C'est un Film Paramount
TECHNICOLOR
2 SPECTACLES CHAQUE JOUR à 1h.30 et 7h.30 p.m.
3 SPECTACLES SAMEDI ET DIMANCHE SEULEMENT à 12.00, 3h.50 et 7h.40 p.m.
Adultes: Mats, 75c — Soirs et Dimanches, \$1.00 — Etudiants, 45c — Écoliers, 44c (en tout temps)
CARTIER A L'AFFICHE! **Lairret**



ACHAT D'UNE OEUVRE D'ART: Le marchand de tableaux LEONARD KOETZER, de Londres, pose en face de "L'Adoration des Mages", de Rubens, oeuvre qu'il vient d'acquiescer à une enchère publique pour la somme de 275.000 livres sterling ou \$770.000. C'est le plus haut prix jamais atteint à une enchère. Le tableau faisait partie de la collection de feu le duc de Westminster et il a été vendu pour payer les impôts de l'héritage.

En lisant les dépêches

Arrêt à Paris

Paris (Reuter). Mme Golda Meir, ministre des Affaires étrangères d'Israël est arrivée à Paris, hier, pour une visite personnelle de deux ou trois jours. L'ambassade israélienne précise que Mme Meir s'arrêtera dans la capitale française, en revenant d'une visite en Amérique du Sud: "pour le moment", aucun arrangement n'a été fait pour une entrevue avec les chefs du gouvernement français.

Pas trop long

Mexico (PA). Les commerciaux à la radio et à la télévision du Mexique, ne doivent pas durer plus de deux minutes. Le gouvernement a aussi décrété que chacune des annonces commerciales soit suivie d'une pièce musicale ou autre chose du genre n'ayant aucun sens publicitaire.

Meurtres en série

Durban, Afrique du Sud (PA). La police de Durban déclare qu'elle détient Elsa Dhlamini, une Africaine, pour l'assassinat de son mari et de ses six enfants. La police dit que Dhlamini a d'abord tué son mari et cinq de ses enfants pendant qu'ils dormaient. Ensuite, ajoute la police, elle est allée chercher le sixième enfant en visite chez des amis dans un autre village. Elle le ramena à la maison et le tua également.

Fin d'une grève

Colombo, Ceylan (PA). Une grève commencée il y a 26 jours dans le port de Colombo, a pris fin hier. Les employés de 97 firmes marchandes sont également retournés à leurs occupations après un arrêt de travail de 10 jours. Entretemps, quelque 600 préposés aux installations de la Calix Petroleum Company se sont mis en grève pour protester contre ce qu'ils appellent "la pratique de la compagnie de permettre à des contracteurs privés de transporter l'huile".

Politicien blessé

Galashiels, Ecosse. (Reuter). Hugh Molson, ministre des Travaux de Grande-Bretagne, a subi une fracture du crâne et une hémorragie, dans un accident d'auto. Les autorités de l'hôpital où il a été transporté, ont déclaré que son état est satisfaisant. Molson a reçu une transfusion de sang et restera plusieurs jours à l'hôpital.

Nomination à la BBC

Londres (Reuter). Les gouverneurs de la BBC ont annoncé la nomination de Hugh Carleton Greene au poste de directeur général. Il succédera à Sir Ian Jacob, lorsque celui-ci se retirera à la fin de l'année. Greene, 48 ans, est le frère d'un romancier et auteur dramatique. Graham Greene, et a été directeur des nouvelles et des affaires courantes de la BBC depuis l'an passé.

Nommé secrétaire

Washington (PA). Le président Eisenhower vient de nommer M. Frederick Henry Mueller, de Grand Rapids, Michigan, au poste de secrétaire de Commerce. Il était sous-secrétaire du Commerce depuis le 3 décembre 1958.

Accusation communiste

Tokyo (PA). La Chine communiste prétend qu'un navire de guerre américain a violé ses eaux territoriales, dans les régions de Pingtan et Paichuan, au large de la côte de Fukien. L'agence de nouvelles de la Chine rouge ajoute que le ministre des Affaires étrangères de Péiping a donné "son 59e sérieux avertissement en rapport avec cette provocation militaire du navire de guerre américain". La Chine communiste réclame une limite d'eaux territoriales de 12 milles.



SAUVE APRES UNE ESCAPADE: Le pompier WILLIAM HUTCHINSON retire AUGUSTINE LE PREE, 41 ans, de sa position précaire sur un château d'eau à Passaic, New Jersey. La police dit que Le Pree, de Passaic, grimpa sur le sommet de la tour après avoir bu dans l'après-midi. Un pretre lui dit de descendre au niveau de 10 pieds, ou Hutchinson et d'autres l'entourèrent d'une corde de leur échelle et abaissèrent celle-ci jusqu'au sol. Le Pree a été arrêté sous une accusation de désordre.

DOUBLE AVANTAGE

SAUMON-SOCKEYE CLOVER LEAF
BTE 1/2 LB **49¢**

Steak

Les viandes IGA TableRite sont des morceaux choisis parmi les meilleures viandes "Seau Rouge" et "Seau Bleu" au Canada... Agee comme il faut et exemptes de gras et d'os en excès.

STEAK RONDE

DESOSSE — POINTE SURLONGE

CROUPE DE CHOIX

STEAKS OU ROTIS

"TABLERITE" lb. **89¢**

JAMBONS

PRETS A MANGER

HYGRADE DESOSSE PARTY STYLE ENVIRON 3 LBS — LB **89¢**

VIANDES

CUITES TRANCHÉES

HYGRADE MACARONI & FROMAGE CORNICHONS & PIMENTS MOCK CHICKEN POT 6 OZ **25¢**

SURLONGE

STEAK — "TABLERITE"

DELICIEUSEMENT TENDRE — PARE DE

LA FAÇON TABLERITE LB. **99¢**

CE COUPON VAUT

25 TIMBRES

"GOLD BOND" EN PLUS

AVEC L'ACHAT D'UN POT 12 ONCES

"RAYMOND"

MAYONNAISE — LA MEILLEURE

CONFITURES

AUX FRAISES — "AYLMER"

NOUVEL EMPAQUETAGE POT 24 ONCES **43¢**

ANANAS AYLMEYER

TRANCHES — DE CHOIX

UN BON DESSERT BTES 20 ONCES **29¢**

VOYEZ CES AUBAINES

POIS VERTS AYLMEYER

FANTAISIE — NON CLASSES NOUVELLE RECOLTE **6 btes 1.00**

JUS TOMATES LIBBY'S FANTAISIE 2 BTES 20 OZ **29¢**

LANGUES DE PORC OU AGNEAU PARAGON POT 14 OZ **1.19**

CRISCO SHORTENING BTE 1 LB **38¢**

CATSUP AYLMEYER

AUX TOMATES ROUGES **2 bout. 11 oz 37¢**

IVORY DETERGENT LIQUIDE RABAIS 15¢ BTE 24 OZ **75¢**

DETERGENT TIDE RABAIS 12¢ POT 12 OZ **77¢**

IVORY SNOW DETERGENT RABAIS 8¢ POT 12 OZ **81¢**

ORANGEADE

"HAPPY HENRI'S" ECONOMIQUE **4 btes 48 oz 99¢**

POULET ENTIER IGA BTE 3 1/2 LBS **1.09**

VINAIGRE LION BLANC DE LUXE BOUT 24 OZ **19¢**

TOFFEE ASSORTIS IGA SAC 6 1/2 OZ **29¢**

CORN FLAKES KELLOGG

CEREALE IDEALE AU DEJEUNER **3 pqt 16 oz 1.00**

MAZOLA HUILE VEGETABLE BOUT 16 OZ **41¢**

JAMBON CUIT IGA RITE BTE 1 1/2 LB **1.55**

GLEEM DENTIFRICE AVEC CISEAUX GRATIS TUBE 6 OZ **63¢**

Salade

PATATES NOUVELLES

DE QUEBEC NO. 1

SAC DE 10 LBS **49¢**

FERME - CROUSTILLANTE

LAITUE ICEBERG

CULTURE LOCALE - GROS PIED

2 POUR **21¢**

ORANGES SUNKIST "VALENCE"

GROSSEUR 138

SAC DE 5 LBS CELLO **59¢**

FROMAGE VELVEETA DE KRAFT

POT 1 LB **59¢**

MELASSE GRANDMA FANTAISIE

CTN 40 OZ **25¢**

SIROPS POUR BREUVAGES COTT'S

BOUT. 12 OZ **33¢**

CREME GLACEE IGA ROYAL GOLD

3 CHOP. (CTN) **69¢**

WHIPPET DE VIAU BISCUITS CHOC. GUIMAUVE

PAQUET 24 BISC. **53¢**

RITZ DE CHRISTIE BISCUITS SODA

PAQUET 8 OZ **23¢**

APPRET A SALADES MIRACLE FRENCH DE KRAFT

BOUT. 8 OZ **25¢**

Prix en vigueur les 22, 23, 24 et 25 juillet 1959 aux magasins "IGA" suivants: MARCHÉ AUX BAS PRIX, 321, 1ère Ave Charlesbourg (MA 3-1521 MA 3-1522) — R. FRADETTE "IGA", 92 Trinité, Limoilou (MO 1-3734) — MARCHÉ GARIÉPY "IGA", 18, Myrand-S., Québec (MU 3-4444) — EDMOND RICHARD "IGA", 595, 2ième Avenue, Québec (LA 2-2718) — ARTHUR RATTE "IGA", 196 St-Ambroise, Québec (LA 9-2197) — MARCHÉ METIVIER "IGA", 422, rue Caron, Québec (LA 2-4021) — MARCHÉ FORTIER "IGA", 200, rue St-Olivier, Québec (LA 5-7352) — TRANS-CANADA "IGA", 97 Wolfe, Lévis (LE 7-1633) — MARCHÉ FONTAINE "IGA", 175, de la Ronde, Limoilou (LA 9-2188) — MARCHÉ H. ST-DENIS "IGA", 221 Notre-Dame, Donnacona (TEL: 21) — J.-M. VERRÉ "IGA", 502, Notre-Dame, Notre-Dame des Laurentides (VI 9-4434-5) — LOUIS MAILHOT, 132, rue Principale, St-Casimir (61) — HORACE HUOT, Lauzon, Québec (TEL: TE 7-6548) — MARCHÉ BARDY "IGA", 1097, 24ième Rue, Québec (Tel.: MO 1-3716).



L'hon. juge Jacques Dumoulin et M. Raymond Gérin.

Le Droit : le premier et le dernier mot de la sagesse politique

Déclaration du juge Jacques Dumoulin devant le club Richelieu. — Sens et portée du vieil adage anglais "Seul le roi ne commet point de torts, tous les autres sont passibles d'erreurs".

Le Droit, c'est le premier et le dernier mot de la sagesse politique, a dit hier, l'hon. juge Jacques Dumoulin, de la Cour de l'Échiquier du Canada. S'adressant aux membres du Club Richelieu, le juge Dumoulin a ajouté que c'est le Droit qui tranche les conflits insolubles et qui sanctionne d'une façon définitive les problèmes qui en soi, n'ont que des solutions relatives, et ce pour maintenir la concorde. Les choeurs s'ajustent d'eux-mêmes quand la Cour a prononcé le dernier mot, sans lequel les conflits pourraient s'éterniser.

Ces propos donnent le sens et la portée du vieil adage anglais, "Seul le roi ne commet point de torts, tous les autres sont passibles d'erreurs". Le roi en l'occurrence chez nous, la Couronne ou encore le Gouvernement, ne peut tromper, parce qu'il est le prince de la règle de droit, le prince de l'ordre. Le mécanisme de la justice est en somme assez simple. C'est de poursuivre le confesseur, le grefier à une origine commune, la dérogation à la règle de droit, ce qui appelle un correctif. C'est en ce sens que le Droit est appliqué dans la province de Québec et de la "Common Law" qui s'applique dans le reste du pays, M. Louis-A. Pouliot.

Trois nouveaux cas de polio à Terre-Neuve

St-Jean, T.-N. (PC) — On signale trois nouveaux cas de polio à Terre-Neuve, où le nombre total des victimes de cette maladie atteint maintenant 19.

Deux des enfants admis à l'hôpital viennent de Green's Harbour. L'autre est domicilié à Hants Harbor, où cinq cas avaient été signalés au début du mois. L'une des victimes a succombé à la maladie. Dix autres sont actuellement dans des poumons d'acier. Un porte-parole du ministère de la Santé a révélé que quelques-uns des petits patients font des progrès satisfaisants bien que les autres soient toujours dans un état critique.

Fête à l'ancêtre des familles Fraser, à Beaumont

Une fête commémorative très intéressante au point de vue historique aura lieu à Beaumont, dans le comté de Bellechasse, en octobre prochain, pour rappeler l'arrivée au Canada, en 1759, d'Augustin Fraser, ancêtre d'un groupe imposant de familles Fraser habitant notre pays.

Augustin Fraser arriva au Canada en 1759 avec le régiment écossais qui commandait Sir Simon Fraser. Il combattit dans l'armée de Wolfe et prit part à la bataille des Plaines d'Abraham. Comme la plupart des Fraser de ce régime écossais, Augustin Fraser demeura au Canada après la conquête et se fixa à Beaumont. Il y mourut en 1779, laissant quelques descendants. Il y a actuellement près de 300 de ses descendants à Québec ou dans les environs. On en trouve également plusieurs dans divers coins de la Province de Québec et dans les autres provinces canadiennes, même quelques-uns aux États-Unis. Augustin Fraser, qui était catholique, a été inhumé dans l'église de Beaumont de même que, quelques années plus tard, son épouse Françoise Adam, son fils Thomas, l'épouse de celui-ci et l'épouse de son petit-fils Joseph. Une partie de la terre que possédait autrefois Augustin Fraser est aujourd'hui la propriété de quelques-uns de ses descendants, qui ont acquis ce bien par piété filiale. C'est sur cette terre que Faucher de St-Maurice situe la légende fameuse du "Pantôme de la roche". Tous les descendants d'Augustin Fraser sont cordialement invités à prendre part à ces fêtes. Tous sont priés d'envoyer des maintenant leur nom et leur adresse au Comité d'organisation, au numéro 755 Avenue Belvedere, Apt. 7, Québec.

Rôle du Canada dans la défense aérienne de l'Amérique du Nord

Ottawa, (PC) — Le Canada devrait conserver son rôle actuel dans la défense aérienne de l'Amérique du Nord quand les intercepteurs à réaction CF-100 deviendront obsolètes. C'est l'opinion qu'a exprimée hier le commandant de la défense aérienne nord-américaine, le général Earle Partridge, qui prend sa retraite de NORAD.

Il a affirmé que les CF-100 peuvent encore servir aujourd'hui à la défense aérienne mais qu'ils deviennent rapidement obsolètes. Il n'a pas voulu se risquer à prédire combien de temps encore ils resteront utiles.

Il a tenu une conférence de presse ici, à son arrivée pour une dernière visite avant de céder son commandement au général Lawrence S. Kuter. Il a dit que les États-Unis ont déjà équipé, en bonne partie, leurs forces aériennes d'appareils supersoniques capables des plus grandes vitesses essentielles à la défense.

Le CF-100 n'atteint pas la vitesse du son. Il a laissé entendre qu'il va tenter de convaincre le gouvernement canadien de remplacer par des avions supersoniques les CF-100 des neuf escadilles canadiennes attachées au NORAD.

Le gouvernement a déjà annoncé qu'il achètera 214 avions supersoniques Star Fighters, de modèle américain, pour remplacer l'équipement de la division aérienne canadienne attachée à l'OTAN en Europe. On croit que les Sabre Jets dont sont équipés les Star Fighters remplaceront le coût de ces appareils qui sont livrés d'ici 1961, s'élèvera à quelque \$400,000,000.

Le général Partridge trouve le Star Fighter F-104 un excellent avion pour le rôle qu'on lui réserve.

Le général Partridge, qui a passé 41 de ses 59 années dans l'armée (Suite à la page 10, 4e col.)

A LA TELEVISION

CFCM-TV Canal 4 - JEUDI	CFCM-TV Canal 4 - VENDREDI	CKMI-TV Canal 5 - JEUDI	CKMI-TV Canal 5 - VENDREDI	CHLT-TV Canal 7 - JEUDI
3:00 Miro et musique	1:00 Miro et musique	4:45 Opening	4:45 Opening	2:00 Théâtre en matinee
4:00 Femini-tin	1:30 Coupé Davis	5:00 Ed and Ross	5:00 Discoveries	2:30 Capitaine Furie
5:30 Route 138	3:00 Court métrage	5:30 Woody Woodpecker	5:30 Mighty Mouse playhouse	3:00 Phil
6:00 Nouvelles sportives	5:30 Les Irres-Obus	6:00 Famous comedies	6:00 Famous comedies	3:45 Cinqfeuilleton
6:00 Miro et musique	6:00 Nouvelles sportives	6:15 Dastine Québec	6:15 Dastine Québec	4:00 Menu à la carte
6:55 Les manchottes internationales	6:55 Miro et musique	6:30 News and sports	6:30 News and sports	4:30 Actualité féminine
7:00 Sur la scène nationale et provinciale	6:55 Les manchottes internationales	6:45 Christie Comedies	6:45 Christie Comedies	4:45 Le théâtre des Petits
7:10 La météo	7:00 Sur la scène nationale et provinciale	7:00 Tabloid	7:00 Tabloid	5:00 Rue Tin Tin
7:15 Cinqfeuilleton	7:10 La météo	7:30 This is Hollywood	7:30 Sword of freedom	5:30 Route Tabou
7:20 Sans attou	7:20 Sans attou	8:00 Parade	8:00 Parade	6:00 T-Bone Richard
7:45 Rurika	7:45 Pour elle	8:30 Sergeant Bilko	8:30 Western Marshall	6:45 La Météo
8:00 à la Porte St-Louis	8:00 Fantaisies sativées	9:30 It's a great life	9:30 It's a great life	7:00 Edition sportive
8:30 Exposition de Paris	8:30 Le théâtre des étoiles	10:00 Explorations	10:00 Explorations	7:00 Diqui-ovation
9:00 Rendez-vous avec Michèle	9:00 Robin des Bois	11:00 CBC news	11:00 CBC news	7:30 Téléphone sonne
9:31 Cinq-Cinq	9:30 Camera '60	11:00 L'art de chanter	11:00 L'art de chanter	7:45 Rurika
10:00 "Le Train affirera 3 fois"	10:00 L'art de chanter	11:30 Table talk	11:30 Table talk	8:00 A la Porte St-Louis
11:00 Téléjournal	11:00 Téléjournal	11:30 La météo	11:30 La météo	8:30 Exposition de Paris
11:30 La météo	11:30 La météo	11:30 La boîte aux images "Alezar"	11:30 Royal visit review	9:00 Rendez-vous avec Michèle
11:30 Commentaires	11:30 Commentaires	11:40 SIGN-OFF	11:40 SIGN-OFF	9:30 Cinq-cinq
11:30 FIN DES EMISSIONS	11:45 FIN DES EMISSIONS			10:00 Téléjournal

HORAIRE SUJET A CHANGEMENTS

En lisant les dépêches

- Tremblement de terre**
Mexico (PA) L'observatoire du gouvernement mexicain a enregistré un fort tremblement de terre dont l'épicentre est situé dans le Pacifique, à environ 340 milles au sud-est de Mexico.
- Narcomanes**
Londres (PC) La Grande-Bretagne compte 442 narcomanes reconnus, soit 83 de plus qu'en 1957, rapporte un communiqué officiel du gouvernement.
- La tête, en bas**
Londres (PC) Ed McAully a piloté un biplan sans dessus dessous, depuis Lympne, dans le Kent, jusqu'à Le Tourquet, en France, soit une envolée de 45 minutes. Un autre avion lui indiquait le chemin.
- Mme Faulkner blessée**
Jackson, Mississippi (PA) Mme William Faulkner, épouse d'un romancier qui a remporté un prix Nobel, a échappé de peu à de graves blessures, lorsqu'une automobile dans laquelle elle avait pris place fut projetée à 85 pieds de distance par un train. Mme Faulkner, 62 ans, a été soignée pour des coupures légères et des contusions. Aucun des autres passagers de l'automobile n'a été gravement blessé.
- Premier rapport**
Vernon, C.-B. (PC) Les premières personnes à voir le serpent de mer du lac Okanagan cette saison-ci, sont M. et Mme Albert Block et leur fils Dennis.
- Pas de contrat pour Gina**
Rome (PA) — Gina Lollobrigida vient d'abandonner un rôle de vedette dans un nouveau film qui aurait présenté comme une jeune partizane yougoslave à la tête rasée. C'est ce qu'a annoncé Dino de Laurentis samedi. Les journaux de Rome ont laissé entendre que l'actrice avait refusé de se laisser raser la tête.



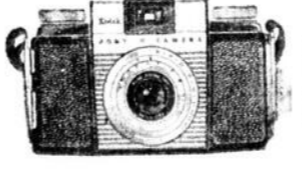
DE NEW YORK à MOSCOW : Le chef d'escadille, Gordon M. Kwan, pilote et officier d'état-major de l'aviation canadienne, a fait dernièrement un voyage de New York à Moscou sur un nouvel appareil de fabrication russe, le TU-114, un turbo-propulseur. Il avait pour fonction d'instruire l'équipe russe des formalités de vol en territoire canadien et de l'assister dans l'éventualité d'un atterrissage forcé en terre canadienne. Le voyage s'est effectué sans incident. A Moscou, le chef d'escadille fut reçu aux frais du gouvernement russe qui organisa son voyage de retour sur un TU-104 à jet de Moscou à Paris, et sur un avion commercial, de Paris à Ottawa.

La nouvelle CAMERA BROWNIE STARMATIC SE RÈGLE ELLE-MÊME pour de meilleures photos



A un Oeil Electrique à même

Obtenez maintenant des photos claires et brillantes, chaque fois... au soleil ou à l'ombre... automatiquement! L'oeil électrique mesure la lumière, règle l'objectif. Pas de mise au point. Pas de chances de faire d'erreurs. Prend des instantanés en noir-et-blanc, en couleurs, et des diapositives en couleurs. Utilisez tous les films populaires pour lumière du jour, en rouleaux. Valeur Brownie hors pair à **\$39⁹⁵**



Camera Kodak Pony II — obturateur réglé d'avance, mise au point facile par "zones". L'objectif rapide F1:9 donne de superbes diapositives de 35mm en couleurs et des instantanés Kodacolor. Seulement \$29.95.

N'oubliez pas le FILM KODAK

Captiez l'amusement de vos fins de semaine avec des diapositives en couleurs, des instantanés en couleurs ou des épreuves en noir-et-blanc. Mais souvenez-vous d'emporter assez de Film Kodak — le film digne de confiance dans la boîte soignée familière. Il vous donnera les meilleures photos que vous avez jamais prises, parce qu'il est maintenant meilleur que jamais.

CHEZ VOTRE MARCHAND KODAK MAINTENANT!



Nouvelle Camera Brownie Flash 20 — vous donne des photos de près nettes, des scènes éblouissantes plus claires, avec la facilité traditionnelle des Brownie. Prend des instantanés en couleurs, des diapositives en couleurs et des noir-et-blanc — le jour ou la nuit. Flashider à même. \$18.95.

CAPTEZ L'ÉTÉ AVEC DES PHOTOS!

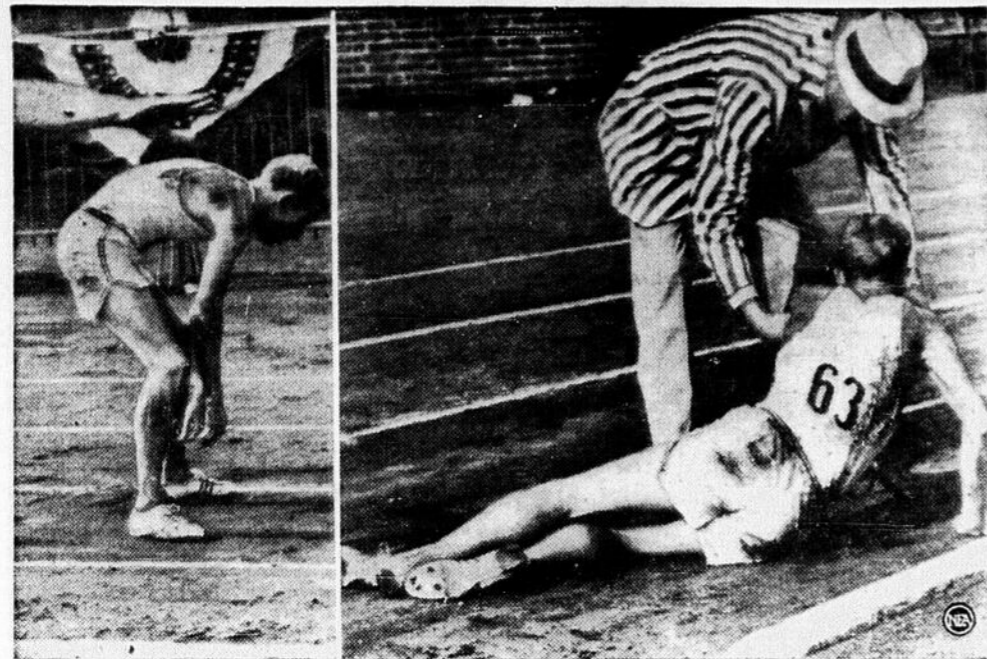
DU NOUVEAU DE KODAK

NOUVELLES CAMÉRAS BROWNIE 20	NOUVELLE CAMERA AUTOMATIQUE A INSTANTANÉS	NOUVELLE CAMERA AUTOMATIQUE POUR DIAPPOSITIVES DE 35 mm EN COULEURS	NOUVEAU PROJECTEUR AUTOMATIQUE POUR DIAPPOSITIVES EN COULEURS
NOUVELLE CAMERA AUTOMATIQUE BROWNIE MOVIE	NOUVEAU CINÉ PROJECTEUR PEU CÔTÉUX	NOUVELLES CAMÉRAS AUTOMATIQUES KODAK CINE	NOUVEAU CINÉ PROJECTEUR AUTOMATIQUES

Voyez-les tous ICI à votre Quartier Général de la photo

PHARMACIE BRUNET
605 EST. RUE ST-JOSEPH — TEL.: LA 5-8141

Pollack Le magasin préféré de Québec	pharmacie BRUNET 605 est rue St-Joseph Téléphone : LA 9-5741	AU ROYAUME DE LA CAMERA INC. 1195 rue St-Jean Téléphone: LA 9-2557	PAQUET Téléphone: LA 4-5121	Soucy 303 de la Concorde LA 5-1681 309 av. Fontaine LA 2-1328 CARRÉO Fontaine LA 8-6582
Quatre personnes périssent dans un incendie, en Ontario New Hamburg Ont. (PC) — Un violent incendie qui a détruit un	édifice commercial de trois étages hier, a causé la mort de quatre personnes. Les victimes sont Mme Alice Matthews de Niagara Falls, Mme Fred Kirabbe et deux de ses enfants, un garçon et une fille, tous deux âgés de moins de six ans. Les sapeurs ont secouru quatre autres personnes prisonnières des flammes. Elles souffraient de chocs nerveux et d'intoxication. On n'a pas révélé la cause de l'incendie. Le bas de l'édifice était occupé par des établissements commerciaux tandis que les étages supérieurs servaient à des appar-	LES PHARMACIES JOLICOEUR 698 St-Jean Tel.: LA 9-2171 29 Buade — LA 9-1341	HENRI LECLERC Camera - photo - accessoires 61, 103ième Rue Ville-Montmorency Tel.: MO 3-3269	



IL N'EN POUVAIT PLUS: Le coureur BOB SOUTH de Southern California s'est plié en deux en voulant surmonter sa fatigue dans la photo de gauche mais ses jambes ne pouvaient plus le porter et d'épuisement il s'est affaibli de tout son long sur la piste alors qu'il lui restait encore trois tours à faire pour compléter l'épreuve de 10.000 mètres à la course. Cette course s'est déroulée par une température de 83 degrés au cours des rencontres États-Unis-Russie tenues récemment au Franklin Field de Philadelphie. South reçoit l'aide d'un entraîneur pour essayer de se remettre sur pieds.

Les White Sox disposent des Red Sox 5-4

Avec un simple de Sherm Lollar à la neuvième manche. — Turk Lown est crédité de la victoire et Leo Kiely est le perdant. — Des circuits par Jerry Casale et Ted Williams. — Les White Sox égalisent les chances 4-4 à la septième manche.

Chicago, 23 (PA) — Un simple de Sherm Lollar à la neuvième manche a donné hier aux White Sox de Chicago une victoire de 5-4 sur les Red Sox de Boston. Le simple de Lollar a poussé Nellie Fox au marbre avec le point décisif. Leo Kiely a été le meneur perdant. Il était le troisième lanceur des Red Sox à défilier au monticule. Jerry Casale, qui a commencé à partie pour Boston, a frappé un coup de circuit, de même que Ted Williams. Celui de Williams était son seul de la saison. Le lanceur gagnant a été Turk Lown qui a remplacé Early Wynn au début de la huitième. Le circuit de Williams, à la sixième manche, a brisé une égalité de 4-4. Les White Sox ont chassé Casale du monticule dans la deuxième moitié de la septième manche.

BOSTON 4, CHICAGO 5

BOSTON (A)	AB	R	E	C	PP
Burdin, Jr.	4	0	0	0	0
Green, Jr.	4	0	0	0	0
Kneough, cc.	4	0	0	0	0
Genetti, 3b.	4	0	0	0	0
Robinson, cc.	4	0	0	0	0
Williams, cf.	4	0	0	0	0
Drew, 1b.	4	0	0	0	0
Malone, 3b.	4	0	0	0	0
Daley, rec.	4	0	0	0	0
Casale, lanc.	4	0	0	0	0
Forniesse, lanc.	4	0	0	0	0
B. Wells, 2b.	4	0	0	0	0
Kiely, lanc.	4	0	0	0	0
Walt, lanc.	4	0	0	0	0
TOTAUX	34	4	0	0	0

CHICAGO	AB	R	E	C	PP
Aparicio, ac.	3	2	0	0	0
Fox, 3b.	4	3	0	0	0
Landis, cc.	4	0	0	0	0
Lollar, 1b.	4	1	0	0	0
Genetti, 3b.	4	0	0	0	0
Smith, cc.	4	0	0	0	0
Casey, 2b.	4	0	0	0	0
McAnard, cc.	4	0	0	0	0
Wynn, lanc.	4	0	0	0	0
Lown, lanc.	4	0	0	0	0
TOTAUX	33	5	0	0	0

L'ÉVÈNEMENT JOURNAL

Québec, jeudi 23 juillet 1959

Casey Stengel commence à avoir des doutes sur les chances de ses Yankees

New York 23 (PA) Casey Stengel commence à croire que son club connaîtra des difficultés à remporter une cinquième année consécutive, le championnat de la Ligue Américaine de baseball. Le pilote des champions a fait remarquer que la fin de la saison approche rapidement et que son équipe est toujours en quatrième place, six parties et demie en arrière des leaders, les Indiens de Cleveland (avant les parties d'hier). De plus, les Yankees ont plusieurs joueurs sur la liste des blessés actuellement. Bill Skowron est au banc depuis le 11 juillet à cause d'un mal de chronique au dos. Le lanceur Bob Turley souffre d'un muscle lue à l'estomac et il est au repos depuis neuf jours. Les joueurs d'arrêt-court Gil McDougald souffre d'une mauvaise grippe et il a été remplacé par Fritz Brickell à la première manche de la joute de mardi à Cleveland. Enfin, le voltigeur Tony Kubek n'est pas complètement rétabli d'une légère commotion cérébrale survenue lors d'une collision avec McDougald il y a une semaine. Pour comble de malheur, Mickey Mantle est dans une léthargie. Il n'a pas obtenu un seul coup sûr en quatre voyages au bâton mardi.

Lanceurs probables pour aujourd'hui

New York 23 (PA) Lanceurs probables aux joutes de baseball majeur pour aujourd'hui: LIGUE AMÉRICAINNE

New York à Cleveland (soir) — Dittmar 7-6 vs Smith 6-0 — Washington à Detroit — Woodeshick 0-1 vs Bunning 8-8 — Boston à Chicago — Sullivan 6-5 vs Shaw 9-3 — Baltimore à Kansas City — Brown 9-5 vs Garver 7-9.

LIGUE NATIONALE

Cincinnati à Milwaukee (soir) — Furkey 8-10 vs Jay 3-6 — Chicago à Los Angeles (soir) — Drabrowsky 4-7 vs Sherry 0-2 — St-Louis à San Francisco — Mizell 11-4 vs Miller 4-4 (Seules joutes au calendrier).

Dans la ligue Junior de baseball

Dans la ligue Junior de Baseball, hier, au Stade Municipal, le Belleville de Ste-Foy, a battu le J. W. Cook 3-1. R. Cantin a frappé un double et G. Savard, un simple. Pour le Belleville, R. Cantin se signala de nouveau au bâton en frappant son deuxième coup sûr et ensuite G. Savard cogna aussi un coup sûr. Le Belleville cogna un total de neuf coups sûrs en commentant une seule erreur tandis que le Cook frappa 5 coups sûrs et 2 erreurs. D. Little fut crédité de la victoire en retirant 8 frappés au bâton. R. Nadeau encaissa la défaite.

La coupe Davis :

Main croit que le Canada a des chances

Par George FRAIKOR de la Presse Canadienne

Montreal, 23 (PC) — L'Australie est solidement favorite pour disposer du Canada dans les matches des éliminatoires de la coupe Davis, qui auront lieu en fin de semaine à Montreal. Lorne Main, le capitaine de l'équipe canadienne, ne compte cependant pas ses hommes battus à l'avance.

"Bob Bedard peut nous gagner deux matches de simples", a déclaré Main. "Puis nous n'aurons ensuite besoin qu'un peu de veine dans un des deux autres matches. En doubles — il faut bien admettre que les Australiens ont toujours été difficiles à battre".

Main a déclaré que Bedard, de Sherbrooke, Qué., a déjà battu et peut encore battre les meilleurs joueurs de tennis au monde. Bedard, âgé de 27 ans, est un vétéran de l'équipe canadienne de la coupe Davis.

Dans le passé, a déclaré Main, Bedard a déjà battu Dick Savitt, Ramanathan Krishnan, de l'Inde et même Rex Emerson, d'Australie. Emerson, le deuxième homme dans l'équipe australienne, a d'excellentes chances d'avoir à livrer un des matches de simples en fin de semaine.

Main et Harry Hopman, le capitaine de l'équipe australienne, annonceront la forma-

tion de leurs équipes aujourd'hui, lorsque se fera le tirage des adversaires dans les matches de simples. Deux de ces matches seront disputés demain, le match de doubles aura lieu samedi et les deux derniers simples dimanche.

Il est à peu près certain que Main choisira Bedard et Don Fontana, de Toronto, pour jouer les matches de simples. Ils sont classés respectivement premier et deuxième au Canada. Les autres membres de l'équipe canadienne sont François Godbout, 21 ans, de Waterloo, Qué., et John Bassett, 20 ans, de Toronto.

Hopman choisira probablement Neale Fraser, 25 ans; Rod Laver, 20 ans; Emerson, 22 ans; et Bob Mark, 21 ans, soit la même équipe que celle à laquelle il a eu recours en fin de semaine dernière pour éliminer le Mexique dans la première ronde nord-américaine des éliminatoires. Font également partie de l'équipe: Ken Fletcher, 19 ans; et Marty Mulligan, 18 ans. Ce sont deux substitués pour les membres de l'équipe régulière.

"Les Australiens ont eu du mal à battre les Mexicains", a déclaré Main. Les Mexicains auraient pu tout aussi bien gagner. Et si le Mexique l'avait emporté, je dirais que nos chances de battre cette équipe auraient été de 50-50.

"Je ne dis pas que les Aus-

traliens sont faibles. Ils ne le sont jamais. Je dirai cependant qu'ils n'ont pas une équipe aussi puissante que par le passé.

Bedard a déclaré que l'altitude et la condition physique de Bedard sont parfaites.

"Les grands noms ne lui font pas peur et il peut changer son style au beau milieu d'un match. Lorsqu'il est en forme, il peut battre n'importe qui".

Main a cependant admis qu'il n'est probablement personne pour battre les Australiens en doubles. Emerson et Fraser ont récemment remporté le championnat à Wimbledon et leurs adversaires en finale étaient Laver et Mark. "Le Canada a toujours été faible en doubles", a déclaré Main, lui-même un ancien bon joueur en doubles et en simples. "Nous n'avons jamais eu deux joueurs qui se sont habitués à jouer ensemble et qui ont fait équipe pendant un certain temps.

"J'espère former une bonne combinaison de doubles cette année. Godbout et Bassett sont jeunes et ils vont bien ensemble en doubles. Godbout est gaucher et Bassett est droitier. Godbout a beaucoup de contrôle, beaucoup de puissance. Ils nous forment une bonne équipe de doubles".

Main n'a cependant pas voulu dire si Godbout et Bassett seront choisis pour jouer le match de doubles de samedi.

Swift remplacera Craft avec les Athletics

Kansas City 23 (PA) — Bob Swift, coach des Athletics de Kansas City, dirigera cette équipe en l'absence du pilote Harry Craft. Craft a été hospitalisé mardi à Kansas City et les médecins rapportent qu'il souffre de fatigue générale.

Craft sera au repos indéfiniment. Swift a bien débuté comme gérant intermédiaire du Kansas City mardi, conduisant son club à une victoire de 8-1 sur les Orioles de Baltimore.

Les trois principaux aspirants au championnat mensuel "Sportsman of the Year", Robert Page, Gilbert Michaud et Reynald Pillion ont accompli simultanément des gains appréciables dans le classement annuel pour le trophée "Adrien Thibault" et on les retrouve maintenant dans le Big Ten après 41 programmes, soit en 11 points depuis le début de la saison. Michaud qui a commencé sa montée sensationnelle à la mi-juin a fait les meilleurs gains et avec une poussée de 54 points dans la dernière quinzaine seulement, il montre actuellement une fiche de

318, bonne pour la 5ième position. Robert Page et Reynald Pillion sont sur un pied d'égalité au 3ième rang avec une moyenne identique de 275 exhibant des gains respectifs de 18 et 38 points.

La première position est toujours détenue par Yvon Gamache, qui conserve l'excellente moyenne de 400, même s'il accuse une baisse de 11 points depuis le début de la saison. Son avance sur la deuxième position est toutefois passée de 35 à 45 points, puisque Campbell Wannamaker, principal aspirant au titre durant les deux premiers mois, a glissé au troisième rang et l'avance de Gamache doit maintenant se calculer sur Roland Bruyère, le nouvel aspirant. Bruyère, le conducteur le plus occupé après Marcel Cournoyer et Alexandre Page conserve une solide moyenne de 355, soit un avantage de 12 points sur Wannamaker et de 23 points sur Cournoyer. Ce dernier domine toujours le nombre de départs, les deuxièmes et troisièmes positions et les points accumulés, mais c'est Bruyère qui a pris les devants pour le nombre de victoires avec 31.

Le vétéran Arthur Gaud a conservé le sixième rang, même s'il a été devancé par Gilbert Michaud. Sa position dans le Big Six est plus précaire que jamais car sa moyenne exacte de 300 ne lui donne plus le point d'avance sur Claude St-Jacques. Le Big Ten se clôture par Bruno Perron, qui est menacé le plus sérieusement par Yvon Cartier, Alexandre Page et Victor Laroc.

Y. Gamache De G 74 P 25 M 400
R. Bruyère 62 11 19 272 300
R. Wannamaker 53 13 17 276 333
M. Cournoyer 53 38 37 264 227
G. Michaud 48 13 17 216 316
A. Gaud 47 11 13 196 306
C. St-Jacques 43 33 19 208 293
B. Perron 34 11 18 248 273
V. Laroc 32 11 16 146 263
A. Page 31 11 13 246 266
R. Pillion 29 11 13 236 254
U. St-Jacques 28 11 13 216 244
A. Cartier 26 11 13 216 217
C. St-Jacques 26 11 13 216 217
M. Leclair 24 11 13 216 217
M. Trudelle 24 11 13 216 217
G. Boston 22 11 13 216 217



TRES BRILLANTE NAGEUSE: La jeune SYLVIA RUSKA et-haut a réussi la plus étonnante performance jamais vue dans l'épreuve de 440 verges "medley" au cours des championnats féminins de natation de l'Union Athlétique Amateur nationale disputés à Redding, Californie. L'étudiante senior de 17 ans du Berkeley High School a nagé la distance en enregistrant un temps remarquable de 5 minutes et 40,2 secondes.

Yvon Gamache toujours en tête chez les conducteurs locaux

Montreal 23 (PC) — Louis Leprohon de Montreal, a battu hier Dave Basson de Toronto, par 7-5, 4-6, et 8-6 dans un match des quarts de finale du tournoi de tennis pour les championnats provinciaux. Deux Torontois sont aussi passés en semi-finales. Ce sont Harry Fauquier et Don Curtis. Fauquier a disposé de Denis Croix de Verchères, Québec, par 6-3 et 6-4 et Curtis a eu raison d'Yves Laberge, de Sherbrooke, Québec, par 6-4 et 6-3.

Tom Bell de Montreal est devenu le quatrième concurrent à atteindre la ronde semi-finale, grâce à un triomphe de 9-7 et 6-3 sur Denis Royer de Sherbrooke.

En semi-finale aujourd'hui, Leprohon jouera contre Curtis et Fauquier disputera la victoire à Bell, Jacques Croix de Verchères, a remporté le championnat juvénile provincial hier, en battant Valentino Merelli, de Montreal, par 7-7 et 6-5. Dans la classe des garçons de 15 ans et moins, André Tremblans, de Montreal, a éliminé John Sutherland, de Montreal, par 6-0 et 6-1 et Michael Belkin, de Montreal, l'a emporté par 6-1 et 6-2 sur Ken Dahl de Vancouver.

Dans la catégorie féminine junior, Veronica Holdup, de Toronto, a battu Pat Ryan, d'Ottawa, par 6-1 et 6-2, causant ainsi la plus forte surprise de la troisième ronde. Della Freshoff, de Toronto, a éliminé Maria Stubbé, de Winnipeg, par 8-6 et 11-9 et Louise Jobin, de Québec, a défait Susan Harp, de Montreal, par 7-5 et 6-4.

Dans le double

Deux équipes de doubles de Toronto, une autre de Montreal et une dernière de Halifax-Toronto ont atteint la ronde semi-finale en doubles dans le tournoi pour les championnats de tennis junior de la province de Québec.

Dave Bassett et Rob Jacob, de Toronto, ont causé une surprise en défaisant Tom Bell et Denis Croix de Montreal 9-7, 1-6, 6-3. Cette dernière équipe était classée troisième cependant que celle de Toronto ne jouait aucune classification.

Harry Fauquier et Don Curtis, également de Toronto, ont éliminé John Fraser et Gordon Stroud, de la Colombie-Britannique, 6-4, 8-6, dans un match chaudement disputé.

Keith Carpenter et Louis Leprohon, de Montreal, ont défait David Merelman, de Montreal et Denis Royer, de Sherbrooke 6-1, 6-4, respectivement.

Le concours de skis aquatiques au lac St-Joseph

Voici quelques explications supplémentaires en marge du concours pour les championnats de l'Est du Canada de skis aquatiques qui sera présenté en fin de semaine au Club Nautique St-Joseph du Lac St-Joseph.

Leprohon passe en semi-finale du tournoi de tennis provincial

Montreal 23 (PC) — Louis Leprohon de Montreal, a battu hier Dave Basson de Toronto, par 7-5, 4-6, et 8-6 dans un match des quarts de finale du tournoi de tennis pour les championnats provinciaux. Deux Torontois sont aussi passés en semi-finales. Ce sont Harry Fauquier et Don Curtis. Fauquier a disposé de Denis Croix de Verchères, Québec, par 6-3 et 6-4 et Curtis a eu raison d'Yves Laberge, de Sherbrooke, Québec, par 6-4 et 6-3.

Tom Bell de Montreal est devenu le quatrième concurrent à atteindre la ronde semi-finale, grâce à un triomphe de 9-7 et 6-3 sur Denis Royer de Sherbrooke.

En semi-finale aujourd'hui, Leprohon jouera contre Curtis et Fauquier disputera la victoire à Bell, Jacques Croix de Verchères, a remporté le championnat juvénile provincial hier, en battant Valentino Merelli, de Montreal, par 7-7 et 6-5. Dans la classe des garçons de 15 ans et moins, André Tremblans, de Montreal, a éliminé John Sutherland, de Montreal, par 6-0 et 6-1 et Michael Belkin, de Montreal, l'a emporté par 6-1 et 6-2 sur Ken Dahl de Vancouver.

Dans la catégorie féminine junior, Veronica Holdup, de Toronto, a battu Pat Ryan, d'Ottawa, par 6-1 et 6-2, causant ainsi la plus forte surprise de la troisième ronde. Della Freshoff, de Toronto, a éliminé Maria Stubbé, de Winnipeg, par 8-6 et 11-9 et Louise Jobin, de Québec, a défait Susan Harp, de Montreal, par 7-5 et 6-4.

Dans le double

Deux équipes de doubles de Toronto, une autre de Montreal et une dernière de Halifax-Toronto ont atteint la ronde semi-finale en doubles dans le tournoi pour les championnats de tennis junior de la province de Québec.

Dave Bassett et Rob Jacob, de Toronto, ont causé une surprise en défaisant Tom Bell et Denis Croix de Montreal 9-7, 1-6, 6-3. Cette dernière équipe était classée troisième cependant que celle de Toronto ne jouait aucune classification.

Harry Fauquier et Don Curtis, également de Toronto, ont éliminé John Fraser et Gordon Stroud, de la Colombie-Britannique, 6-4, 8-6, dans un match chaudement disputé.

Keith Carpenter et Louis Leprohon, de Montreal, ont défait David Merelman, de Montreal et Denis Royer, de Sherbrooke 6-1, 6-4, respectivement.

Le concours de skis aquatiques au lac St-Joseph

Voici quelques explications supplémentaires en marge du concours pour les championnats de l'Est du Canada de skis aquatiques qui sera présenté en fin de semaine au Club Nautique St-Joseph du Lac St-Joseph.

Jack Frost et Dorothy Head Knode au tournoi de tennis

Les inscriptions continuent au Club de Tennis des Employés Civils en vue des prochains tournois canadiens qui débuteront le lundi 3 août prochain. C'est ainsi que la journée d'hier a apporté

COURSES

CE SOIR 8 hres

PISTE DE QUÉBEC

ADM. \$1.00 TOUTES TAXES INCL. ENFANTS DE MOINS DE 16 ANS PAS ADMIS A L'ESTRADE

plusieurs entrées d'importance, dont Jack Frost, un joueur américain de Monterey, Californie, qui s'est illustré dans le circuit des États-Unis. En outre, le Mexicain Luis Ayala, du Chili, deux fois un des meilleurs joueurs au monde sur courts de terre battue. Roy Emerson d'Australie, Jack Douglas, qui lui aussi est inscrit dans le tournoi, Mario Llamas, Pancho Contreras, deux piliers de l'équipe mexicaine de la coupe Davis, Giuseppe Merlo, d'Italie, Warren Woodcock d'Australie et Eduardo Zuleta de l'Equateur, qui lui aussi viendra à Québec pour le tournoi.

Jack Douglas, une nouvelle vedette de Stamford, aux États-Unis, est un des joueurs les plus prometteurs de ce pays. On dit de lui qu'il est un athlète complet, régulier, aux coups solides, et possédant beaucoup de concentration. Il remportait dernièrement le tournoi de Caracas, au Venezuela, en défaisant l'as égyptien Jaroslav Drobný. Au tournoi "Caribe Hilton" de Porto-Rico, il disposait de Pierre Darmon, de France, et d'Antonio Palafox, du Mexique. Selon Drobný, Douglas excelle dans tous les domaines, joue très

sérieusement et avec beaucoup d'intelligence. Son style rappelle celui de Bobby Riggs. Il court beaucoup, possède un magnifique retour de service et un "drive" puissant. Au tournoi de la Jamaïque, il a battu Llamas et Contreras avant de perdre en finale contre Drobný.

Le spectaculaire Henri Rousset de Montreal, s'est hier enregistré hier, et le fougueux monténégrin aura encore une fois apporté beaucoup de couleur à ces importantes compétitions.

Henri, un joueur beaucoup discuté, se promet de faire la vie dite aux vedettes étrangères et on sait qu'il est toujours à son meilleur sur les courts québécois qu'il affectionne particulièrement.

Obez les dames, on annonce l'inscription de Dorothy Head Knode, une compétitrice américaine de premier valeur, une habituée des finales des plus grands tournois américains et classée parmi les meilleures joueuses américaines.

"Dotty", comme on l'appelle familièrement, a fait très bonne figure elle aussi dans le circuit des Caraïbes. Au tournoi de Barranquilla, en Colombie qu'on appelle le "Wimbledon" de l'Amérique du Sud, elle a battu la nouvelle championne de Wimbledon, Maria Bueno. Elle avait précédemment éliminé facilement la légendaire Karol Pasencu en quart-de-finale. À la Jamaïque, elle a défait Christine Truman, d'Angleterre, une des meilleures joueuses au monde à l'heure actuelle.

Martha Hernandez, une grande Mexicaine, classée au troisième rang de son pays, est une autre vedette que l'on pourra voir à l'oeuvre à partir du 3 août. Elle a aussi fait régulièrement la tournée des grands tournois américains. L'on prévoit qu'elle sera un des centres d'attraction du simple féminin. Sara Mae Turber, une sympathique blonde d'Evansville, Indiana, qui s'est rendue en finale du tournoi provincial, il y a deux ans, sera aussi de la partie. La championne de l'état du Texas, Marilyn Montgomery, a avec la direction qu'elle viendra à Québec.

Chez les Canadiens, en plus des joueurs mentionnés précédemment, on verra Ann Freedhoff de Toronto, Shirley Hart et G. A. Hevel de Montreal, et Val Hart chez les hommes.

Demain au Colisée

COMBAT DE CHAMPIONNAT

ENTRE

W. Kowalski et Bobby Managoff

SEMI-FINALE

Pierre Le Marin vs André Bollet

SPECIAL

Pepper Gomez vs Killer Christie

2 AUTRES COMBATS DONT UN COMBAT PAR EQUIPE

Bufile 40 1000 1 La Tour, LA 24121 et au Colisée, LA 54328 —
Partez à 1000 \$1.00 Médaille \$1.50 Général \$1.00 Enfants \$0.50

"LE COLISEE EST CLIMATISE"

RIEN COMME UN GRAND VERRE DE 'CROWN' LA BIÈRE BLONDE

UN PRODUIT MOLSON

La fièvre du championnat s'empare de Los Angeles

Los Angeles, 23. (PA) — "La fièvre du championnat s'empare des amateurs de baseball de Los Angeles. Les espoirs du Los Angeles sont grands". C'est ainsi que se lisent les manchettes des journaux hier alors que les Dodgers de Los Angeles sont revenus dans leur localité après un voyage à l'étranger qui les a fait grimper à une demi-partie seulement de la première place dans la ligue Nationale.

Pour la première fois depuis qu'ils ont déménagé sur la côte ouest, l'année dernière, les anciens "Bums" de Brooklyn jouent régulièrement du bon baseball, et soulèvent l'enthousiasme parmi la majeure partie de la population. Même ceux qui ne vont pas aux jeux parlent de l'équipe et de la façon dont elle est remontée dans les honneurs après avoir languie dans la cave du classement presque toute la saison dernière.

Accueil des partisans

Plus de 500 amateurs se tenaient près de la clôture à l'aéroport international lorsque le club grandement attendu est arrivé mardi avec deux vic-

loires en neuf manches sur les meneurs de San Francisco. Un journaliste a demandé à plusieurs spectateurs à l'aéroport pourquoi ils étaient là. Voici deux des réponses recueillies:

Mesato Nakahara — "J'ai dit à ma femme et à ma mère que nous devions assister à l'arrivée de l'équipe après ces grandes performances qu'ils ont eues à San Francisco".

Sam Donin — "Nous étions en route au moment où Gil Hodges a cogné le double qui a fait gagner la partie." Sam avait cinq petits-enfants avec lui.

Le rédacteur sportif du Herald-Express, George T. Davis a écrit: "Si les Dodgers ont leur part de chance en admettant qu'ils en ont eu à San Francisco au cours des deux derniers jours, ils pourront prendre la tête dans la course au championnat de la ligue."

Plein d'enthousiasme

"Qu'ils parviennent à remporter le championnat ou non, ceci est dans le secret des dieux, mais ils ont déjà remporté leur plus grande victoire de toute et c'est celle d'avoir gagné toute la sym-



EST-CE UNE ROUE DE FORTUNE? KURT MATTSO veut s'assurer ci-haut que cette roue supplémentaire est en bonne condition. Ce meilleur conducteur de chevaux de Suède sera dans le "sulky" pour guider le champion trotteur de ce pays, Adept, lors de la première classique du Trot International qui se déroulera à la piste Roosevelt de New York le 1er août.

Calendrier sportif

BALE-MOLLE
Ligue Québec-Ouest Intermédiaire: O. Kest vs Pavage Général et Patro St-Augustin vs Garneau.
Ligue Commerciale: Double au parc Ferland Laval vs Top Toast et Industriel vs Syndical.
Centre St-Joseph: Intermédiaire: Franklin vs Bayard et Lafayette vs Châteauguay.

BASEBALL
Ligue Junior: A 6:30 p.m. au stade, Sillery vs Triber.
Ligue Masculine: Beaver & Beauport et Sillery à St-Pascal.
Centre St-Joseph: Ligue midget, Yankees vs Braves.

COURSES SOUS BARNAIS
Plan de l'Expo: A 7:30 p.m. programme de onze classes.

PÉTANQUE
Faire Nelson: Matchs du championnat interligue.

TENNIS
Club Victoria: A 7:15 p.m. finale du double masculin.
Club Bards: A 8 heures p.m. autres rencontres dans le tournoi Bards.

Robert Cossette tentera à nouveau de nager le Lac St-Jean le 8 août

Un athlète saguenéen des plus méritants, Robert Cossette, de Chicoutimi, est enregistré pour la cinquième traversée du Lac St-Jean à la nage. Cossette tentera cette année encore de vaincre cette véritable mer intérieure de 21 milles, comme il l'avait fait en 1955.

Âgé de 29 ans, Robert Cossette a été souvent désigné comme le courage personnifié à la suite de ses brillantes performances accomplies dans le Lac St-Jean et ailleurs. On sait que l'athlète de Chicoutimi est handicapé depuis qu'il a subi une attaque sérieuse de polio dans son enfance. Armand Cloutier, de Chicoutimi, est l'entraîneur de Jacques.

L'athlète de Chicoutimi a nagé deux fois la distance de 28 milles qui sépare Chicoutimi de Bagotville. En 1955, l'accomplissement de 21 milles dans le Lac St-Jean. En 1956, 1957 et 1958, il participa au marathon du lac, nageant plus de quinze milles cha-

Frank Lary a permis aux Tigers de vaincre Washington par 6-2

Detroit 23 (PA) — Frank Lary, frappé aux dépens de Pedro Ramirez, le perdant.

WASHINGTON 2, DETROIT 6

de Ray Narleski en relève pour conduire hier après-midi les Tigers de Detroit à une victoire de 6-2 sur les Senators de Washington.

Lary a retiré d'affilée les 13 premiers frappés à lui faire face avant d'accorder un but sur balles à Jim Lemon. Pendant sept manches, le seul coup sûr frappé aux dépens du vétéran lanceur a été un simple chanceux de Bill Conlino à la sixième manche.

Roy Sievers, de Washington, a commencé la huitième manche avec son 14e circuit de la saison. Puis Lary accorda un autre but sur balles à Lemon et alloua un double à Faye Throneberry. Narleski s'amena en relève, n'accorda pas un seul coup sûr dans les deux dernières manches et sauva pour Lary sa 11e victoire de la saison.

Lary a également frappé un coup de circuit, son premier de la saison, avec un homme sur le plateau à la septième. Frank Bolling a également frappé un circuit pour Detroit, les deux circuits ont été

Résultats et inscrits

PISTE DE QUEBEC

- 2 à 4 ANS AMBULE** \$200.00
- 1-Miss Blazette (Y. Gamache)
 - 2-Bonnie Lyp (R. Pilon)
 - 3-Miss Royal Lee (L. Pilon)
 - 4-Bertha Song (Ch. Poulin)
 - 5-Always There (P. Groulx)
 - 6-Jada Hanover (G. Beauchemin)
- AMBULE "B"** \$300.00
- 1-Annie Jean (S. Bedard)
 - 2-Peggy Dale (M. Gouin)
 - 3-Dobby Hal Scott (R. Pilon)
 - 4-Miss Royal Lee (Lucien Pilon)
 - 5-Jay Burnam (Ch. Poulin)
 - 6-Cherry Anne (Forest Goulin)
 - 7-Davey Express (Ar. Gauthier)
 - 8-Bonnie Chisler (Gordon Kitchin)
- AMBULE "D"** \$350.00
- 1-Peggy Hope (Ch. Bennett)
 - 2-Avalon Art (Phil Bell)
 - 3-Armond Direct (Benoit Beauchemin)
 - 4-Kenney Voo (Ch. Wagnamaker)
 - 5-My Girl (C. Desautels)
 - 6-Miss Chasée (Ar. Gauthier)
 - 7-Patay Chips (Elmer Frits)
 - 8-Earl Direct (Cl. St-Jacques)
- TROT "B"** \$300.00
- 1-Captain Z (G. Beauchemin)
 - 2-Jay Boy (Ar. Gauthier)
 - 3-Corporal Worth (Maurice Falardeau)
 - 4-P. R. S. (Cl. Desautels)
 - 5-Quercus Belle (G. Gauthier)
 - 6-Wasture (Julie Giguère)
 - 7-Darby Boy (Ar. Gauthier)
 - 8-Pattie Cort (Alex. Page)
- AMBULE "D"** \$300.00
- 1-Du Mite (M. Trudeau)
 - 2-Iowa Bales (Denis Beauchemin)
 - 3-Champion Fingo (W. Lafont)
 - 4-Ed. W. Paul (A. Page)
 - 5-Banner Castle (L. Périgaud)
 - 6-Vigil Mc (Gordon Kitchin)
 - 7-Jet Power (Ch. Poulin)
 - 8-Elphie, Barkera Runny (J. G. Breton)
- AMBULE "B"** \$350.00
- 1-Worthy Rosecroft
 - 2-Teddy Air Craft (G. Beauchemin)
 - 3-Carmen Scott (Ar. Gauthier)
 - 4-Revlon (V. Bourgeois)
 - 5-The Babe Lady (W. Lafont)
 - 6-Aubrey V. G. (Bruno Perron)
 - 7-Caroline Kelly (Ar. Gauthier)
 - 8-Master Chimes Patch (W. Lafont)
 - 9-Elphie, Marquise L. (Laurent Hamel)
- TROT "C-D"** \$400.00
- 1-First Cannon (R. Lacroix)
 - 2-Bonnie Willow (Alex. Page)
 - 3-Little Punch (R. Pilon)
 - 4-Favorite Hanover (Bruno Perron)
 - 5-Addie Boy (Yvon Gauthier)
 - 6-Tony Song (J. La Ginzras)
 - 7-Maize MC (G. Michaud)
 - 8-Bankier Leo Sabourin
- AMBULE "C-D"** \$350.00
- 1-Milo D. Gratian
 - 2-Gentler Don C. (Ar. Gauthier)
 - 3-Gir Royal (Ar. Gauthier)
 - 4-Todd Hanover (M. Cournoyer)
 - 5-Mighty Sharp (Leon G. Jacques)
 - 6-Vernon D. H. (G. Michaud)
 - 7-Section Chief (C. Wagnamaker)
 - 8-Miss Royal Volo (Alex. Page)
- TROT "C"** \$350.00
- 1-Kidz Carol (Alex. Page)
 - 2-Teresina Hanover (W. Lafont)
 - 3-Joséville Arrière (G. Michaud)
 - 4-Lynntown (G. Beauchemin)
 - 5-Section Knight (Julie Giguère)
 - 6-Betty Lajoie
 - 7-Alwell Hanover (M. Cournoyer)
 - 8-Abbey Chimes (Cl. St-Jacques)
- TROT "B"** \$350.00
- 1-Volo Clair (L. Pilon)
 - 2-Henry Dean (J. Deschamps)
 - 3-Phil Winder (M. Trudeau)
 - 4-Dynamic Pick (S. Bedard)
 - 5-Corky Boy (Alex. Page)
 - 6-Autocrat (Ar. Gauthier)
 - 7-Leader Hanover (V. Lacroix)
 - 8-Leading Lily (M. Cournoyer)
- AMBULE "C"** \$350.00
- 1-Dorren Frank Scott (W. Lafont)
 - 2-John Andy (L. Pilon)
 - 3-Bardo (Yvon Gauthier)
 - 4-Bobby Gun (Ar. Gauthier)
 - 5-Brady Boy (M. Cournoyer)
 - 6-Ruby Rags (R. Pilon)
 - 7-Miss Royal (Ar. Gauthier)
 - 8-Tony Gilda (Cl. St-Jacques)

Baseball

WEEK

Ligue Américaine

Baseball 4: Chicago 5 Washington 2, Detroit 6 New York 8, Cleveland 4

Ligue Nationale

Philadelphia 11, Pittsburgh 4 Cincinnati 4, Milwaukee 5 Chicago 4, Los Angeles (vict.) St-Louis 4, San Francisco 1

Ligue Internationale

Montreal 1, Richmond 1 Rochester 6, Miami 4

Ligue Mexicaine

Louis 6, Québec-Couat 8 (défaite) Beaufort 1, St-Pascal 2

AUTOBROU

Ligue Américaine

New York 4, Cleveland (vict.) Washington 4, Detroit 10, Baltimore 4, Kansas City

Ligue Nationale

Cincinnati 4, Milwaukee (vict.) Chicago 4, Los Angeles (vict.) St-Louis 4, San Francisco 1

Ligue Internationale

Montreal 4, Richmond 2 Toronto 4, Columbus 1 Buffalo 4, Le Havre 1 Rochester 1, Miami 1

Ligue Senior Provinciale

Trois-Rivières 4, Thérèse Québec 4, Drummondville 1

Ligue Massiliaise

Beauport 4, Sillery 4

Ronde de qualification en vue du tournoi de golf amateur du Québec

Montreal 23 (PC) — Cent soixante-deux concurrents patrouilleront le parcours du club Beauport aujourd'hui, à Montréal, à l'occasion de la ronde de qualification de 18 trous au tournoi de championnat de golf amateur du Québec.

Tous les champions amateurs de la province de Québec depuis 1947 sont inscrits au tournoi en question, sauf Tommy Riddle et Joe Leblanc. Riddle a pris sa retraite il y a quelque temps et Leblanc est maintenant professionnel à Sherbrooke.

Les 64 meilleurs golfeurs de la

La balle-molle à Québec-Ouest

CIRCUIT SENIOR

Club	G.	F.	Mo
Pichette	7	6	687
Baillargeon	8	6	584
Cadieux	6	6	546
Brady	6	6	417
Goobout (St-Gervais)	3	8	273

MILLEURS COMPTEURS

Clubs	A.	B.	Mo
John Burke Pichette	39	20	513
Marcel Nolet Baillargeon	36	17	486
Gerry Beaudry Cadieux	37	6	415
J. C. Paradis Pichette	20	6	450
H. Ferrand Cadieux	41	18	439
Ge. Roy Baillargeon	32	14	438
Cl. Marceau Baillargeon	7	3	525
J.-M. Pichette Baillargeon	7	3	429
Alf. Labbe Baillargeon	36	11	423
Guy Page Baillargeon	45	18	400
Rob. Plante Pichette	20	8	400
Désire Blais Cadieux	6	6	400
Jac. Lebar, Cadieux	10	4	400
Ray. Lebar, Cook	33	13	394
Rob. Goobout, Goobout	33	13	394

CIRCUIT INTERMÉDIAIRE

Clubs	G.	F.	Mo
Pavage Général	10	1	903
Patro St-Eugène	4	4	400
J.-F. Marotte	4	4	400
Garneau	4	4	400
Brady	3	2	273
Labrecque	1	6	100

MILLEURS FRAPPEURS

Clubs	G.	F.	Mo
F. Villeneuve Pavage Gén	35	27	893
Ludon Bédier, Beaudry	36	10	528
J.-C. Ouellet, Garneau	18	10	526
Serge Aubry, Garneau	16	18	500
R. Desrochers, Pat. St-E.	25	12	480
E. Lachance, Patro St-E.	16	18	474
M. Simard, Pavage Gén	16	17	472
Serge Renaud, Garneau	33	15	455
R. Méthier, Pavage Gén	40	18	452
J.-M. Lachance, Marotte	41	18	439
J. St-Hilaire, Pavage G.	10	17	436
G. Raymond, Marotte	31	18	429
Laperrrière, Pavage G.	32	18	425
La Demara, Patro St-E.	21	6	425
J.-Y. Chis, Labrecque	22	9	408

LA BIÈRE RED CAP PRIME PAR SA SAVEUR

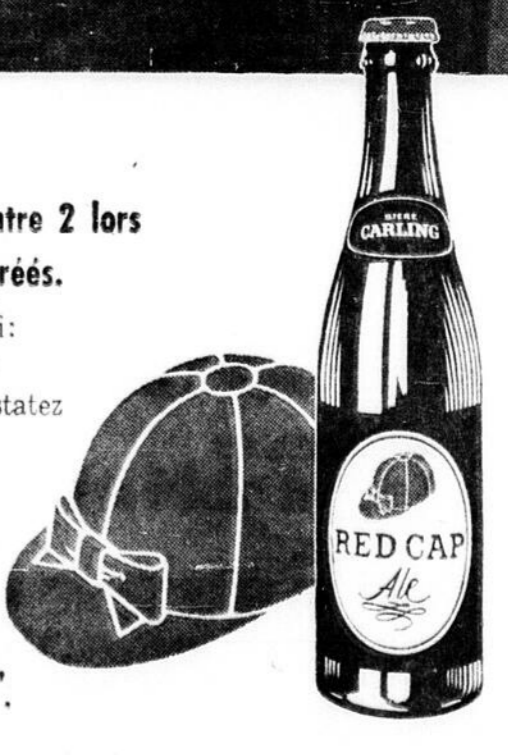
DES ESSAIS EN PUBLIC LE PROUVENT!



Un groupe de participants photographé durant les essais.

La bière Red Cap à Saveur "Extra" est préférée par 3 personnes contre 2 lors de sondages présidés et compilés par une grande maison de comptables agréés.

Pourquoi la bière Red Cap obtient-elle la faveur de la majorité des dégustateurs? Voici le nouveau procédé de brassage exclusif de Carling soutire plus de véritable saveur de bière des ingrédients, purifie et améliore cette saveur jusqu'au point de perfection. Constatez vous-même pourquoi la nouvelle bière Red Cap à SAVEUR "EXTRA" est préférée, dans une proportion de 3 à 2, par l'homme d'aujourd'hui du Québec.



Dès qu'on y goûte... jusqu'à la dernière goutte

la bière Red Cap conserve sa SAVEUR "EXTRA".

OFFRE SPÉCIALE D'ÉTÉ

Le rasoir de sûreté

SCHICK

avec les lames

Une valeur régulière \$1.00 de pour seulement 79c

only 79c

RAZOR DE SURETE SCHICK SAFETY RAZOR

SPECIAL OFFER

only 79c

RAZOR DE SURETE SCHICK SAFETY RAZOR

RAZOR ET LAMES

SALE

THE GREATEST SHAVE ON EARTH

Adoptez le

RAZOR DE SURETE "SCHICK"

si sûr que vous pouvez même vous raser tout en prenant une douche.

Joe Gordon fait l'éloge du lanceur Cal McLish

Cleveland 23 (UPI) — Calvin Coolidge McLish, un lanceur dont personne ne voulait, est aujourd'hui l'idole de tout Cleveland et la raison pour laquelle les Indiens sont en plein dans la course au championnat de la ligue Américaine.

Cal s'est promené d'une ligue à l'autre durant douze ans avant d'être acheté par les Indiens de leur club-ferme de San Diego de la Ligue de la Côte du Pacifique en 1956.

McLish, qui a 33 ans et qui vient de l'Oklahoma, est un type qui a beaucoup le sens de l'humour mais pour lui, le chemin du succès n'a pas toujours été facile. Après un début pas trop prometteur avec les Dodgers de Brooklyn à l'âge de 18 ans, McLish change d'uniforme à six reprises avant de s'assurer une place avec les Indiens.

McLish a actuellement un record de 12-3 avec les Indiens — le meilleur dans la ligue Américaine — et il possède une moyenne de 2.93 points mérités.

"C'est le meilleur lanceur que j'ai jamais eu depuis que je suis le gérant des Indiens", dit le gérant Joe Gordon. Et les chiffres sont là pour prouver les paroles de Gordon. Depuis qu'il joue sous la direction de Gordon, McLish a compilé un record de 35-6. Contre les Yankees, son record de la saison est de 4-1 et de 6-1 depuis le début de sa carrière.

McLish a-t-il des chances de remporter vingt victoires cette année pour la première fois de sa carrière?

"Ça se pourrait", dit Cal lui-même. "Je pourrais obtenir un meilleur salaire par la suite. Cependant, ce qui compte le plus pour moi est d'être assez bon pour garder mon poste. Je voudrais demeurer dans les majeures pendant encore quatre ou cinq ans." Disent que McLish a de belles chances de réaliser son ambition.

McLish n'a pas une balle rapide. Il se contente de lancer des courbes et possède un bon contrôle. A 36 ans, il devrait encore être capable de lancer de la même façon.

Mardi soir, McLish a lancé une partie de trois coups sûrs contre les Yankees et cette performance a probablement convaincu Casey Stengel que le gros lanceur droitier des Indiens serait à sa place dans la deuxième partie des Étoiles à Los Angeles le 3 août prochain.

Stengel a déclaré après la partie: "Si Stengel lit le journal, la semaine prochaine, il y verra probablement son nom".

McLish a déclaré: "Je n'étais pas fâché de n'avoir pas été choisi pour la première partie des Étoiles, mais j'espère que c'est vrai quand on dit que Stengel me choisira pour la deuxième. Je considérerais cela comme un grand honneur".

Quand on a demandé à McLish pourquoi il n'avait pas abandonné le baseball avant aujourd'hui pour ouvrir un magasin d'articles de sport ou autre chose du genre, il a répondu: "J'aime lancer et pour moi, c'est à peu près tout ce qui compte".

Gagné augmente son avance en tête du classement provincial

Le cycliste de 22 ans de la Vieille Capitale, Maurice Gagné, a augmenté son avance sur le jeune Claude Roy du Bagrio-Torpedo dans les 100 kilomètres à Montréal et reste toujours en tête du classement provincial avec 88 points.

Cependant, un porte-couleur du club Vélo-Sport Yvon Guilloit, le Hongrois André Palotas est peut-être celui qui est le mieux placé pour remporter le titre. Avec 52 points, il vient en troisième position. Moins surveillé que Gagné et Roy, il n'en demeure pas moins un cycliste hors-pair et pourra gagner une autre course importante avant d'avoir une surveillance de tous les instants. Gagnant du Tour de l'Île d'Orléans et champion canadien du 100 kilomètres, il possède un sprint que l'on dit supérieur à Guy Morin et compte sur cette qualité pour l'emporter à Anjou dimanche.

On abolit la loi du couvre-feu

Harrisburgh Penn. 23 (UPI) — Le gouvernement de la Pennsylvanie a pris les mesures nécessaires pour que les Pirates de Pittsburgh et les Phillies de Philadelphie puissent dorénavant terminer leurs programmes doubles du dimanche, après-midi sans tenir compte de la loi du couvre-feu qui les obligeait à tout arrêter après sept heures pm.

D'après la nouvelle loi, les deux clubs auront le droit de terminer toute partie commencée avant 6 heures pm. La même loi s'applique pour les clubs des circuits mineurs. Le bill a été retourné au sénat de l'Etat et sera signé lundi à la reouverture de la Chambre.

Un porte-parole des Phillies a déclaré que la loi sera accueillie avec enthousiasme par tous les amateurs. Il a ajouté que les parties suspendues n'avaient jamais été populaires auprès des amateurs.

Jean Nourry a perdu une place et se retrouve au quatrième rang avec 44 points.

Raymond Nolet la jeune sensation de 18 ans du club Aime Gagné et résidant au Cap de la Madeleine vient au cinquième rang avec 38 points, un de plus qu'Alfred Teller de Beaudry le gagnant des 100 kilomètres de Montréal. Armand Goulin qui semble pointer dans une épreuve courue sous le ciel de la baie, lui aussi et il a 36 points au septième rang quatorze de plus que Benoit Dery de Québec.

Benoit Quatana au neuvième rang avec 26 points. Yvon Guilloit et Victor Hauben sur un pied d'égalité au 10e rang avec 27 points complètent les dix premiers places d'honneur.

LE CLASSEMENT OFFICIEL

1. Maurice Gagné, Québec, 88
2. Claude Roy, Montréal, 85
3. André Palotas, Québec, 52
4. Jean Nourry, Montréal, 44
5. Raymond Nolet, Cap-Madeleine, 38
6. Alfred Teller, Beaudry, 38
7. Armand Goulin, Montréal, 36
8. Benoit Dery, Québec, 36
9. Yvon Guilloit, Québec, 27
10. Victor Hauben, Québec, 27
11. Claude Gagné, Beaudry, 23
12. André Dufresne, Shawinigan, 20
13. Francis Soucy, Montréal, 18
14. Richard Boucher, Montréal, 18
15. Bruno Bréteuil, Montréal, 18
16. Paul Michon, Montréal, 18
17. René Gros, Montréal, 18
18. Mario Francisquell, Montréal, 13

LE CLASSEMENT PAR ÉQUIPES

1. Bagrio-Torpedo, 112
2. Pierre-Simonique-Diana, 88
3. Vélo-Sport Yvon Guilloit, 70
4. Paris-Sports, 68
5. Aime Gagné, 64
6. U.S.A., 62
7. Yvanor, 62
8. Klipp, Kéroux, 41
9. Vélo-Club Vallée-de-la-Croix, 41
10. M.S., 31
11. St-Théodore, 31
12. Gilmart Sports, 21
13. Rive-Ouest, 21

Record mondial abaissé à la nage

Tokyo 23 (PA) — L'Australien Murray Rose a résisté à une poussée tardive du Japonais Tsuyoshi Yamanaka et a gagné en un temps record de neuf minutes, huit secondes et six dixièmes, une épreuve de 800 mètres, style libre, à la nage hier à Tokyo. Murray Rose a ainsi abaissé le record mondial de près de six secondes, l'emportant par une marge de trois brasses sur son rival. Yamanaka a également battu le record de neuf minutes, 14 secondes et cinq dixièmes, qu'établissait Jon Konrads d'Australie l'an dernier, en nageant les 800 mètres en neuf minutes, neuf secondes et sept dixièmes hier.

Durelle de retour à Baie Ste-Anne

Moncton, N.-B. 23 (PC) — Le champion mi-lourd canadien Yvon Durelle est arrivé ici hier soir, en provenance de Montréal, et est immédiatement mis en route pour Baie-Ste-Anne.

Il y demeurera jusqu'au début de la semaine prochaine, alors qu'il reviendra à Moncton pour suivre son entraînement en vue de son match de championnat mondial du mois prochain, avec Archie Moore à Montréal.

Durelle était à l'entraînement à Montréal, mais a décidé de rentrer chez lui après que la bataille ait été remise au 12 août, à cause de la maladie de l'épouse du champion. Moore s'est rendu au chevet de son épouse à San Diego. La bataille devait d'abord avoir lieu le 18 juillet, mais avait été remise au 29 à cause d'une blessure subie par Moore à l'entraînement.

Ted Poole, un partenaire d'entraînement, a fait le voyage à Moncton en compagnie de Durelle.

"Je m'en vais voir mes enfants" a déclaré Durelle, en partant pour Baie-Ste-Anne.

Gideon est un joueur populaire

Montréal, 23 (PC) — Tout porte à croire que Wes Gideon restera avec les Alouettes cette année et qu'il sera une figure populaire auprès des amateurs de football montréalais. C'est l'impression que le joueur de quart arrière importé de l'Université Trinity au Texas a laissée mardi soir, lors de la joute inter-clubs des Alouettes.

Gideon a réussi quatre passes qui ont permis des touches et comme résultat, l'équipe des Blues, dirigée par Hal Patterson, a remporté une victoire de 21 à 20 sur les Rouges de Sam Echeverry. Les Alouettes ont perdu les services de Ted Elsbj, un bloqueur canadien, qui a subi une blessure à l'épaule lors de cette joute hors concours disputée devant 8000 personnes. Elsbj a été hospitalisé afin de subir un examen aux rayons-x.

Championnat à la pétanque

Le championnat interclubs de pétanque du Parc Nelson se poursuivra ce soir comme tous les jours alors que onze équipes s'affronteront dans une série de deux rencontres dont les résultats pourront modifier sensiblement le classement actuel.

DERNIERS RESULTATS

Compagnie St-Jean des Robinsons A. 8-0. M. A. 3-0. G. G. 3-0. V. 3-0. D. 3-0. P. 3-0. S. 3-0. R. 3-0. L. 3-0. B. 3-0. N. 3-0. O. 3-0. F. 3-0. C. 3-0. H. 3-0. Q. 3-0. X. 3-0. Y. 3-0. Z. 3-0.

CLASSEMENT

1. F. E. Lemay, Q. C.	112
2. Les Gagnés, Q. C.	108
3. Paris-Nelson, Q. C.	104
4. M. A. 3, Q. C.	100
5. M. A. 2, Q. C.	96
6. Les Patriotes, Q. C.	92
7. Parc Nelson, Q. C.	88
8. Compagnie St-Jean, Q. C.	84
9. D. 3, Q. C.	80
10. R. 3, Q. C.	76
11. S. 3, Q. C.	72
12. L. 3, Q. C.	68
13. B. 3, Q. C.	64
14. N. 3, Q. C.	60
15. O. 3, Q. C.	56
16. F. 3, Q. C.	52
17. C. 3, Q. C.	48
18. H. 3, Q. C.	44
19. Q. 3, Q. C.	40
20. X. 3, Q. C.	36
21. Y. 3, Q. C.	32
22. Z. 3, Q. C.	28

Baseball au Centre des Loisirs St-Joseph

Une partie de baseball midget présentée hier au Centre des Loisirs St-Joseph a vu les Yankees remporter leur deuxième victoire consécutive sur les Red Sox, les détenteurs de la première position, par 8-7. Pierre Couture a été le lanceur gagnant.

Le Bayard de la ligue Intermédiaire "A" a surpris le Châteauguay avec une victoire de 8-7. Dominique Laroche obtient finalement le meilleur sur Maxime Perreault, le lanceur perdant. Le Latayette a remporté un gain de 6-5 sur le Franklin.



IL SE REMET EN CONDITION: Le fameux RED SHOENBUNDEN, en bonne voie d'obtenir le meilleur sur la tuberculose, fait des pratiques au baton et joue comme receveur avec ses compatriotes lorsque les Braves de Milwaukee visitent le Busch Stadium à St-Louis. Le veterain jouera en deuxième but projeté de rejoindre son club au mois de septembre lorsqu'il sera complètement remis de sa maladie.

GAGNEZ! GAGNEZ! GAGNEZ!

- Deux voitures "Hillman" 1960
- Réfrigérateurs
- Phonographes Hi-Fi
- Une centaine d'autres prix d'une grande valeur.

Handy Andy

\$10,000.00 EN PRIX

CONCOURS "25^{ème} ANNIVERSAIRE"

ROULEZ "CROSS COUNTRY" — ROULEZ EN SECURITE!

ECONOMISEZ JUSQU'À 50% SUR LES PRIX LISTES

988 "Cross Country" Superride Rayonne Tenasco 6.00/16 et 6.70/15 - à chambre à air. Avec échange classe "A".

1395 "Cross Country" Rayonne de luxe 6.70/15 - à chambre à air. Avec échange classe "A".

1395 "Cross Country" Nylon Superride 6.70/15 - à chambre à air. Avec échange classe "A".

1395

ACHETEZ A CREDIT!

LES PNEUS LES PLUS SURS — DONNANT PLUS DE MILLAGE

ACHETEZ A CREDIT - AUCUN ACOMPTE COMPTANT avec échange classe "A"

PAREILLES ECONOMIES SUR TOUS LES AUTRES PNEUS DE DIMENSIONS COURANTES

AUBAINES d'ÉTÉ Handy Andy

CHAISE DE JARDIN modèle de luxe

- Cadre léger en aluminium tubulaire
- Dossier double en SARAN Multicolore Matador et siège renforcé en Saran.

945 SPECIAL de 3 jours

CHAISE "CONTOUR" 4 positions

- S'ajuste à 4 positions confortables
- Cadre en aluminium tubulaire avec appui-bras en plaque chromée
- Siège en "Puff Saran" de luxe, avec coussin. Disponible en brillantes couleurs de jaune, vert, bleu ou rouge.

12.45 Rég. 15.95 SPECIAL de 3 jours

ENSEMBLE GYMNASE "9 JEUX" PLUS GLISSOIRE

Comprend: Balançoire trapèze, anneaux suspendus, barre fixe, balançoire bascule 2 sièges, 2 barres parallèles et glissoire de 5 pieds - en galvanne. Barre traverse de 84" en roue acier tubulaire de 2" - support porte par pivotement de 78".

2495 Rég. 29.95 SPECIAL de 3 jours

ACHETEZ A CREDIT - SEULEMENT \$3.00 comptant en acompte

★ Ensemble "Gym" "9 jeux" - standard - semblable au précédent - mais sans la glissoire. Rég. 23.95. SPECIAL de 3 jours **1995**

★ Ensemble "Gym" "9 jeux" - modèle de luxe avec glissoire de 6 pieds. Semblable au modèle illustré ci-haut mais avec une barre traverse de 92" et un piètement de 88". Rég. 37.95. SPECIAL de 3 jours **2995**

CHAISE LONGUE "CONTOUR" modèle de luxe

- Pas simple, confortable et léger. Cadre léger et dossier réglable.
- Cadre en aluminium tubulaire renforcé.
- Siège en "Puff Saran" de luxe, avec coussin.
- Anneaux rembourrés de plastique.

Rég. 29.95 SPECIAL de 3 jours **2445**

CHAISE LONGUE avec matelas rembourré, ressort et recouvert de caoutchouc. Lattes en acier, cadre en aluminium et deux roues à pneus de caoutchouc. Ajustable à trois positions. Rég. 39.95. SPECIAL de 3 jours **3245**

CHAISE LONGUE MODELE "LAZY REST" - de luxe - avec ajustement à 5 positions réglable du bout des doigts, matelas à ressorts - deux sections, avant parasol, couverture en vinyle multicolore. Grandes roues à pneus de caoutchouc. Rég. 49.95. SPECIAL de 3 jours **3945**

MATELAS PNEUMATIQUE

Pour des heures de détente sur la plage, dans l'eau

Rég. 8.95 SPECIAL de 3 jours **595**

Matelas gonflable fabriqué en tissu imperméabilisé. Dimensions 72 x 36.

RENDEZ-VOUS CHEZ HANDY ANDY POUR TOUS VOS ACCESSOIRES DE NATATION! Lunettes ajustables - Masques Snorkel - Nageoires pour les pieds et pour les mains - Pince-nez - etc. AU PLUS BAS PRIX!

Maintenant deux magasins Handy Andy pour la ville de Québec

503, rue Prince-Edouard

Centre d'achats de Ste-Foy

PLAN BUDGETAIRE

JOIGNEZ NOTRE CLUB DE CREDIT HANDY ANDY

Ouverts tous les jours de 8h.30 a.m. à 6h.p.m.

VENDREDI SOIR OUVERT JUSQU'À 9h.30

L'impulsivité de Montcalm fut l'une des causes de sa défaite

(Par le colonel C. P. Stacey)

L'an 1959 rappelle aux Canadiens la période la plus connue de leur histoire nationale : le siège de la ville de Québec par les troupes du général Wolfe et la bataille des Plaines d'Abraham. Cela se passa il y a exactement deux cents ans.

C'est en aires au début de l'été 1759 qu'un important bataillon de l'armée anglaise remonta le fleuve St-Laurent. La présence anglaise sur leur territoire n'effraya cependant pas trop les Français, car ils croyaient pouvoir détruire la flotte anglaise sans grandes difficultés, comptant sur l'impossibilité que le non démentie, pour un bateau ennemi, d'échapper au feu des canons du cap Diamant. Mais du côté anglais, avec un Charles Saunders comme commandant et un James Cook parmi les officiers de marine, on ne pouvait sûrement pas se jeter aussi aisément dans la gueule du loup.

Le 27 juin, Wolfe et sa flotte arrivaient en vue de Québec et le général débarqua son avant-garde sur l'île d'Orléans, juste quelques milles en amont de Québec. Dans son plan original, Wolfe avait espéré pouvoir s'emparer de la plage de Beauport, sur la rive nord du fleuve, immédiatement à l'est de la Ville. Mais il dut se rendre compte que la chose ne se ferait pas toute seule, car le marquis de Montcalm avait anticipé ses plans et avait fait élever des fortifications sur toute la distance de six

milles qui sépare Québec de la rivière Montmorency. Forcé de réviser son plan d'attaque, Wolfe choisit de prendre pied sur la rive opposée, et engagea le feu sur Québec par-dessus le fleuve. Au début de juillet, il se tailla des positions sur la rive nord, mais cette fois à l'est des chutes Montmorency. Et il ouvrit le feu sur cet autre flanc de l'armée française. Montcalm comptait cependant de ce côté des rangs pas mal plus serrés que ceux de son adversaire, mais, par contre, les troupes anglaises avaient subi un entraînement de beaucoup supérieur à celui des troupes françaises. En plus, Montcalm choisit sagement de rester sur la défensive.

D'UN PLAN D'ATTAQUE A L'AUTRE

A la longue, cependant, Wolfe devint nerveux et les plans d'attaque se succédaient, sans plus de succès, à une allure folle. Tout de même, vers la mi-juillet, plusieurs bateaux de la flotte anglaise réussirent à croiser le Cap — ce que les Français avaient jusque là cru impossible. Ce gain enregistré, Wolfe détailla tout un plan de débarquement qui s'effectuait à une très faible distance en aval de la Ville, plan qu'il rejeta le jour même, apparemment parce que Montcalm avait entrepris de fortifier ses positions pour faire face à une éventuelle attaque de ce côté. Le 31 juillet, une partie de l'armée anglaise déclencha une fai-

ble attaque du côté de Montmorency, mais celle-là comme les autres fut repoussée. Devant cette suite d'échecs, le général anglais abandonna l'initiative de l'attaque pour un certain temps. Il se contenta alors d'encercler la Ville au moyen de projectiles que ses canons propulsaient de la rive sud, et l'entreprit d'affoler la population des deux rives du fleuve, en amont et en aval de Québec, en sacageant fermes et villages.

A mesure que la campagne gagnait en longueur, les relations entre Wolfe et ses brigadiers, Monckton, Townshend et Murray, devinrent de moins en moins heureuses. Vers la fin d'août cependant, affaibli par une fièvre qui l'avait terrassé pendant quelques jours et effrayé de ce que l'été était fini, Wolfe se résolut à demander l'avis de ses brigadiers. Ceux-ci lui recommandèrent d'abandonner sa position près des chutes Montmorency et de tout concentrer pour une attaque en masse en aval de Québec. Il y avait à cela une bonne raison: les Français étaient à court de provisions dans la Ville; par conséquent, si les Anglais réussissaient à les couper de leur source d'approvisionnement le long du fleuve, ils les obligeraient à sortir et à combattre. Les brigadiers étaient en outre d'avis qu'il ne fallait effectuer le débarquement qu'à une bonne douzaine de milles de la Ville; à cet endroit, était beaucoup plus facile d'accès et le gros des troupes françaises se trouvait à une

distance raisonnable. Wolfe accepta. Mais la mauvaise température l'obligea à retarder l'attaque, et, avant qu'il ne put l'entreprendre, il avait changé d'idée. En fait, son attention se porta maintenant sur l'Anse au Poulon, à moins de deux milles des murs de la Ville. Là, un bon sentier, faiblement surveillé, escadait la falaise. Choisir ce point pour attaquer, malgré le sentier et le peu de surveillance, c'était quand même opter pour une solution aussi désespérée que dangereuse. Mais c'est quand même ce qui fut entrepris le 13 septembre au matin. Les Anglais eurent une chance extraordinaire. Une succession de canons voulut que les Français se trouvent en face des derniers ne l'aient pleinement réalisé. Montcalm, impulsif de nature, se précipita à la rencontre

des ennemis, sans attendre le colonel Bougainville qui, par l'arrière, s'en venait à la rencontre des troupes anglaises. Très peu effective par la présence dans ses rangs de nombreux hommes de la milice, l'armée française fut presque littéralement détruite par le feu fourni et serré des bataillons réguliers de l'armée de Wolfe, spécialistes du combat en terrain découvert. Les deux généraux, qui avaient commandé leurs hommes de façon plutôt gaillarde, furent, tous deux, mortellement blessés. Wolfe mourut sur le champ de bataille. Cinq jours plus tard, Québec se rendait.

Ce qui restait de l'armée française prit la fuite vers l'ouest. En avril suivant, sous les ordres du chevalier de Lévis, cette troupe fit un courageux tentative pour reprendre Québec. Lévis vainquit le bataillon anglais, à peu près au même endroit où Wolfe avait défait Montcalm; mais la puissance en mer des troupes an-

glaises décida de l'issue finale. La marine royale quitta alors Québec et, en septembre 1760, Montréal et, en même temps, le Canada capitulèrent. Ils se rendirent à des forces anglaises immensément supérieures.

Aujourd'hui, Québec est une ville moderne qui compte quelques gratte-ciel et qui a, depuis longtemps, sorti des cadres de ses fortifications du 18ème siècle. Son université bien connue, l'université Laval, a dernièrement transporté une bonne partie de ses facultés de la vieille partie de la Ville sur un campus moderne, taillé au milieu d'un développement suburbain. Mais Québec se retourne encore avec fierté sur son passé fabuleux. Il est difficile de croire qu'en 1760, un gouverneur général s'en fut empêcher des vandales du temps de détruire les murs pour se procurer des emplacements pour bâtir des logements. Les murs, heureusement, sont encore debouts, quoiqu'ils aient souffert de nom-

breuses réparations et qu'ils portent la marque du temps. La grande Citadelle fut construite, entre 1820 et 1831, par le gouvernement anglais. Mais les premiers travaux à cette fin avaient été entrepris aussitôt qu'en 1720. Aujourd'hui la Citadelle abrite le "Royal 22e Regiment", corps d'armée composé de Canadiens-français réguliers dont le colonel-en-chef est la reine et dont les couleurs ont été portées avec honneur aux campagnes des Flandres, d'Italie, de Hollande et de Corée. Une grande partie des lieux de la bataille de 1759 a été abandonnée à la construction, mais le gouvernement canadien en a conservé la partie sud pour édifier un splendide parc commémoratif de la bataille. Le sentier qu'avait emprunté Wolfe est devenu une route pavée, et toute la partie de Beauport où les hommes de Montcalm ont subi les at-

taques répétées de la part des troupes anglaises est maintenant une zone d'habitation. Québec a quand même gardé son charme à la fois naturel et historique. Pour le visiteur sensé, c'est un endroit d'infinie fascination.

N.D.L.R. — Cet article a été écrit par le colonel C.P. Stacey, directeur de la section historique des quartiers-généraux de l'Armée canadienne pour un numéro spécial du "Times", de Londres, publié à l'occasion de la visite au Canada de S. M. la reine Elizabeth II et de S. Altesse le prince Philip, duc d'Edimbourg.

On rapporte que Elizabeth Taylor est à établir des plans pour paraître dans une scène de Michael Todd, au cours du film "Rachel Cade", que tourne actuellement Gordon Douglas, pour la Warner.



FETE DOUBLE: MICHEL, à gauche, et DIMITRI, les deux fils jumeaux de la princesse MARIA PIA, d'Italie, au centre, et du prince ALEXANDRE, de Yougoslavie, célèbrent leur premier anniversaire à Versailles, en France.

VIANDES DE PREMIERE QUALITE

JAMBON CUIT 89¢
LEGRADE 1ère QUALITE
GRAND SPECIAL LA LIVRE

SAUCISSE 39¢
PURE LARD
BILOPAGE LA LB.

SEMAME DE LA SALADE

LAITUE FRISEE 2 POUR 15¢
LAITUE POMMEE 2 POUR 27¢
ICEBERG

CELERI CALIFORNIE 29¢
GROSSEUR 24

MAYONNAISE KRAFT 47¢
16 oss

POMMES WINESAP 47¢
DE CHOIX SAC 5 lbs

SPREAD DE TABLE 'JECO' 55¢
2 lbs

BEURRE D'ARACHIDES 'VAC-O-NUT' 27¢
JARRE de 16 oz

BISCUITS SALES 'CHRISTIE' 31¢
BTE 1 livre

JUS DE TOMATES HEINZ 49¢
BTE 20 oz

SAUCE aux POMMES 'SCOTIAN GOLD' 37¢
2 pour BTE 20 oz

FAB 89¢
GRATIS!
FORMAT DE 63 1/2 ONZ. NET
A L'INTERIEUR
DIVIDENDE 1.00 ADDITIONNEL

Nouveau à Québec

QUINCAILLERIE RCM HARDWARE

SPECIAL cette semaine BROUETTES DE JARDIN "Domestic"

Toute en métal. Capacité: 2 1/2 pieds cubes. Pneu format: 10 x 1.75. A un prix jamais offert auparavant.

Rég. \$11.95
SPECIAL \$8.77

Ed. MORENCY Ltée
LA 5-8226
284 RUE D'ROCHER

Gaud. Lajeunesse Enr.
LA 2-6473
103 ST-VALLIER OUEST

LÉONCE COTÉ Inc.
LA 5-4951
442, 3e AVENUE

J.-A. DORVAL Enr.
LA 5-5212
298 D'AIGILLON

Quincaillerie Morency
MU 3-9956
1371 CHEMIN STE-FOY

P.-H. VILLENEUVE
MU 3-4417
185 RUE CHABOT, Q.-O.

NAP. BOILY
MO 3-7851
4094 BLVD STE-ANNE

J.-A. LABERGE
LA 4-3101
1201, 1ère AVENUE

Refus d'accorder une hausse de taux de péage

Ottawa (PC) — La Commission des Transports a rejeté pour la deuxième fois en autant d'années une tentative en vue d'augmenter les taux de péage pour les automobiles et autres véhicules qui empruntent le tunnel reliant Detroit et Windsor.

Une décision de la Commission, rendue publique hier, désapprouve la nouvelle échelle des taux proposés par les compagnies privées qui exploitent ce tunnel sous la rivière Detroit. Une proposition identique avait été rejetée l'an dernier.

La décision précise que la Commission ne peut accepter la présentation des compagnies qu'on ne saurait espérer une augmentation de la circulation dans le tunnel à l'avenir. La Commission trouve que les profits prévus par ces compagnies cette année, même s'ils accusent une baisse sur ceux de l'an dernier, ne sont pas inadéquats. Les villes de Detroit et Windsor avaient toutes deux manifesté leur opposition à une augmentation de ces taux de péage. On n'a pas divulgué les nouveaux taux proposés.

Lisez votre journal quotidien, le meilleur médium de publicité et la meilleure source d'information.

Des qu'on y GOÛTE

...jusqu'à la dernière GOÛTE

LA BIÈRE RED CAP conserve sa Saveur "Extra"

En lisant les dépêches

Changement

La Coitat, France (Reuter) Une grève de 3.000 employés d'un chantier maritime, en fin de semaine, s'est transformée en "lockout", lundi, quand la compagnie a refusé d'ouvrir la cour, pour laisser les ouvriers reprendre leur travail.

Sus aux rebelles

Managua, Nicaragua (PA) Un communiqué du gouvernement nicaraguayen dit que ses troupes ont abattu cinq rebelles qui se cachaient dans les montagnes, depuis l'invasion du mois dernier.

Résultat contraire

Galt, Ont. (PC) Un groupe de quatre garçons ont commencé à faire du tapage avec des boîtes vides, dans l'intention de chasser les centaines d'étourneaux réfugiés dans les arbres, de chaque côté de la rue. Mais il semble bien que les oiseaux aiment le bruit, car ils sont restés dans les arbres.

L'immigration européenne tend à transformer la vie torontoise

(Par Ron Haggart)

A la croisée des rues King et Bay dans Toronto, l'autre jour, une Rolls-Royce argentée toute resplendissante passa rapidement en roulant presque imperceptiblement sur les vieux cailloux qui gisent de façon inconnue au pied des édifices bancaires modernes fait de pierres à chaux plates. Derrière le volant, légèrement penché en avant dans la simple pose de conduite, était assis un Canadien bien loti portant à la fois le soleil de Floride et les tweeds d'Écosse. Et près de lui, assis pareillement dans le siège du passager, se trouvait un chauffeur en uniforme.

Ceci, d'une certaine façon, est Toronto — qui aime à montrer sa

grande richesse, mais à la dépense aussi de façon agressive. Les russes de Toronto ne sont pas pavés en or, mais certaines chambres de bain en sont ornées. A peine un coin de rue plus loin que King et Bay, il y a un édifice à bureaux où la suite du président contient une salle de bain dont toutes les fixtures de la plomberie sont plaquées or, et dont le même métal orne le plafond. Dans la banlieue, il y a aussi une maison qu'un constructeur a fait ériger pour lui-même et qui, à la toute dernière minute, a changé ses plans pour prévoir l'installation d'une chute devant lui permettre de glisser directement de sa chambre à coucher à la piscine chauffée construite à l'étage inférieur.

POUSSEE DE LA POPULATION

Il était devenu riche par suite de la nouvelle poussée vers Toronto — non pas une poussée de l'or cette fois — mais une poussée de la population. Depuis la guerre, la population de Toronto et de ses douze secteurs résidentiels a presque doublé pour atteindre 1.400.000 âmes. Cela a rendu plusieurs personnes très riches, non pas seulement comme le constructeur qui a une côte pour sa piscine, mais aussi comme ce laitier devenu millionnaire en vendant comme à côté des maisons à ses clients.

Après les Britanniques, le groupe le plus imposant d'immigrants d'après-guerre est celui des Italiens. Toronto abrite présentement 120.000 Italiens. Ils se sont installés dans les vieilles maisons alors que les Torontois se déplaçaient vers les banlieues. Et c'est ainsi, qu'aujourd'hui, le long de la rue College, au milieu de Toronto, les cinémas annoncent "Il Ponte Sul Fiume Kwai" et qu'un magasin "furniture" proclame une vente "liquidation". Il y existe même un supermarché de style américain qui a l'air complètement d'un commerce italien. Les

fromages "provoione" pendent des plafonds, alors que des coffres de chatagnes et les paniers d'escargots s'alignent dans les allées, là où, dans les autres supermarchés, on était des diners congelés de télévision sur des plateaux dont on peut disposer.

Du point de vue architectural, la ville vous inspire de la même façon que le ferait une vote de banque. C'est parce que Toronto s'est développée toujours de façon à ce qu'elle soit construite avant le point où les édifices anciens sursautent, recent de construction avaient été érigés au cours du sursaut qui avait immédiatement précédé. Cependant, un des édifices les plus spectaculaires à contempler dans le monde entier sera l'édifice projeté d'un hôtel de ville: deux tours étroites de façon surprenante et comptant chacune 30 étages, ainsi que des

LE GROUPE ITALIEN

Après les Britanniques, le groupe le plus imposant d'immigrants d'après-guerre est celui des Italiens. Toronto abrite présentement 120.000 Italiens. Ils se sont installés dans les vieilles maisons alors que les Torontois se déplaçaient vers les banlieues. Et c'est ainsi, qu'aujourd'hui, le long de la rue College, au milieu de Toronto, les cinémas annoncent "Il Ponte Sul Fiume Kwai" et qu'un magasin "furniture" proclame une vente "liquidation". Il y existe même un supermarché de style américain qui a l'air complètement d'un commerce italien. Les

Le public subventionné-t-il la Galerie d'art de Toronto pour le bénéfice d'incompétents, de ferments de la mode et d'amateurs de choses bizarres?"

L'exposition porte le nom de "Peinture canadienne contemporaine". Prétendre que les expositions représentent les artistes canadiens, ce ne serait rien d'autre que travestir la peinture canadienne, ajoutent les quatre.

Une employée de la Galerie a dit au cours d'une interview que pour M. Forbes "l'art abstrait est inutile". Elle a ajouté: "Les goûts diffèrent. Seulement, les protestataires montrent par leur façon d'aborder cette affaire qu'ils ne suivent certainement pas la marche du temps. Mais ils ont certes le droit d'exprimer leur opinion".

Maintenant... FAITES DE LA PEINTURE PAR NUMERO

Une jolie figurine... au tout premier essai

CERAMIQUE SPECIAL

Craft Master.

L'ENSEMBLE COMPLET \$3.95

A votre choix PLUSIEURS TRES JOLIS MODELES

PHARMACIE BRUNET

605 EST, RUE ST-JOSEPH — TEL.: LA 5-8141

Maintenant... FAITES DE LA PEINTURE PAR NUMERO

une Jolie Figurine

... au tout premier essai!

CERAMIQUE SPECIALE

Craft Master.

COLOURATION ET EMAILLAGE DU VISAGE FAIT D'AVANCE

AUCUNE CUISSON A FAIRE

VOICI CE QUE VOUS FAITES:

Suivez le guide Colorglaze à numéros. Emaillez la figurine avec la glaçure de couleur correspondante contenue dans la boîte ensemble de figurine à peindre. Enduisez-la ensuite de la glaçure en poudre, spéciale de Craft Master pour faire ressortir les reflets et l'éclat des couleurs et pour obtenir cette merveilleuse apparence d'émail cuit. Oui, c'est aussi simple que cela.

Dans un choix de nombreux modèles... des paires assorties... les figurines Craft Master enjoliveront l'intérieur de votre foyer, et elles formeront aussi un cadeau très apprécié de la famille et des amis. Vous constaterez qu'emaillez ces figurines est un merveilleux passe-temps à la fois reposant et économique.

Pot. Pend.

L'ENSEMBLE COMPLET \$3.95

L'ENSEMBLE COMPREND

- 1... figurine non-émaillée - Coloration du visage faite
- Le guide numéroté des couleurs
- Couche de base pour la figurine
- La véritable glaçure de couleur
- Glaçure en poudre pour la figurine
- Pinceau et nettoyeur pour pinceaux
- Le mode d'emploi détaillé

Votre choix, PLUSIEURS TRES JOLIS MODELES

A tous les comptoirs d'accessoires d'art ou de bibelots à Québec

Lucille Dumont rencontre Muriel Millard dans les coulisses de la TV...



Lucille: "Essayez la mayonnaise Kraft; c'est la crème des mayonnaises!"

Le Directeur: Cut! Repos, tout le monde... Bien travaillé, Lucille!



Muriel: Très convaincante, ton annonce. Elle est si bonne que ça, la mayonnaise Kraft?

Lucille: Meilleure! Kraft n'emploie que les oeufs les plus frais et ajoute encore des jaunes d'oeufs! Tu vois pourquoi elle reste toujours si bien liée.



Muriel: Je vois surtout que j'ai eu tort de ne pas l'essayer plus tôt!

Lucille: Elle se vend à prix spécial ces jours-ci; profittez-en. Il n'y a pas de mayonnaise plus délicate que la Kraft!

Pot de 24oz à PRIX SPECIAL!

Aussi en pots de 8 oz et de 16 oz!

Lucille Dumont et Muriel Millard savent apprécier dans un produit ce même cachet d'excellence qui marque chacune de leurs interprétations.

Quatre artistes fustigent la "honteuse" peinture abstraite

Ils font part de leurs vues dans un grand quotidien torontois. — Les administrateurs de la Galerie d'Art de Toronto accusés de se moquer du public.

Toronto (PC) — Quatre artistes qualifiés de "honteuse" d'«pouvantable» même, une exposition de peinture que présente la Galerie d'art de Toronto.

Ils font part de leurs vues dans une lettre publiée par le Toronto Star.

Les quatre MM Archibald Barnes, Allan Barr, Kenneth Forbes et George Broomfield, demandent notamment:

"Pendant combien de temps les administrateurs de la Galerie d'art de Toronto continueront-ils à se moquer ainsi du public?"

"Le public subventionné-t-il la Galerie d'art de Toronto pour le bénéfice d'incompétents, de ferments de la mode et d'amateurs de choses bizarres?"

L'exposition porte le nom de "Peinture canadienne contemporaine". Prétendre que les expositions représentent les artistes canadiens, ce ne serait rien d'autre que travestir la peinture canadienne, ajoutent les quatre.

Une employée de la Galerie a dit au cours d'une interview que pour M. Forbes "l'art abstrait est inutile". Elle a ajouté: "Les goûts diffèrent. Seulement, les protestataires montrent par leur façon d'aborder cette affaire qu'ils ne suivent certainement pas la marche du temps. Mais ils ont certes le droit d'exprimer leur opinion".

Construction d'une piste à l'aéroport de Sherbrooke

Ottawa (PC) — Le Conseil du Trésor a approuvé la construction d'une piste d'atterrissage de 6.000 pieds au nouvel aéroport de Sherbrooke, Qué.

La piste aura donc mille pieds de plus qu'on ne l'avait d'abord prévu. Le 9 juillet dernier, le gouvernement avait demandé des soumissions pour l'aménagement d'une piste d'une longueur de 5.000 pieds. On prévoyait que les travaux de construction dépasseraient \$700.000.

Mardi dernier, une délégation partie de Sherbrooke avait rencontré le ministre des Transports, M. George Hees, afin de lui recommander la construction d'une piste de 6.000 pieds. Une piste de cette longueur peut recevoir des réactés et des appareils plus lourds.

"Lorsque M. Maurice Allard, député de Sherbrooke, a fait connaître la décision du Conseil hier, il a précisé que les travaux doivent débuter dans deux ou trois semaines. La réalisation du projet entraînera une dépense de plus de \$800.000.

Noms des membres de l'Office de l'Energie bientôt publiés?

Ottawa (PC) Le gouvernement fédéral espère publier bientôt les noms des membres qui composeront l'Office nationale de l'Energie.

La Chambre des communes a approuvé samedi les amendements apportés par le Sénat au bill qui crée le nouvel organisme d'Etat. Ces amendements clarifient désormais le rôle des différentes commissions de l'énergie nucléaire dans le cadre de la régie qu'exercera l'Office sur nos exportations d'électricité.

Le ministre fédéral du Commerce, l'hon. Gordon Churchill, a déclaré que les membres de l'organisme seront nommés aussitôt que possible, maintenant que le bill créant l'Office nationale de l'Energie a reçu l'approbation finale.

Grande découverte: le nouveau breuvage du déjeuner pour votre famille!

Sun-up

LE BREUVAGE INSTANTANÉ POUR LE DÉJEUNER

Mélez simplement avec de l'eau froide!

Il fournit les vitamines C et A

VOUS AIMEZ LE JUS D'ORANGE? Vous raffolerez de Sun-up! Sun-up est le nouveau et appétissant breuvage "réveille-matin" qui offre toute l'excellence des oranges fraîches. Il est additionné des vitamines C et A.

PAS DE FRUITS à presser, rien à décaler, votre bocal de Sun-up ne requiert pas de réfrigération. Il garde toute sa saveur sur les tablettes du garde-manger.

PRÉPAREZ un plein contenant et faites refroidir; la saveur n'en sera que meilleure; ou préparez-le au verre. Toute votre famille raffolera de l'excellente saveur d'orange de Sun-up.

NOTE AUX MAMANS: la vitamine C, la vitamine des agrumes, n'est pas une vitamine que le corps humain emmagasine. Les adultes, comme les enfants, devraient donc en absorber tous les jours.

Réveillez-vous avec Sun-up le rayon de soleil du déjeuner!

DEUX FORMATS — régulier et de famille. Le format de famille donne 2 1/2 pintes, ce qui équivaut à 4 boîtes, modèle régulier, du jus de fruit congelé. Au magasin, vous trouverez Sun-up dans la section des jus d'orange (et des autres jus) en boîte.

Un produit de General Foods, Limited, les fabricants du Café Maxwell House Instantané

Pour des salades rafraichissantes...



...et des économies substantielles!

APPRET A SALADE LITTLEJOHN

POT 16 OZ. 29¢



DOUX, FRAIS... AVIVE LA SAVEUR DE VOS SALADES D'ÉTÉ RAFFRAICHISSANTES!

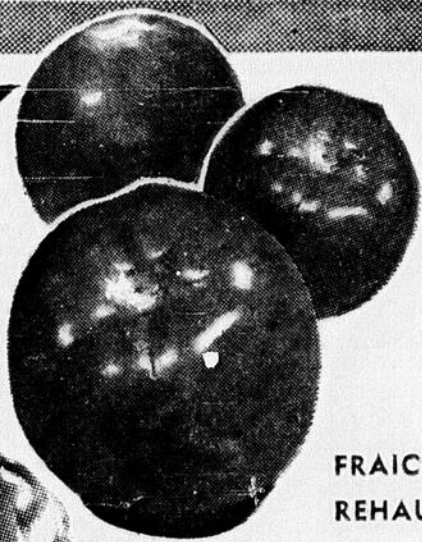
KETCHUP AUX TOMATES CREMEUX TOMATO WHIP DE MARQUE LITTLEJOHN

BOUTEILLE 24 OZ. KING SIZE 35¢

POIRES A DESSERT MARQUE ORCHARD KING

IDEAL POUR UNE DELICIEUSE SALADE DE FRUITS OU VOS DESSERTS PREFERES!

6 BOITES 20 OZ 1.00 QUALITE DE CHOIX



TOMATES

ONTARIO No 1 VARIETE SUR TUTEUR

LB POUR 23¢

FRAICHES, ROUGES, MURES ET FERMES! REHAUSSENT LA SAVEUR DES SALADES!

LAITUE 2 17¢

ICEBERG, CULTURE DU QUEBEC

POMMES POUR SEUL.



CONCOMBRES FRAIS FERMES, CULTURE DU QUEBEC

LAVES ET CIRES! 3 POUR SEUL. 23¢

CROQUANTS! FRAIS

ECHALOTES JEUNES, TENDRES! VERTES, FRAICHES, DU QUEBEC AVIVENT LA SAVEUR DE VOS SALADES

FRAICHES DU JARDIN! 3 BOTTES POUR 14¢

LES PRIX DES DENREES SONT SUJETS A FLUCTUER

RADIS FRAIS

ROUGES, CROQUANTS, DU QUEBEC APPETISSANTS, FERMES ET TENDRES

FRAIS DU JARDIN 3 BOTTES POUR 13¢

LAIT EVAPORE DE QUALITE, BORDEN

6 BTES 16 OZ 79¢

LA FAMEUSE CEREALE KELLOGG SPECIAL "K"

BTE 10 1/2 OZ. 41¢ RICHE EN PROTEINES

FROMAGE GRUYERE SUISSIE, MARQUE TIGER

POT 8 OZ. 33¢ 12 portions au paquet



JUS D'ORANGE CONGELE, ORCHARD KING JUS PUR CONCENTRE!

5 BOITES 6 OZ. 1.00

2 BOITES 12 OZ. 79¢

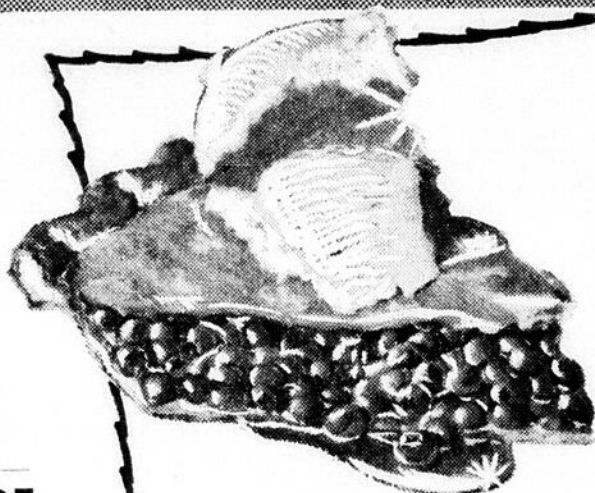
THON Blanc BTE 7 OZ. 35¢ EN PAIN - CLOVER LEAF

PREM 2 BTES 12 OZ. 79¢ SWIFT - BOEUF TENDRE AJOUTE!

POULET Désossé 29¢ OAK LEAF BTE 7 OZ.

Serviettes 2 POTS POUR 33¢ DE COULEUR, SOUTH SEA 60 AU POT

Nourriture 9 BTES 16 OZ. 1.00 POUR CHIENS, PEP, SAVEURS DIVERSES



TARTE AUX BLEUETS

FRAICHE, BIG CITY! EN SPECIAL! CETTE SEMAINE

59¢

LES PRODUITS DE BOULANGERIE BIG CITY VOUS DONNENT SATISFACTION!

ANNEAU DANOIS 35¢ CHACUN A LA CANNELLE

GATEAU ETAGE AU CHOCOLAT CHACUN POUR 49¢

Pain aux Dattes 29¢ CHACUN A BAS PRIX!

GATEAU ETAGE DE LA SEMAINE! GATEAU au Citron 55¢ CHACUN

BISCUITS SODA

RITZ

RICHEs, SUCCULENTS

POT 8 OZ. 21¢

POT 16 OZ. 39¢



PRET-A-MANGER, FUME, FESSE DE

JAMBON

DECOUENNE, DEGRAISSE, UN BOUT OU L'AUTRE LA LB. 59¢

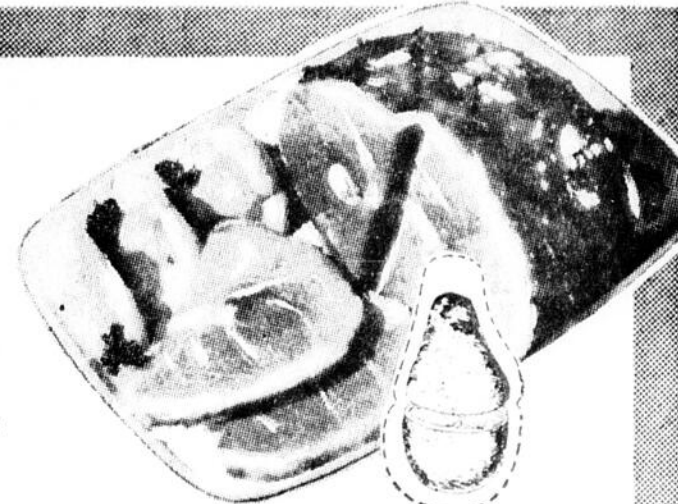
BOLOGNE à L'AIL TRANCHE, STEINBERG (POT 10 OZ)

OU PAIN de POULET TRANCHE, HYGRADE (POT 6 OZ)

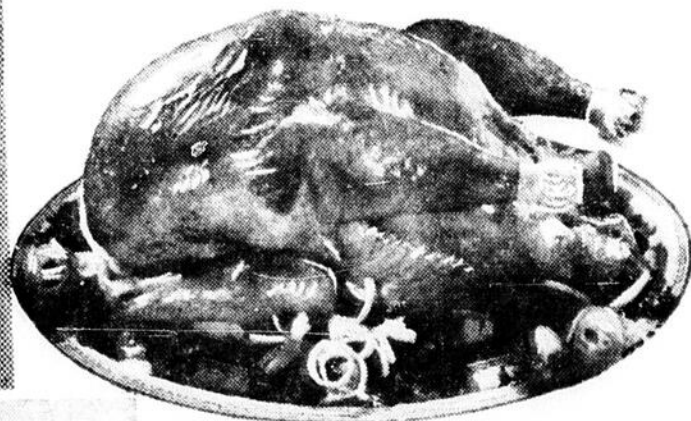
AU CHOIX! 2 POTS POUR 49¢ TOUS LES MEMES OU DIFFERENTS!

SAUMON de GASPE LA LB 79¢ EN TRANCHES A BAS PRIX!

BOEUF MARINE LA LB 49¢ MAIGRE, DE QUALITE, DE STEINBERG



LE POINTILLE MONTRÉ LE JAMBON AVANT LA COUPE L'INTERIEUR EST CE QUI RESTE APRES QU'ON EUT ENLEVE LE GRAS, LA COUENNE ET LE JARRET. VOUS NE PAYEZ QUE POUR LE MORCEAU LAISSE APRES LA COUPE!



TENDRES, DODUS, CATEGORIE "A", A ROTIR!

POULETS 45¢

PESANTEUR MOYENNE DE 3 à 5 LBS EN VEDETTE A UN BAS PRIX SPECIAL! LA LB



BOURSE DE TORONTO

Cours quotidiens par la Presse Canadienne
 Rémarque: Les chiffres sont exprimés en centes d'indication, à moins qu'il n'y ait indication contraire. Le chiffre indique dans la dernière colonne la variation d'une fermée à l'autre.

TITRES INDUSTRIELS	
Alcan	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan D	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan M	100 111 1/2
Alcan J	100 111 1/2
Alcan A	100 111 1/2
Alcan C	100 111 1/2
Alcan B	100 111 1/2
Alcan K	100 111 1/2
Alcan L	100 111 1/2
Alcan N	100 111 1/2
Alcan O	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan Q	100 111 1/2
Alcan R	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan T	100 111 1/2
Alcan U	100 111 1/2
Alcan V	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan X	100 111 1/2
Alcan Y	100 111 1/2
Alcan Z	100 111 1/2

TITRES INDUSTRIELS	
Alcan	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan D	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan M	100 111 1/2
Alcan J	100 111 1/2
Alcan A	100 111 1/2
Alcan C	100 111 1/2
Alcan B	100 111 1/2
Alcan K	100 111 1/2
Alcan L	100 111 1/2
Alcan N	100 111 1/2
Alcan O	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan Q	100 111 1/2
Alcan R	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan T	100 111 1/2
Alcan U	100 111 1/2
Alcan V	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan X	100 111 1/2
Alcan Y	100 111 1/2
Alcan Z	100 111 1/2

TITRES INDUSTRIELS	
Alcan	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan D	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan M	100 111 1/2
Alcan J	100 111 1/2
Alcan A	100 111 1/2
Alcan C	100 111 1/2
Alcan B	100 111 1/2
Alcan K	100 111 1/2
Alcan L	100 111 1/2
Alcan N	100 111 1/2
Alcan O	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan Q	100 111 1/2
Alcan R	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan T	100 111 1/2
Alcan U	100 111 1/2
Alcan V	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan X	100 111 1/2
Alcan Y	100 111 1/2
Alcan Z	100 111 1/2

TITRES INDUSTRIELS	
Alcan	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan D	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan M	100 111 1/2
Alcan J	100 111 1/2
Alcan A	100 111 1/2
Alcan C	100 111 1/2
Alcan B	100 111 1/2
Alcan K	100 111 1/2
Alcan L	100 111 1/2
Alcan N	100 111 1/2
Alcan O	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan Q	100 111 1/2
Alcan R	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan T	100 111 1/2
Alcan U	100 111 1/2
Alcan V	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan X	100 111 1/2
Alcan Y	100 111 1/2
Alcan Z	100 111 1/2

TITRES INDUSTRIELS	
Alcan	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan D	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan M	100 111 1/2
Alcan J	100 111 1/2
Alcan A	100 111 1/2
Alcan C	100 111 1/2
Alcan B	100 111 1/2
Alcan K	100 111 1/2
Alcan L	100 111 1/2
Alcan N	100 111 1/2
Alcan O	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan Q	100 111 1/2
Alcan R	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan T	100 111 1/2
Alcan U	100 111 1/2
Alcan V	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan X	100 111 1/2
Alcan Y	100 111 1/2
Alcan Z	100 111 1/2

TITRES INDUSTRIELS	
Alcan	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan D	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan M	100 111 1/2
Alcan J	100 111 1/2
Alcan A	100 111 1/2
Alcan C	100 111 1/2
Alcan B	100 111 1/2
Alcan K	100 111 1/2
Alcan L	100 111 1/2
Alcan N	100 111 1/2
Alcan O	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan Q	100 111 1/2
Alcan R	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan T	100 111 1/2
Alcan U	100 111 1/2
Alcan V	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan X	100 111 1/2
Alcan Y	100 111 1/2
Alcan Z	100 111 1/2

TITRES INDUSTRIELS	
Alcan	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan D	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan M	100 111 1/2
Alcan J	100 111 1/2
Alcan A	100 111 1/2
Alcan C	100 111 1/2
Alcan B	100 111 1/2
Alcan K	100 111 1/2
Alcan L	100 111 1/2
Alcan N	100 111 1/2
Alcan O	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan Q	100 111 1/2
Alcan R	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan T	100 111 1/2
Alcan U	100 111 1/2
Alcan V	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan X	100 111 1/2
Alcan Y	100 111 1/2
Alcan Z	100 111 1/2

TITRES INDUSTRIELS	
Alcan	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan D	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan M	100 111 1/2
Alcan J	100 111 1/2
Alcan A	100 111 1/2
Alcan C	100 111 1/2
Alcan B	100 111 1/2
Alcan K	100 111 1/2
Alcan L	100 111 1/2
Alcan N	100 111 1/2
Alcan O	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan Q	100 111 1/2
Alcan R	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan T	100 111 1/2
Alcan U	100 111 1/2
Alcan V	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan X	100 111 1/2
Alcan Y	100 111 1/2
Alcan Z	100 111 1/2

TITRES INDUSTRIELS	
Alcan	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan D	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan M	100 111 1/2
Alcan J	100 111 1/2
Alcan A	100 111 1/2
Alcan C	100 111 1/2
Alcan B	100 111 1/2
Alcan K	100 111 1/2
Alcan L	100 111 1/2
Alcan N	100 111 1/2
Alcan O	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan Q	100 111 1/2
Alcan R	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan T	100 111 1/2
Alcan U	100 111 1/2
Alcan V	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan X	100 111 1/2
Alcan Y	100 111 1/2
Alcan Z	100 111 1/2

TITRES INDUSTRIELS	
Alcan	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan D	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan M	100 111 1/2
Alcan J	100 111 1/2
Alcan A	100 111 1/2
Alcan C	100 111 1/2
Alcan B	100 111 1/2
Alcan K	100 111 1/2
Alcan L	100 111 1/2
Alcan N	100 111 1/2
Alcan O	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan Q	100 111 1/2
Alcan R	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan T	100 111 1/2
Alcan U	100 111 1/2
Alcan V	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan X	100 111 1/2
Alcan Y	100 111 1/2
Alcan Z	100 111 1/2

TITRES INDUSTRIELS	
Alcan	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan D	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan M	100 111 1/2
Alcan J	100 111 1/2
Alcan A	100 111 1/2
Alcan C	100 111 1/2
Alcan B	100 111 1/2
Alcan K	100 111 1/2
Alcan L	100 111 1/2
Alcan N	100 111 1/2
Alcan O	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan Q	100 111 1/2
Alcan R	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan T	100 111 1/2
Alcan U	100 111 1/2
Alcan V	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan X	100 111 1/2
Alcan Y	100 111 1/2
Alcan Z	100 111 1/2

TITRES INDUSTRIELS	
Alcan	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan D	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan M	100 111 1/2
Alcan J	100 111 1/2
Alcan A	100 111 1/2
Alcan C	100 111 1/2
Alcan B	100 111 1/2
Alcan K	100 111 1/2
Alcan L	100 111 1/2
Alcan N	100 111 1/2
Alcan O	100 111 1/2
Alcan P	100 111 1/2
Alcan Q	100 111 1/2
Alcan R	100 111 1/2
Alcan S	100 111 1/2
Alcan T	100 111 1/2
Alcan U	100 111 1/2
Alcan V	100 111 1/2
Alcan W	100 111 1/2
Alcan X	100 111 1/2
Alcan Y	100 111 1/2
Alcan Z	100 111 1/2

Taux du change

Monnaie	Taux
Montréal (PC)	1.00
Paris (franc)	0.19117
Belgique (franc)	0.19117
France (franc)	0.19117
Allemagne (marque)	0.1403
Danemark (couronne)	0.2560
Hollande (florin)	0.156
Italie (lire)	0.0773
Mexique (peso)	0.1367
Norvège (couronne)	0.1866
Suède (couronne)	0.2240
Suisse (franc)	0.2865
Venezuela (bolivar)	0.2865

Taux d'assurance

Catégorie	Taux
1 - qui n'ont pas eu d'accident depuis cinq ans	100
2 - qui ne parcourrent pas plus de 10 000 milles par an	100
3 - qui n'utilisent pas leur assurance pour leur travail	100
4 - qui n'ont pas de chauffeur mais de moins de 25 ans dans leur famille et pas plus de deux chauffeurs pour leur véhicule	100

Les chauffeurs admis dans la catégorie select seront ceux: 1 - qui n'ont pas eu d'accident depuis cinq ans; 2 - qui ne parcourrent pas plus de 10 000 milles par an; 3 - qui n'utilisent pas leur assurance pour leur travail; 4 - qui n'ont pas de chauffeur mais de moins de 25 ans dans leur famille et pas plus de deux chauffeurs pour leur véhicule.

Autres nouvelles financières en page 22

"PRINCE OF DENMARK"

Vin de cerises

IMPORTÉ

fait des meilleures cerises danoises, séchées au soleil.

Une spécialité vinicole danoise faite avec du vin de cerises, du sucre et des essences naturelles.

En vente dans les magasins de la Commission des Liqueurs de Québec.

ROBB & COMPANY LAUREAT CANTIN

1247, ave Greene 2828, chemin Gomin

Montréal Québec



IMAGE HAUTE-FIDÉLITÉ

Vous n'avez jamais connu les plaisirs de la télévision, si vous n'avez jamais possédé un appareil Electrohome. L'image Electrohome est de haute-fidélité; et le Sherwood d'Electrohome est le premier à posséder cette caractéristique.

Le principe même de l'image haute-fidélité est d'une technique assez complexe. Mais les résultats, eux, sautent aux yeux... Sur toute sa surface, l'image est nette, claire, précise, lumineuse. Les émissions sont d'un réalisme saisissant. Le son est d'une pureté cristalline, sans

RESULTATS LA JOURNÉE MEME. Une petite annonce publiée dans L'ÉVÉNEMENT le matin produira des résultats le jour de sa publication. Signalé: LA 5-5133

ANNONCES CLASSÉES L'ÉVÉNEMENT-JOURNAL TEL.: LA 5-5133

TARIF AU COMPTANT des annonces classifiées

ABONNEMENT A L'ÉVÉNEMENT-JOURNAL

ACCESSOIRES AUTOMOBILES

AGENCE MATRIMONIALE

APPARTEMENTS A LOUER

CHANCE D'AFFAIRES

OBJETS PERDUS

FEMMES, FILLES DEMANDÉES

ARGENT A PRETER

COMMERCIAL FINANCE Corp. Ltd.

ASSOCIES

OPPORTUNITÉ

ARGENT à prêter sur meubles, automobiles, etc.

COMMERCIAL FINANCE Corp. Ltd.

ASSOCIES

OPPORTUNITÉ

ARGENT à prêter sur meubles, automobiles, etc.

COMMERCIAL FINANCE Corp. Ltd.

ASSOCIES

OPPORTUNITÉ

ARGENT à prêter sur meubles, automobiles, etc.

COMMERCIAL FINANCE Corp. Ltd.

ASSOCIES

OPPORTUNITÉ

ARGENT à prêter sur meubles, automobiles, etc.

COMMERCIAL FINANCE Corp. Ltd.

ASSOCIES

AUTOMOBILES A VENDRE

BUREAUX A LOUER

CHALET A LOUER

CHALET A VENDRE

CHAMBRE ET PENSION

CHAMBRES A LOUER

CHANCE D'AFFAIRES

OBJETS PERDUS

FEMMES, FILLES DEMANDÉES

ARGENT A PRETER

COMMERCIAL FINANCE Corp. Ltd.

ASSOCIES

OPPORTUNITÉ

ARGENT à prêter sur meubles, automobiles, etc.

COMMERCIAL FINANCE Corp. Ltd.

ASSOCIES

OPPORTUNITÉ

ARGENT à prêter sur meubles, automobiles, etc.

COMMERCIAL FINANCE Corp. Ltd.

ASSOCIES

OPPORTUNITÉ

ARGENT à prêter sur meubles, automobiles, etc.

COMMERCIAL FINANCE Corp. Ltd.

ASSOCIES

OPPORTUNITÉ

ARGENT à prêter sur meubles, automobiles, etc.

COMMERCIAL FINANCE Corp. Ltd.

ASSOCIES

OPPORTUNITÉ

ARGENT à prêter sur meubles, automobiles, etc.

LOGEMENTS A LOUER

CINQ PIÈCES bain double, 200, eau chaude, \$40 - MO 1-3001

PARC PALAISEAU, ultra moderne, 3 1/2 pièces, bain, chauffage, eau chaude, \$40 - MO 1-3001

ST-PASCAL, 4 pièces plus bain, chauffage, eau chaude, \$40 - MO 1-3001

RUE RICHELIEU, 2 1/2 pièces, chauffage, eau chaude, \$40 - MO 1-3001

ST-ROCH, 3 pièces, plus bain, chauffage, eau chaude, \$40 - MO 1-3001

RUE VILLEBON, 2 1/2 pièces, chauffage, eau chaude, \$40 - MO 1-3001

RUE MYRAND, 3 pièces, chauffage, eau chaude, \$40 - MO 1-3001

RUE CHOUINARD, 3 pièces, chauffage, eau chaude, \$40 - MO 1-3001

400-406 RUE LAPOSTOLLE, 3 1/2 pièces, bain, eau chaude, double ou simple, \$40 - MO 1-3001

RUE ARAGO, 3 pièces, chauffage, eau chaude, \$40 - MO 1-3001

ST-ANTOINE D'ARISTIDE, 3 1/2 pièces, chauffage, eau chaude, \$40 - MO 1-3001

2 PIÈCES, neuves, chauffage, eau chaude, \$40 - MO 1-3001

640 ST-PATRICE, logement 3 pièces, chambre, bain, double, \$40 - MO 1-3001

MACHINERIE A VENDRE

MAGASINS A LOUER

MAISONS A VENDRE

MEDECIN-CHIRURGIEN

OBJETS PERDUS

TELEVISIONS A VENDRE

YACHTS, CANOTS, MOTEURS

CHULLEZ ECRIRE AU

UN ARTISAN D'ENTRETIEN

MACHINISTE

LOCAL A LOUER

Les marchés des produits agricoles

On trouvera ci-dessous un aperçu des prix du beurre, des oeufs, des volailles et des pommes de terre sur le marché de Québec.

PRIX DES OEUFS

Tableau des volailles

Poulets à rotir

Poules

Dindons

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Bonne demande pour le maïs

Chicago, (PA) — Le premier contrat d'achat appréciable enregistré depuis près de deux semaines à l'égard des contrats à

Potins financiers

ViolaMac Mines Ltd

Tableau des volailles

Poulets à rotir

Poules

Dindons

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Marché de la laine de l'espace

Le bien-être mission accompli... projet destinée à un mille de la

Tableau des volailles

Poulets à rotir

Poules

Dindons

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Tableau des volailles

Poulets à rotir

Poules

Dindons

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Tableau des volailles

Poulets à rotir

Poules

Dindons

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

Poulets à rotir (suite)

Poules (suite)

Dindons (suite)

DÉCÈS

Mme George Zuorro, née Agnès-Ethel Grant, propriétaire de l'Hôtel-Chalet-du-Lac, au lac Beauport, est décédée mardi soir, à son domicile, à l'âge de 68 ans. Originaire de Belfast, Irlande, Mme Zuorro était au Canada depuis quelque 45 ans, et son époux l'a précédée dans la tombe en 1951. En 1926, avec son époux elle avait fondé le restaurant Old Homestead dont elle se départissait quelques années plus tard pour s'installer au lac Beauport et établir l'Hôtel-Chalet-du-Lac. Mme Zuorro s'est aussi intéressée à plusieurs commerces à Québec et à Montréal. La regrettée défunte laisse dans le deuil, ses fils: MM. Andrew Grant Zuorro, d'Arvida, et Kenneth Zuorro, de Lac Beauport; ses filles, Mlle Lee Zuorro, de Floride, Mlle Ethel Zuorro, de Floride, Mlle Anthony Genova (lire aussi de Floride, ainsi que Mme Leonard McNeill, Médical, de Montréal; sa belle-fille Mme A.-G. Zuorro (Georgette Brind'Amour); ses gendres, MM. A. Genova et L. McNeill. Mme Zuorro était la sœur de Mmes Annie Hamell, Sarah Irvin, Marguerite Mahood, Eveline Malone, de Belfast, Irlande, et de M. John Grant, de Boston. Elle aura lieu demain après-midi en l'église St-James, à Lac Beauport. Les restes mortels sont exposés d'ici là, aux salons de la maison Sylvio Marceau, 594, 2e avenue, à Limoilou.

Mme Georges-H. Richard, née Anne Marie Chalfour, de l'ancienne Lorette est décédée subitement le 20 juillet à l'âge de 43 ans, 1 mois. Elle laisse dans le deuil outre son époux, M. Richard, ses enfants Paul-Emile, Robert, Michel, Claude, Juliette et Monique Richard; ses frères, MM. Pierre Paul et Rosaire Chalfour; son beau-frère, M. Louis - Philippe Richard, ses belles-sœurs, MM. La-Philippe Richard, Mme Pierre Chalfour, Mme Rosaire Chalfour et Mme Paul Chalfour. Les funérailles de Mme Richard ont eu lieu ce matin en l'église de l'ancienne - Lorette. Mlle Noéma Pouliot, M. Jean Fleury, M. J.-R. Dickson, M. Georges Tessier, M. Antonio Paradis, M. Daniel Morin, M. A. Defoy, M. M. J. Bouchard & Fils, 129, rue St-Jacques, ont assisté à la messe.

LA PLUS HAUTE QUALITÉ! POURQUOI PAYER PLUS... 2 PAINS 16 OZS 27¢... Enveloppé dans un cellophane serré pour en assurer la fraîcheur et la qualité.

Spéciaux en Fruits et Légumes Frais MELONS D'EAU... CHACUN 59¢... RAISIN SANS NOYAUX... BLE D'INDE... CHOUX... LAITUE... RADIS...

Spéciaux d'Anniversaire DETERGENT LIQUIDE... MAYONNAISE... JAVEX... NOURRITURE A CHIEN PEP... HUILE MAZOLA... SAUMON SOCKEYE... DE FANTASIE A&P

Spéciaux de Boulangerie TARTE AUX BLEUETS... TARTE AUX ANANAS... GATEAU UNE LIVRE... GATEAU AU CAFE... PAIN BLANC... WAFERS A LA VANILLE

SPECIAUX EN ALIMENTS CONGELÉS PATATES FRITES - 2 pats 31¢... BREUVAGE A L'ORANGE - 2 btes 49¢

SPECIAUX en VIANDES de QUALITE SUPER-RIGHT A&P ne vend seulement le plus beau boeuf de marque rouge ou bleue du Canada

UN TRESOR DE LA MEILLEURE MUSIQUE AU MONDE AUBAINE EN DISQUES... DISQUE No. 20 1.59

ROTI DE PALERON OS DE PALERON ENLEVE LB 49¢... ROTI D'ÉPAULE OS ROND, PLEINE COUPE... ROTI DE COTES COURTES lb 59¢

CE COUPON VAUT 5¢ de rabais sur le prix d'achat d'un carton de PEPSI COLA

BOLOGNE 16 ozs 43¢... Jambon 1 1/2 lb 1.55... FILETS 1 lb 37¢... BACON SANS COUENNE lb 63¢... BIFTECK 29¢

CE COUPON VAUT 5¢ de rabais sur le prix d'achat d'un format géant de DETERGENT SAIL

L'ARGENT est la chose à EPARGNER! CE COUPON VAUT 10¢ de rabais sur le prix d'achat d'un pqt d'une livre de THE MELANGE SPECIAL

CE COUPON VAUT 10¢ de rabais sur le prix d'achat d'un pqt de 3 lbs de LAIT en POUDRE A&P

GRANDES AUBAINES! TASSE et SOUCOUBE 39¢... COMMENCEZ AUJOURD'HUI PROCEDEZ-VOUS LE SERVICE AU COMPLET!

M. Jean Fleury, de Charlesbourg, noyé accidentellement lundi en sautant la vie d'un de ses fils, laisse dans le deuil son épouse, née Berthe Jacques, et quatre enfants: Jacques, Pierre, France et Jean-Paul. Le défunt était âgé de 41 ans et il mois. Il était fondateur et seul propriétaire de l'entreprise Jean Fleury Enr. Il laisse aussi cinq frères et quatre sœurs: MM. Joseph et Emile Fleury, de Québec; Paul, de Lévis; Philippe, de Montréal; et Benoît, de Giffard; Mmes Rose-Aimée, Yvonne, Germaine et Alice Fleury, toutes de Québec; ses beaux-frères et belles-sœurs: MM. Jacques et Robert Duchesne (Germaine Jacques) de Québec; la R. S. Paul-Arthur (Louise Jacques), des SS, de la Providence, hôpital de Joliette; Mlle Lucie Jacques, i.c.l. de Québec; M. et Mme Paul Jacques (Bernard Beaulieu), diplomate attaché à l'ambassade canadienne de Paris; M. et Mmes Roger Jacques (Jacqueline Cartier), de Montréal, et Adrien Jacques (E. Pepin), de Sudbury, Ontario; M. et Mmes Gratien Barrette (Adelaide Jacques), de St-Leon-le-Grand, Malapédia, et Joseph Ouellet (Rita Jacques), de Val-Bélair, Malapédia; M. Eugène Jacques, de Bate-Comeau; Mmes Paul Fleury (Berthe Côté), Philippe Fleury (Rita Blodreau), Emile Fleury (Rolande Brassard), et Benoît Fleury (Yolande Groleau).

M. J.-R. Dickson, un citoyen en vue de Sillery vient de disparaître en la personne de M. J.-R. Dickson, ex-entrepreneur, il a participé depuis au delà de vingt ans au développement de sa ville. Il laisse pour pleurer sa perte son épouse dame Ameda Savard; ses enfants ainsi que ses gendres et ses brux: M. et Mme Wellie Dickson (Annette Lefebvre), M. et Mme J.-R. Desile (Kath), M. et Mme J.-F. Dickson (Gertrude Miller), M. et Mme André Morel (Gladys), M. et Mme Marcel Bellet, de Montréal (Vilma), M. et Mme Russell Dickson (Margot Gagné), M. et Mme Richard O'Connell (Claudette) ses sœurs: Mmes Arias Mathieu, et James Macmanly; ses belles-sœurs: Mmes Georges Savard et Wilfred Savard; son beau-frère, M. Wilfred Savard de St-Siméon, Charlevoix. Il comptait plusieurs petits-enfants.

M. Antonio Paradis, ancien marchand, citoyen avantageusement connu à la basse-ville, est décédé mardi à l'hôpital à l'âge de 76 ans et six mois. M. Paradis était l'époux de dame Emma Labbé, de Cap St-Jacques Station. Il laisse dans le deuil outre son épouse, son frère, M. Lazare Paradis; son beau-frère et sa belle-sœur M. et Mme Eugène Labbé, de Paul River, Mass. Mme veuve J.-B. Blouin et Mme Lazare Paradis, ses neveux et nièces: M. et Mme Wilfrid Paradis, M. et Mme Georges Paradis, M. et Mme Raymond Paradis, M. et Mme Odilon Paradis, M. et Mme Emilie Tancrède, M. et Mme Julien Métivier, M. et Mme Maurice Beland, M. et Mme Paul Donaldson, M. et Mme Ph. Janvier, Mme Léopold Marcoux. Il comptait aussi plusieurs neveux et nièces. Les funérailles auront lieu jeudi à St-Sauveur. Les restes mortels sont exposés aux salons de la maison Sylvio Marceau, rue St-Vallier. Les funérailles ont eu lieu ce matin à St-Sauveur.

M. Georges Tessier, cultivateur de l'ancienne Lorette est décédé le 20 juillet à l'âge de 66 ans 2 mois. M. Tessier était l'époux de feu dame Auroa Dufresne. Il laisse pour pleurer sa perte son fils, M. Georges-Henri Tessier; sa belle-fille, Mme Georges-Henri Tessier (Antoinette Lemieux); ses frères: MM. Napoleon et Joseph Tessier; ses sœurs: Mme Honoré Drolet (Malvina), Mme Odilon Duchesneau (Josephine), Mme Alphonse Falardreau (Amanda), Mlle Estelle Tessier, Mme Lorenzo Desroches (Aima); sa belle-mère Raphaël Dufresne; ses beaux-frères et belles-sœurs: MM. Honoré Drolet, Alphonse Falardreau, Lorenzo Desroches, Mme Joseph Tessier, M. et Mmes Oscar Dufresne, Alexandre Dufresne, Wilfrid Bernier, Arthur Matte. Les funérailles ont eu lieu ce matin à l'ancienne-Lorette.

M. Daniel Morin, employé à la maison J.-E. Livermon, est décédé, mardi, à l'âge de 59 ans et 8 mois. Il était l'époux de dame Valérie Bergeron et demeurait au No 1066, 1ère Avenue. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses fils: Jean-Paul, Pierre, Claude et Marcel Morin; ses filles, Mme Jimmy McNeil (Pierrette), Denise et Lise Morin; son gendre, Jimmy McNeil; sa belle-fille, Mme Jean-Paul Morin (Luce Moisan); ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Adolphe DeRoy, Mme Adolphe Bergeron et Mlle Édouard Bergeron, et plusieurs petits-enfants. La dépouille mortelle est exposée à la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils Enr., 990 1ère Avenue. Les funérailles auront lieu samedi, en l'église St-François d'Assise et l'inhumation au cimetière Belmont.

M. A. Defoy, dans le compte rendu de la chronologie de M. A. Defoy en sa qualité d'entrepreneur, le nom de ses beaux-frères et belles-sœurs: MM. Alphonse Lessard, Georges Gaudy, Maimé Gaudy, Bert Levasseur, Mme Robert Beaujeu, Jeanne Slight.

M. Antonio Paradis, ancien marchand, citoyen avantageusement connu à la basse-ville, est décédé mardi à l'hôpital à l'âge de 76 ans et six mois. M. Paradis était l'époux de dame Emma Labbé, de Cap St-Jacques Station. Il laisse dans le deuil outre son épouse, son frère, M. Lazare Paradis; son beau-frère et sa belle-sœur M. et Mme Eugène Labbé, de Paul River, Mass. Mme veuve J.-B. Blouin et Mme Lazare Paradis, ses neveux et nièces: M. et Mme Wilfrid Paradis, M. et Mme Georges Paradis, M. et Mme Raymond Paradis, M. et Mme Odilon Paradis, M. et Mme Emilie Tancrède, M. et Mme Julien Métivier, M. et Mme Maurice Beland, M. et Mme Paul Donaldson, M. et Mme Ph. Janvier, Mme Léopold Marcoux. Il comptait aussi plusieurs neveux et nièces. Les funérailles auront lieu jeudi à St-Sauveur. Les restes mortels sont exposés aux salons de la maison Sylvio Marceau, rue St-Vallier. Les funérailles ont eu lieu ce matin à St-Sauveur.

M. Daniel Morin, employé à la maison J.-E. Livermon, est décédé, mardi, à l'âge de 59 ans et 8 mois. Il était l'époux de dame Valérie Bergeron et demeurait au No 1066, 1ère Avenue. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses fils: Jean-Paul, Pierre, Claude et Marcel Morin; ses filles, Mme Jimmy McNeil (Pierrette), Denise et Lise Morin; son gendre, Jimmy McNeil; sa belle-fille, Mme Jean-Paul Morin (Luce Moisan); ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Adolphe DeRoy, Mme Adolphe Bergeron et Mlle Édouard Bergeron, et plusieurs petits-enfants. La dépouille mortelle est exposée à la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils Enr., 990 1ère Avenue. Les funérailles auront lieu samedi, en l'église St-François d'Assise et l'inhumation au cimetière Belmont.

ARTHUR THIVIERGE... 198, Hermine, (coin de Hazenod) - Tél.: 2-3804... Soup. Poul. et Nouil, doz 1.00... Jus tomates, 7 pour 1.00... Fèves jau, pois verts, 7 pr 1.00... Eau Vichy St-Yves, 3 pr 1.00... Ananas, 4 pour 1.00... Gelees assis, 12 pour 1.00... Cornfls, Kel, 16 oz, 3 pr 1.00... Lig. Assis, bout 7 oz, doz 45... Poulet des, 7 oz, 2 pr .65... Boudin, bte 28 oz, 2 pr .45... Beurre Châteaufort lb .65... Jambon épaule, lb .42... Jambon Cottage, lb .49... Jambon cuit, lb .80... Jambon cuit, bte 1 lb 1.45... Dindes 'A', év. R à 15 lbs 44... Poulets 'A', év. 4 à 6 lbs .39... Poulets 'A', év. 3 lbs, lb .39... Cretons français, 16 oz 57... Tete From. pyrex 16 oz .29

M. Daniel Morin, employé à la maison J.-E. Livermon, est décédé, mardi, à l'âge de 59 ans et 8 mois. Il était l'époux de dame Valérie Bergeron et demeurait au No 1066, 1ère Avenue. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses fils: Jean-Paul, Pierre, Claude et Marcel Morin; ses filles, Mme Jimmy McNeil (Pierrette), Denise et Lise Morin; son gendre, Jimmy McNeil; sa belle-fille, Mme Jean-Paul Morin (Luce Moisan); ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Adolphe DeRoy, Mme Adolphe Bergeron et Mlle Édouard Bergeron, et plusieurs petits-enfants. La dépouille mortelle est exposée à la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils Enr., 990 1ère Avenue. Les funérailles auront lieu samedi, en l'église St-François d'Assise et l'inhumation au cimetière Belmont.

Mix-O... Bouteilles 32 oz 25... 64 oz 45... Eau de Javel CONCENTRÉE... Bte 14 oz... 2 pour 95

Bettes, jarre 24 oz, 3 pr .44... Soup. tom. et leg., 3 pr .40... Jus pampel., 20 oz, 2 pr .51... Pistaches sales, lb .35... Bonbons Vian, pqt asst. 29... Choc. har. 10 - 12 pour .65... Olives, jarre 16 oz .29... Huîtres, bte 5 oz .55... Fèves lard, 20 oz 3 pr .55... Farine Royal, 7 lb .49... Jus tom., Libby's 24 10 1.69... Bisc. Ars. 9 10 lbs 2.75... Fromage canad., doux .49... Graisse pur, 5 lb 1.00... Lait poudre Star, 9 lbs 2.70... Chocolat Instant, 2 lbs .74... Catsup Nat., bte 3 pr 1.00... Vinaigre, Lion, gal. .65... Montarde, gallon .99... Sirup table, 6 btes 1.49... Chops de lard, lb .57... Oeufs 'A' Gros, doz .53... Veau épaule des, lb .59... Bacon tranche, lb .55... 12 pains, 12 sans fum., 69... Bonet Haut-Côte, lb .49... Langue de veau, lb .49... Corned beef, tranche, lb .65... Cuisse de poulet, lb .55... Lard sale entr., lb .39... Oranges Sunkist, 2 doz .75... Pamplemousses, 6 pour .69... Pommes table, 2 doz pr .59... Tomates panier, 15 lbs... Carottes fraîches, 5 lbs pr .45... Patates blées, nouv., 75 lbs 2.45... Patates blées, nouv., 10 lbs 49... Pruneaux, cassou, 1.50... Citrons, 6 pr .25... Pommes table, case 2.75

M. A. Defoy, dans le compte rendu de la chronologie de M. A. Defoy en sa qualité d'entrepreneur, le nom de ses beaux-frères et belles-sœurs: MM. Alphonse Lessard, Georges Gaudy, Maimé Gaudy, Bert Levasseur, Mme Robert Beaujeu, Jeanne Slight.

GRANDE OUVERTURE d'un nouveau foyer funéraire samedi le 25 juillet J. BOUCHARD & FILS... 1290, 1ère AVENUE (Coin 13e Rue) AMBULANCE LA 4-1113... NOUVELLE AMBULANCE 1959 POUR MIEUX VOUS SERVIR - JOUR ET NUIT

Exposition à Vancouver d'oeuvres d'art anciennes prêtées par le Musée de Québec

Vancouver (PC) — La galerie d'art de Vancouver expose actuellement une collection d'objets d'art canadiens-français d'une valeur de \$500.000 et plusieurs sculptures qui datent du 17^e siècle.

On peut noter l'influence de l'Église dans l'évolution culturelle de la province de Québec d'après la grande quantité d'objets ayant pour thème un sujet religieux.

Seul le conservateur de la galerie, le Dr W. S. Dale, les visiteurs se rendent assez nombreux à l'exposition qui doit durer un mois.

"Même si nous n'arrivons pas des foules considérables, nous demeurons très enthousiastes", a-t-il déclaré hier.

"Il y a environ 10.000 Canadiens d'expression française en Colombie-Britannique. Ils ont manifesté pas mal d'intérêt envers notre exposition," d'ajouter le Dr Dale.

C'était la journée des enfants hier et plusieurs groupes sont venus des six ou sept paroisses françaises. Il n'y avait aucun frais d'admission pour eux.

Le Musée provincial du Québec a mis deux ans à recueillir les quelque 700 articles qui forment la collection. La galerie d'art et la Société des festivals de Vancouver ont organisé une exposition de cette collection à Vancouver afin de faire connaître l'apport des artistes d'expression française à la culture canadienne.

Les plus anciens objets de la collection sont deux peintures à l'huile — "Mère des douleurs" et "Jesus Adolescent" — deux oeuvres exécutées en 1671 par Claude François, un Récollet connu au Canada sous le nom de Frère Luc. Le Dr Dale a fait savoir que le Frère Luc n'est pas demeuré longtemps au Canada; "mais il a fait beaucoup de choses pendant qu'il était ici."

"Le Canada, a-t-il ajouté, doit une dette de reconnaissance envers les premiers religieux canadiens-français qui ont fait naître la tradition des beaux-arts canadiens."

"Ils ont contribué par leurs efforts à maintenir l'art et ils ont réussi à sauvegarder la tradition de la présence de l'art dans les objets du culte sur nos côtes. Sans l'inspiration que les hommes d'Église ont insufflée chez nous, l'art n'aurait pas connu un tel épanouissement au Canada."

Art religieux

Un bas-relief surmonté d'une splendide sculpture inspirée par l'art religieux du 15^e siècle forme la plus importante pièce de la collection.

Ce qu'il y a de très intéressant à noter, a fait observer le Dr Dale, c'est que la sculpture a été exécutée dans le bois au lieu d'être dans la terre cuite, le marbre ou le stuc — matériaux sur lesquels travaillaient surtout les artistes européens du temps.

Parmi les sculptures d'un thème religieux, on trouve plusieurs oeuvres représentant la "Vierge et l'Enfant". Une des sculptures les

Sculptures

Plusieurs autres sculptures ont été achetées par Jacques Leblond qui fut l'un des premiers sculpteurs français du Québec. Le bois de l'oeuvre est recouvert d'un enduit d'or.

La collection comprend également des illustrations, des objets de céramique, des tricots, des broderies et des peintures contemporaines à l'huile et à l'eau.

FRANCS FRANÇAIS
LIRE ITALIENE
PESETAS ESPAGNOLES

et autres peuvent être achetées chez nous. Profitez du cours libre pour convertir vos dollars à un taux avantageux.

Vendons et achetons des pièces d'or.

Appelez

Guardian Trust Company
970 Avenue Cartier
LAfontaine 4-5341

Distribution d'un vaccin immunisant contre 4 maladies

Montreal (PC) — Une entreprise pharmaceutique montrealaise a annoncé hier qu'on distribue actuellement au Canada du quadrivalent, un vaccin quatre dans un, qui immunise simultanément contre la poliomyélite, la diphtérie, la coqueluche et le tétanos.

Les premières réserves ont été expédiées à Toronto, Edmonton, Vancouver et Winnipeg où elles seront distribuées aux médecins, aux pharmaciens et dans les hôpitaux.

Cette première quantité de quadrivalent servira d'abord à inoculer 63.000 enfants contre les quatre maladies précitées. D'autres réserves seront expédiées dans un proche avenir.

orange d'or Fortier

A VENDRE
PELLE LORAIN 3^e VEE. 1968
Équipée avec "Dragline-Room" à pied, traction longue. Garantie 90 jours, prix \$20.000, conditions de paiement si désiré.
E. MORIN & FILS LTRÉ
111 Hôtel de Ville, Québec
Lévesque, F. G. Tél. TROUS 3-3528

DACTYLO
bilingue avec ou sans expérience demandée.
S'adresser M. André Pageau
TEL.: LA 2-2753

CHIROPATICIEN
PAUL MARTIN, D.C., M.D.
Perte voisine du Salon Tracey
674 rue St-Jean, Québec
FAMILIAR TALK A TRACTION
Service à domicile
Tel.: LA 9-4282 — Res.: OL 3-1513

DR JEAN GRANDBOIS
dermatologiste
922 Place d'Aiguillon
sera absent de son bureau du 24 juillet au 10 août.

À VENDRE
2 camions Volkswagen 50
5.000 milles. Prix d'aubaine
TEL.: LA 9-4189 ou LA 9-4180

COFFRE FORT
Tailor, à vendre, 2 heures, meuble moderne, hauteur 6 pieds, largeur 36 pouces, profondeur 26 pouces. 2 pupitres simples de 24", 1 table chêne 60 x 24", 2 chaises tournantes en bois.
Tel.: LA 3-7692

STATION DE SERVICE À LOUER
Construction nouvelle. Centre résidentiel et commercial. Pour rendez-vous s'adresser à:
SUPERTEST PETROLEUM CORP. LTD.
100 AVE INDUSTRIELLE, QUÉBEC
TEL.: LA 3-5364

TERRE DE REMPLISSAGE
à vendre provenant d'une excavation près de Ste-Foy et Myrand. Téléphonez:
MU 3-3491

KRESGE
A notre comptoir de la
PÂTISSERIE
"TANTE LUCIE" chez Kresge
Jeudi, vendredi et samedi en spécial
Délicieux GATEAUX
à la pâte blanche, enrobés d'un glaçage à l'orange **.69**

TARTES AUX FRAMBOISES
fraîches **.49**

à notre
COMPTOIR-RESTAURANT
Samedi 25 juillet
PATE au POULET
individuel, pomme de terre en purée, pois verts, pain et beurre **.60**

KRESGE
525 ST-JOSEPH EST — 820 ST-JEAN
"Au comptoir-restaurant amical"

Une hausse des impôts suivra la dévaluation de la peseta

Mesures gouvernementales visant à enrayer les pratiques nuisibles au commerce. — Franco veut faire rentrer au pays les avoirs espagnols à l'étranger.

Madrid, Espagne. (Reuter) — Faisant suite aux décisions rendues publiques en fin de semaine en vue d'opérer un complet redressement de l'économie espagnole, un décret promulgué hier annonce une hausse des impôts et l'adoption de mesures visant à enrayer les pratiques nuisibles au commerce.

Ces mesures, arrivant à la suite de la récente adhésion de l'Espagne à l'Organisation européenne de coopération économique, font partie d'un programme ayant pour but de placer l'Espagne sur un pied d'égalité avec les autres nations occidentales dans le domaine économique.

La peseta a déjà été dévaluée de 60 à 42 au dollar et le décret promulgué hier par le général Francisco Franco en sa qualité de chef d'État, autorise le ministre du Commerce, M. Alberto Ullastres, à la rendre convertible.

Il s'agit également le gouvernement du pouvoir de modifier les impôts et libéraliser les importations et le commerce intérieur.

On s'attend à l'imposition de nouvelles taxes sur les cigarettes, le tabac, l'essence et les appels téléphoniques.

Devises étrangères

Les ressortissants espagnols qui possèdent des valeurs en devises étrangères se sont vu accorder un délai de six mois pour les convertir en pesetas sans encourir de rigoureuses pénalités. Frappant ceux qui ne déclarent pas le numéraire étranger en leur possession.

La déclaration annonçant l'intention du gouvernement de rechercher l'adoption d'une loi anti-trust a causé une forte surprise.

Elle est cependant conforme au désir du gouvernement de prévenir une montée en flèche du coût de la vie comme résultat de la dévaluation. Les spécialistes en économie croient que le coût de la vie augmentera probablement de six pour cent environ, mais qu'il est possible qu'on enregistre une baisse de prix dans certains secteurs comme résultat de l'affaiblissement de la demande sous le coup des mesures d'austérité.

En réclamant l'adoption d'une loi anti-trust, on se propose apparemment de mettre fin aux conditions qui existent dans le domaine des aliments et d'autres denrées et de démembrer les puissants consortiums espagnols.

chez **Mozart** 226-228 est ST-JOSEPH

GRANDE VENTE A 1 SOU

La Vente des Ventes à Québec...

VENEZ, ACHETEZ ET ÉCONOMISEZ, AJOUTEZ 1 SOU DE PLUS AUX BAS PRIX ANNONCÉS ET VOUS DOUBLEZ VOTRE ACHAT!

BLOUSES D'ÉTÉ
Pour dames et demoiselles
Ces blouses d'été, sans manches ou à manches courtes, plusieurs tailles, sex au choix. Grandeurs: 10 à 20
VAL. 2.98
chacune **1.98**
AJOUTEZ 1 SOU DE PLUS ET VOUS AVEZ 2 BLOUSES

PEIGNOIRS
(COUVRE-TOIT)
Pour dames et demoiselles
Séjourneusement confectionnés de coton gaze ou crêpe nécessitant pas de repassage. Grandeurs: 10 à 20 — 42 à 44
JUS. 5.95
chacun **4.98**
AJOUTEZ 1 SOU DE PLUS ET VOUS AVEZ 2 PEIGNOIRS

JUPONS A LA TAILLE
Pour dames et demoiselles
Confectionnés de tissu nylon, richement garnis de dentelle, nécessitant peu de repassage. Gr. P-M-G
JUS. 2.98
chacun **1.98**
AJOUTEZ 1 SOU DE PLUS ET VOUS AVEZ 2 JUPONS

PANTIES EN TRICOT JERSEY
Pour dames et demoiselles
Première qualité, plusieurs teintes au choix, incluant le blanc. Grandeurs: petit, moyen, grand.
REG. .89
la paire **59c**
AJOUTEZ 1 SOU DE PLUS ET VOUS EN AVEZ 2 PAIRES

CHEMISES 'SPORT'
Pour garçons de: 4 à 6x ans
Coton lavable de qualité à manches courtes. Modèles populaires: rayé, carreaux, uni et de fantaisie.
JUS. 2.49
chacune **1.98**
AJOUTEZ 1 SOU DE PLUS ET VOUS AVEZ 2 CHEMISES

HABITS D'ÉTÉ
Pour garçons de: 2 à 5 ans
Bonne fabrication, fabriqués de coton lavable, plusieurs teintes au choix. Cet ensemble comprend: la chemise et la chemise.
JUS. 4.94
chacune **3.98**
AJOUTEZ 1 SOU DE PLUS ET VOUS AVEZ 2 HABITS D'ÉTÉ

PANTALONS 'JEANS'
Garçons de: 14-16 et 18 ans
Confection robuste de denim résistant, modèles rayé ou uni. Profitez de ce grand spécial pour 3 jours.
JUS. 3.50
la paire **2.98**
AJOUTEZ 1 SOU DE PLUS ET VOUS EN AVEZ 2 PAIRES

PYJAMAS BABY DOLL
Pour fillettes de: 4 à 16 ans
Très bien taillés en coton de qualité, dans le bleu, le rose, le vert ainsi que le blanc. Une au choix.
JUS. 4.95
chacun **2.98**
AJOUTEZ 1 SOU DE PLUS ET VOUS AVEZ 2 PYJAMAS

CHEMISES 'BASQUE'
Pour hommes et jeunes gens
De très beaux modèles tous de marques réputées, plusieurs teintes au choix. Grandeurs: petite, moyenne, grande.
REG. 4.95
chacune **3.95**
AJOUTEZ 1 SOU DE PLUS ET VOUS AVEZ 2 CHEMISES

CHEMISES BLANCHES
Pour hommes et jeunes gens
Sans repassage, première qualité, très belle coupe, au plus bas prix. Gr.: 14 à 17.
REG. 6.95
chacune **5.95**
AJOUTEZ 1 SOU DE PLUS ET VOUS AVEZ 2 CHEMISES

CHEMISES 'SPORT'
Pour hommes et jeunes gens
Populaires, marques réputées, plusieurs styles populaires au choix, dans les grandeurs: petite, moyenne, grande.
REG. 7.95
chacune **5.95**
AJOUTEZ 1 SOU DE PLUS ET VOUS AVEZ 2 CHEMISES

SOULIERS pour dames
À talons hauts ou cubains
Très beaux chaus, mode de qualité, hors du commun. Pointures et largeurs exceptionnelles. Une superbe nuit pour votre confort.
JUS. 14.95
la paire **9.98**
AJOUTEZ 1 SOU DE PLUS ET VOUS EN AVEZ 2 PAIRES